

**DIRECTORATE OF DISTANCE EDUCATION
UNIVERSITY OF JAMMU
JAMMU**



SELF LEARNING MATERIAL

B.A. SEMESTER-VI

SUBJECT : URDU
COURSE NO :UR-601

UNIT : I-IV
LESSONS : 1-14

PROF. DARSHANA SHARMA
Course Cordinator

<http://www.distanceeducationju.in>

*Printed and Published on behalf of the Directorate of Distance
Education, University of Jammu, Jammu by the Director, DDE*

University of Jammu, Jammu.

Course Contributors

- 1. Dr. Ajaz Hussain Shah**
Lecturer, Department of Urdu, University of Jammu, Jammu.
 - 2. Dr. Liaqat Ali**
Lecturer in Urdu, DDE, University of Jammu, Jammu.
-

Proofreading: Prof. Shohab Inayat Malik
& *Head, P.G. Department of Urdu,*
Editing *University of Jammu, Jammu.*

© Directorate of Distance Education, University of Jammu, Jammu 2018

- * All rights reserved. No part of this work may be reproduced in any form, by mimeograph or any other means, without permission in writing from the DDE, University of Jammu
 - * The script writer shall be responsible for the lesson/script submitted to the DDE and any plagiarism shall be his/her entire responsibility.
-

Printed By : Sushil Printers / 18 / 350 No.

ڈاکٹریٹ آف ڈسٹنچ ایجوکیشن، یونیورسٹی آف جموں، جموں



کورس نمبر: UR-601

بی۔ اے، سسٹر ششم

یونٹ: I-IV

مضمون: اردو

اکالی: 1-14

پروفیسر درشا شrama

کورس کو آرڈی ٹیئر، ذی۔ ذی۔ ای، جموں یونیورسٹی

(c) تجھے حقوق محفوظ ہیں۔ اس کتاب کا کوئی حصہ کسی شکل میں جموں یونیورسٹی کی تحریری اجازت کے بغیر شائع نہ کیا جائے۔

زیراہتمام: نظامت فاصلاتی تعلیم، جموں یونیورسٹی، جموں

مضمون نگار:

۱۔ ڈاکٹر اعجاز حسین شاہ، پیغمبر (اردو)

شعبہ اردو، جموں یونیورسٹی، جموں

۲۔ ڈاکٹر لیاقت علی

پیغمبر، اردو، ڈی-ڈی-ای، جموں یونیورسٹی، جموں

پروف ریڈنگ : پروفیسر شہاب عنایت ملک

اور صدر شعبہ، اردو، جموں یونیورسٹی، جموں

اوینگ

فہرست

Unit-I

اکائی نمبر 1-2	ادب کیا ہے؟ ادبی تنقید کے اصول، ادب اور تنقید کا تعلق	03
اکائی نمبر 3	ادب کے بارے میں قدیم یونانی اور مشرقی نظریات	18
اکائی نمبر 4	ادب میں مختلف تحریکیں اور نظریات	36

Unit-II

اکائی نمبر 5	ادب برائے ادب	43
اکائی نمبر 6	ترقی پسند تحریک	50
اکائی نمبر 7	رومانی تحریک	57

Unit-III

اکائی نمبر 8-9	نورث ولیم کالج (جان گل کرسٹ، میرا من اور شیر علی افسوس کی ادبی خدمات)	63
----------------	---	----

Unit-IV

اکائی نمبر 10	علی گز تحریک (سرسیداحمد خان، الطاف حسین حائل، شبی نعماں، ذپی نذری احمد)	76
---------------	---	----

Unit-V

اکائی نمبر 11-14 اردو نشر میں طفرہ مزاج ، اردو میں خاکہ زنگاری، اردو میں صحافت نگاری،

معرضی سوالات

108

اکائی: 2-1 ادب کیا ہے؟ ادبی تنقید کے اصول، ادب اور تنقید کا تعلق

ساخت

1.1 تمہید

1.2 ہدف

1.3 ادب کیا ہے؟

1.4 ادبی تنقید کے اصول

2.1 ادب اور تنقید کا تعلق

2.1.1 سائنسی تنقید

2.1.2 جمالياتی تنقید

2.1.3 ناشراتی تنقید

2.1.4 اخلاقی تنقید

2.1.5 تحقیقی تنقید

2.1.6 مارکسی تنقید

2.1.7 نفیاٹی تنقید

1-2.5 امتحانی سوالات

1-2.6 سفارش کردہ کتب

1.1 تمهید: (Introduction)

انسان کا نات کی اعلیٰ درجہ تلوق ہے جس کے ذہن میں سارا خبر و شر اور جلال و جمال سمبا ہوا ہے۔ یہ جس د جمال کا ولادہ ہے، جو فنون اطینہ میں ہر جگہ ظفر آتا ہے۔ خواہ وہ مصوری ہو یا بُت تراشی، فن تعمیر ہو یا موسيقی اور شاعری، یہ سارے فنون اطینہ انسان کو جمالیاتی انبساط دیتے ہیں اور اس کی فکر و نظر میں وسعت اور بندھی پیدا کرتے ہیں۔ ان تمام فنون میں سے شعرو ادب کو سب سے اعلیٰ مقام حاصل ہے اور یہی وہ صفتِ ادب ہے جو ہماری تہذیبی زندگی کو سب سے زیادہ متاثر کرتی ہے۔ انسان کو اپنی بنائی ہوئی تمام چیزوں میں سب سے زیادہ عزیز اور ما یہ نازاپتی زبان و ادبیات ہوا کرتی ہیں۔ عربوں کا اپنے سو اساری دنیا کو ”جمم“ (گوغا) کہنا اور انگریزوں کا اپنے انتہائی عروج و اقتدار کے زمانے میں فلک پر کے ذرا موں کو اپنے تمام مقبوضات پر ترجیح دینا اسی محبت اور خراک آئینہ دار ہے۔ زبان و ادب ہی انسان کی ایسی شعوری اور نیم شعوری کوشش ہے جو اس کا مشترک سرمایہ اور میراث بھی ہے۔ یہ شخصیت و ذہنیت کے اظہار کا آرہ ہی نہیں، ایک قوم کی تمدنی و مزاجی کیفیات کا آئینہ، اس کی تہذیبی سرگرمیوں کے ارتقاء اور انحطاط کا پیلانہ، اس کو صحیح یا غلط را ہوں پر لے چلنے والی موثر ترین طاقت بھی ہے۔ یہی وہ ”حافظ خانہ“ ہے جس میں ماضی کی تمام روایات اور یاداشتیں محفوظ ہوتی ہیں، جن سے قوم طاقت اور تحریک پاتی اور اپنے عمل کا احتساب کرتی ہے، اور یہی وہ مہیا س ہے جو آئندہ کوئی راہ متعین کرنے میں اس کا سب سے بڑا میں ہوتا ہے۔

1.2 ہدف: (Objective)

اس اکائی میں ادب کی تعریف، ادبی تہذید کے اصول، تہذید اور ادب کا تعلق کی پیش کا متصد طلباء کو ادب سے آگئی کروانا ہے۔ چونکہ ادب اور زندگی کا چولی دامن کا ساتھ ہے اور کوئی بھی معاشرہ، قوم یا ملک ایسا نہیں جس کا اپنا کوئی ادب نہ ہو۔ سب سے پہلے تو افلاطون "ادب" کے لفظی اور اصطلاحی معنی کو جانے اور سمجھنے کی کوشش کی جائے گی۔ ادب کو تحقیق کرتے وقت ایک ادب یا فن کا رکن کو کن مرحلہ سے گزرتا پڑتا ہے اور کن اسالیب کا خیال رکھنا لازمی ہوتا

ہے، ان تمام باتوں کا ذکر کیا جائے گا۔ ادب کو سوارنے بھارنے اور کامیاب بنانے میں تقدیمیں اہم کردار ادا کرتی ہے۔ اس لئے ادب اور تقدیم کی اصطلاح ہے کی وضاحت کی گئی ہے۔

1.3 ادب کیا ہے؟

ادب (Literature) عربی زبان کا لفظ ہے اور مختلف النوع مفہوم کا حامل ہے۔ ظہور اسلام سے قبل عربی زبان میں صیافت اور مہماں کے معنوں میں استعمال ہوتا تھا۔ بعد میں ایک اور مفہوم بھی شامل ہوا ہے تھم مجھی لفاظ سے شائقی کہہ سکتے ہیں۔ عربوں کے نزدیک مہماں تو ازی لازمہ شرافت بھی جانتی ہے، چنانچہ شائقی، سیقہ اور حسن سلوک بھی ادب کے معنوں میں داخل ہوئے۔ جو مہماں داری میں شاکست ہو گا وہ عام زندگی میں بھی شاکست ہو گا اس سے ادب کے لفاظ میں شائقی بھی آگئی۔ اس میں خوش بیانی بھی شامل ہے۔ اسلام سے قبل خوش بیانی کو اعلیٰ ادب کہا جاتا تھا۔ گھاؤٹ، گداز، نرمی اور شائقی یہ سب چیزیں ادب کا جزو بن گئیں۔ نوامیہ کے زمانے میں بصرے اور کوفہ میں زبان کے سرمایہ تحریر کو مزید فروغ حاصل ہوا۔ اسی زمانے میں گرامر اور صرف و نحو کی کتب لکھی گئیں تاکہ ادب میں صحت اندرازیان قائم رہے۔ چدید دور میں ادب کے معنی مخصوص قرار دیے گئے۔ ادب کے لیے ضروری ہے کہ اس میں تخلیل اور جذبات ہوں ورنہ ہر تحریری کا رنامہ ادب کہلا سکتا ہے۔

ادب آرٹ کی ایک شاخ ہے جسے "فن اطیف" بھی کہہ سکتے ہیں۔ یعنی آرٹ کے نزدیک ایک اہم علم ہے کہ کتب کے ذریعے ہم تک پہنچا ہے، ادب کہلاتا ہے۔ کارڈ ذہنیں بخوبی کہتا ہے "انسانی افکار، خیالات اور احساسات کا انکھاڑا زبان اور الفاظ کے ذریعے ادب کہلاتا ہے۔"

نازمن جو دک کہتا ہے کہ

"ادب مراد ہے اس تمام سرمایہ خیالات و احساسات سے جو تحریر میں آپ کا

ہے اور جسے اس طرح ترتیب دیا گیا ہے کہ پڑھنے والے کو سرت حاصل ہوتی ہے۔

ادب کی اصطلاحی تعریف میں علماء کی مختلف آراملی ہیں۔ علامہ مرتضی زیدی کے بقول:

”ادب ایک ایسا ملکہ ہے کہ جس کے ساتھ قائم ہوتا ہے ہر ناشائستہ بات سے اس کو بچاتا ہے۔“

ابوزید انصاری نے ادب کی تعریف کچھ یوں کی ہے:

”ادب ایک ایسی اچھی ریاضت ہے جس کی وجہ سے انسان بہتر اوصاف سے متصف ہوتا ہے۔“

اہن الائگانی کے نزدیک:

”علم ادب ایسا علم ہے جس کے ذریعے سے الفاظ اور کتابت کے ذریعے اپنا مانی انصیر دوسروں تک پہنچایا جاسکتا ہے۔ اور اس کا موضوع لفظ اور خط ہے۔ اس کا فائدہ مانی انصیر کا اظہار ہے۔“

1.4 ادبی تنقید کے اصول

تنقید تحقیق کے لئے آئینہ اور ترقی کے لئے زینہ بیرونی کا کام کرتی ہے۔ تنقید کا بنیادہ مقتضد اصلاح و ارتقاء ہے۔ اگر تنقید کے ذریعے اس بڑے مقتضد تک پہنچا مطلوب ہے تو تنقید کے کچھ بیوادی لوازمات اور اصول ہیں جن کو مد نظر رکھنا ضروری ہے۔

پہلا اصول تنقیدیں اور شائستگی پر ہی ہو یعنی اپنے مدعا کو بیان کرنے کے لئے دلائل اخلاقی زبان میں دیئے جائیں اور تنقید کا محرك جذباتیت کے بجائے ولیں ہونا چاہیے۔ دوسرا اصول مسئلے یا رویے کو ہدف بنانا چاہیے نہ کہ

شخصیت اور ذات کو مسئلے یا روئے پر بات کرتے ہوئے کسی فرد یا گروہ کی نیت پر بات کرنے سے اعتناب کیا جائے۔ تیرا اصول یہ کہ کسی خاص طرز عمل یا حکمت عملی پر سوال کرنا چاہیے نہ کہ عمومی اور بحثیت مجموعی کسی کی زندگی پر۔ تنقید کرتے ہوئے اس بات کا دھیان رکھنا چاہیے کہ تنقید غیر جانبدارانہ اور تعصباً سے پاک ہو۔ عموماً کسی سے تعلق کی بنیاد پر اس کی کمزوریاں اور کسی سے نفرت کی بنیاد پر اس کے ثابت پہلو و کھلائی نہیں دیتے۔ ایک معنوی تنقید اس طرح کی واسطگیوں سے ماوراء کرہی کی جاسکتی ہے۔ چونکہ اصول تنقید کرتے ہوئے بے باکی اور جرأت کے ساتھ اپنام عایان کرنا چاہیے۔ حکمت کی آڑ میں مصلحت کوٹھی سے کام نہیں لینا چاہیے بلکہ عرض مطلب بھر پور طریقے سے پہنچانا چاہیے۔ تاہم مصلحت اور جتوں کے درمیان اختلاف برنا چاہیے۔ پانچواں اصول تنقید میں رجوع و تصحیح کی گنجائش موجود ہوئی چاہیے۔ اپنام عاقليت کے ساتھ بیان کرنے کے بجائے اس وقت کی بہترین رائے کے طور پر پیش کرنا چاہیے۔ چھٹا اصول تنقید کے لیے مناسب وقت موزوں موقع اور بہترین ایلاح غ کا انتخاب کرنا چاہیے تاکہ تنقید زیادہ سے زیادہ مؤثر اور قابل اثر ہو۔ ساتواں اصول تنقید کے جواب میں بے بنیاد، سلطی، اور علمی تنقید کے لیے تیار رہنا چاہیے۔ تینوں صورتوں میں تنقید کو برداشت بھی کرنا چاہیے اور بے بنیاد اور سلطی تنقید کو خاطر میں نہیں لانا چاہیے۔ سلطی تنقید کی عمر بہت کم ہوتی ہے اس سے گھبرا نہیں چاہیے۔ تاہم مخفی تنقید کے جواب میں پھر ثابت تنقید کا سلسلہ بھی آگے بڑا ہایا جاسکتا ہے۔ ارسٹوکا کہنا ہے کہ سلطی تنقید سے بچنے کا آسان طریقہ ہے کہ انسان کچھ نہ کہنے کرے اور خود کو کچھ نہ کچھ۔

حسن نقوی نے بے جا کی تنقید اور الزام تراشی سے بھی صرف نظر کرنے کو کہا ہے۔

تنقید کے اصولوں میں یہ جانچنا اور پرکھنا ضروری ہے کہ اس کا ذیال تازہ ہے یا فرسودہ؟ کہنے والے کے ارد گرد کامیاب اس کی سوچ و فکران سب پر بھر پورا حاطع کرنا اور ان پاروں کو ہزار ہزار زاویوں سے دیکھنا فن کے معابر و محاسن کو پڑھ لگانے میں کوئی دیقتہ باقی نہ چھوڑتا ہے اپنے تنقید نگار کی پیچان بھی ہے اور تنقید کا اہم ترین اصول بھی اگر کوئی شخص صرف بیست پر توجہ دیتا ہے اور صرف یہ کہنا کہ الفاظ اس کی عمدہ ترتیب ہو جو من موه لے جس میں انسان گم ہو کر رہ جائے، جس کی طرف ہر فرد بشر دوڑ پڑے، مواد سے کوئی خاص سروکار نہیں رکھتا تو وہ جمالیتی تنقید کے زمرے میں

شامل ہو جاتی ہے اور اسے اقوال کے قائل کو جمایا تی تحیید کا شکار کہا جاتا ہے جس سے متعلق سے آسودن کہتے ہیں کہ کوئی تحییدی فیصلہ جمایا تی القدار پر نظر رکھنے بغیر صحیح نہیں ہو سکتا اور اس طرز کے ناقدرین شاعر کو مثل تصویر کشی کہتے ہیں جہاں عمدہ رنگوں کی قدر ہوتی ہے، ان کے بیہاں وہ سنگ تراشی ہے جس میں صرف دو پبلاد اہمیت کا حامل ہے جو انسان کو خوش کرے، اس کے قلب پر سرت کے احساسات کو جلوہ لگان یا سایہ لگان کر دے، وہ مواد کو زیادہ ترجیح نہیں دیتے۔ اسی طرح جب یہ سلسلہ آگے بڑھتا ہے تو ایک اور نظریے کی پیدائش ہوتی ہے۔ مارکسی تحیید جو بہت زیادہ مقولیت کا حامل قرار پاتا ہے، جس میں توجہ دی گئی مواد اور ویسٹ دونوں پر اور عمدہ طریقے سے یعنی بند کرنے کی لفڑ کو عام کیا گیا کہ مزدوروں اور کمزوروں کی طرف سے آواز بند کی جائے، ان کے حقوق کا یہ اتحادیا جائے، ان پر ہور ہے مظالم کو بند کیا جائے، انہیں عزتیں ملیں، مقام ملے، وقار ملے، اسی طرح کی چیزیں ادب میں پہنچ کی گئیں اور تحیید کا مزانج بھی اسی انداز کا ہوا یعنی پھر یہ نظریہ شدت کا شکار ہوا اور اس میں صرف باقی رہ گیا مواد اور ویسٹ کو ترک کر دیا گیا بیہاں تک کہ لوگوں نے اس نظریے کے باñی پر تحیید کی اور کہا کہ کارل مارکس کوئی ادیب نہیں تھے، ادب میں ان کی رائے محض ایک تماشائی کی داد کی طرح ہے، پھر اسی میں سے ایک شاخ پھونی جو ترقی پسند تحریک کھلائی جس کے حوالے سے مشی پر یہم چند نے لکھا ہماری کسوٹی پر وہ ادب کھرا اتنا تھا، جس میں نظر ہو، آزادی کا چند پہ ہو، جس کا جو ہر قیصر کی رو، زندگی کی حقیقتوں کی روشنی ہو، جو ہم میں حرکت ہنگامہ اور بے چینی کرے، سلاۓ نہیں کیوں کہ اب زیادہ سونا موت کی علامت ہوگی۔ نام الگ ہے، روپ، رنگ، طریقہ وہی ہے جو مارکسی اور مارکسی تحیید کا ڈھانچہ ہیں۔ انکار و خیالات، نظریات وہی ہیں یعنی ساتھیوں پر بھی پھر پور توجہ خانیت کرتے ہیں۔ اس کے اصول بھی اس انداز کے ہیں کہ ادیب جانب دار ہو، درود مندوں کی آواز ہو۔ ان تینوں میں سے کوئی کس مقام اور کس حیثیت کا حامل ہے اور اس کے بعد ہی فن پارے کی اہمیت اور اس کے مقام کا اندازہ لگائے، تاہم یہ امر بھی مسلم ہے کہ ادیب کے گرونوں کے واقعات، حالات کو بھی ناقد کی رکھا ہوں سے اوجھل نہ ہوں، نہیں وہ تحیید کے اعلیٰ معیار پر فائز نہیں ہو پائے گا۔

2.1 ادب اور تحفید کا تعلق کیا ہے؟

ادب زندگی کا مظہر اور حیات کی تفسیر ہے۔ یہ زمانے کے ساتھ ساتھ بھی شبد تاریخ ہے اور جو چیز بھی شد
باقی رہتی ہو اس کی پرکھ کے اصول بھی خخت اور بے چک نہیں ہو سکتے۔ اس لیے تحفیدی رہنمائیات بھی عام حالات اور
واقعات کے تجسس بدلتے رہتے ہیں۔

ادب حقیقت میں ایک ایسا فن لطیف ہے جس کا موضوع زندگی ہے اور اس کا مقصد اظہار و ترجمانی و تحفید
ہے۔ اس کا معاون اظہار خیال اور قوت مختصر ہے اور اس کے خارجی روپ وہ
حسمیں ہیں اور وہ خوب صورت ہیں ایسے اظہار ہیں جو لفظوں کی مدد سے تحریک کی صورت اختیار کرتے ہیں۔

اس فن لطیف میں الفاظ مرکزی حیثیت رکھتے ہیں اور یہی چیز اس کو باقی فنون لطیفہ سے جدا کرنی ہے ورنہ
شدت تاثیر اور تخيیل کی مصوری اور تغایق و اختراض کا عمل دوسرا فن میں بھی ہے۔

ادب زندگی اور تہذیب کا عکاس و ترجمان ہے۔ وہ خارجی حقیقوں کو داخلی آئینے میں پیش کرتا ہے۔ ادب
انسانی زندگی کی ایک ایسی تصویر ہے جس میں انسانی جذبات و احساسات کے علاوہ مشاہدات، تجربات اور خیالات کی
جملکیاں بھی نظر آتی ہیں۔ اس میں ہماری بھی حقیقت، زندگی کا سچا تصور اور فن کے صحیح احساس کا ہونا ضروری ہے۔

انسان پیدا ہوتے ہی اچھے بُرے کی تیزی کرنا شروع کرتا ہے اور اچھے بُرے کی تیزی کرنا ہی تحفید کے عام معنی
ہیں۔ اس لیے تحفید کا وجود عالم انسانی کے وجود کے ساتھ ہی ہوا ہوگا۔ لہذا اس بات کے پیش نظر یہ کہنا مناسب ہوگا
کہ جب انسان نے اچھے بُرے کی تیزی کرنا سیکھا ہو گا تب سے ہی تحفیدی شعور کی ابتداء ہوئی ہو گی اور جب انسان نے
آہست آہست ترقی کی منزلیں طے کیں، اس کے تحفیدی شعور میں بھی ترقی ہوئی اور حالات و واقعات کے ساتھ ساتھ
تحفید کے میدان میں بھی تبدیلی آئی۔ مختلف رہنمائیات کے ساتھ ساتھ تحفید کے اسلوب پیدا ہوئے اور ادب اور فن
میں نئے ابواب کا اضافہ ہوا۔

ادب اور تحفید کا آپس میں گمراحتعلق ہے۔ یوں تو ادب کے معیاری اور غیر معیاری ہونے اور اس کے پرکھ

کے اصولوں کی موجودگی کا احساس ہمیں ابتداء سے ہی ہوتا ہے لیکن زمانے کی تبدیلی کے ساتھ ساتھ یہ اصول اور قاعدے اور بھی بکھر کر سامنے آتے ہیں اور کوئی بھی ادب تک ادب کہلانے کا مستحق نہیں ہے جب تک وہ تنقید کے معیار پر پہ رانہ اترے۔

جدید تنقید کی ابتداء رومانی تنقید سے ہوتی ہے۔ اس زمانے میں تنقیدیں فلسفیات، تاریخی، نفسیاتی، عمرانی، جمالیاتی پہلوؤں پر زور دیا گیا ہے۔ بعض لوگوں نے ادب اور فن پارے کی اچھائی کا معیار اس سے حاصل ہونے والے ذاتی سکون پر رکھا تو بعض نے اس کی سماجی اہمیت پر زور دیا، کچھ لوگوں نے سائنسی تنقید کی ابتداء کی۔ کچھ لوگوں نے ادب میں قسمی خوبیاں تلاش کر کے جمالیاتی تنقید کی بنیاد ڈالی۔ اسی طرح تاثراتی تنقید، مارکسی تنقید اور نفسیاتی تنقید جیسے زیارات کا وجود بھی عمل میں آیا اور ادبی تنقید کے مختلف اسالیب کہلانے۔

2.1.1 سائنسیک تنقید

سائنسیک تنقید کے ابتدائی نتائج میں نیٹ یونیورسٹی TAIN SAINT BEUVE کے یہاں ملتے ہیں۔ میں کے مطابق ادبی تحقیق کا مطالعہ کرنے سے پہلے ادب اور ادبی تحقیق کے سماجی، معاشرتی اور مذہبی حالات کا مطالعہ کرنا ضروری ہے اور یہ کہ زمانے کے ان اثرات کا ادب کے ماحول کا اثر کس حد تک اس کی تحقیق پر پڑتا ہے۔ اس قسم کے خیالات گو پہلے ہرڑر کے یہاں بھی ملتے ہیں مگر ان کی واضح طور پر نشاندہی میں کے یہاں ہوتی ہے۔ میں کے بعد ان خیالات کو دوسرا رومانی نقادوں مادام روی، اسٹیل اور کولرچ نے بھی چیز کیا۔

سائنسیک تنقید کے زیارات کی ابتداء رومانی تنقید سے ہوئی جس کے نقادوں نے سب سے پہلے قدیم مسلمات اور روایات سے بغاوت کر کے نئے تجربات کی بنیاد ڈالی۔ چنانچہ سائنسیک تنقید نے جن باتوں پر اپنی بنیاد رکھی تھی وہ برائٹ فیلڈ کے مطابق یہ ہیں کہ اس تنقید کو تجرباتی ہوتا چاہئے اور وہ اپنی بنیاد اس مواد پر کئے جو جانچا اور پر کھا جاتا ہے اور وہ ہر اس طریقے اور انداز کی مخالفت کرے جو عام تجربے اور جانچ پر تال کے دائرے میں نہیں آتا۔

اس کے پاس کوئی خاص مقصد ہونا بھی ضروری ہے اور اسے تمام چیزوں کو اپنے مقصد کے لیے استعمال کرنا چاہئے۔ سماںخنک تحدید کی شاخیں اخلاقی تحدید اور شکنیکل تحدید بھی ہیں۔ تحدید کی یہ اقسام سماںخنک تحدید میں اس لیے ٹھمار ہوتی ہیں کہ یہ کسی نہ کسی صورت میں فن میں جمالیاتی قدر وہی کو تلاش کرتی ہیں۔ اس طرح سے سماںخنک تحدید سے ایک شاخ جمالیاتی تحدید لگتی جس نے ادب میں جمالیاتی قدر وہی پر زور دیا اور ادب میں حسن پیدا کرنے والی خصوصیات تلاش کیں۔

2.1.2 جمالیاتی تحدید

جمالیات Aesthetics حسن اور فن کاری کا فلسفہ ہے جس نے سب سے پہلے سوپنار اور یونگل کے فلسفہ جمالیات سے نہم لیا۔ یونگل نے اس لفظ کا استعمال سب سے پہلے فلسفہ الطیقہ کے لیے کیا ہے۔ جمالیاتی تحدید کے اولین نقادوں میں والتر پیٹر کا نام لیا جاتا ہے تحدید کے اس نظریے میں حظ، سرست اور حسن کو زیادہ اہمیت حاصل ہے۔ جمالیاتی نقاد کسی لظم، گیت یا کسی بھی تخلیق میں سب سے پہلے یہ دیکھتا ہے کہ وہ کہاں تک حظ پہنچاتی ہے اور اس حظ کی نوعیت کیا ہے۔ وہ کس قدر حسین ہے اور اپنے حسن کی وجہ سے کس قدر کرشش اور دل چھپ رکھتی ہے اور اس سے کس قدم کا تاثر پیدا ہوتا ہے۔

2.1.3 تاریخی تحدید

جمالیاتی تحدید کی ایک شاخ تاریخی تحدید Impressionistic Criticism ہے۔ حقیقت میں تاریخی اور جمالیاتی تحدید میں بہت کم فرق ہے۔ تحدید کی یہ دونوں قسمیں ایک ہی طرح کی ہاتھوں پر زور دیتی ہیں لیکن ایک نازک سافر ق دونوں میں یہ ہے کہ جب جمالیاتی تحدید میں حدودِ رجاء و خلیط پیدا ہو جاتی ہے تو وہ تاریخی بن جاتی ہے۔ تاریخی تحدید میں صرف ان ہاتھوں پر نظر رکھی جاتی ہے۔ یہ کسی بھی ادبی تخلیق کے مطالعے یا جائزے سے ذہن پر

کون سا جیاتی یا وجدانی تاثر طاری ہوتا ہے اور وہی تاثر اس تخلیق کی قدر دوں کو مقرر کرتا ہے۔

2.1.4 اخلاقی تنقید

بھالیاتی اور تاثراتی تنقید کے ساتھ ساتھ بلکہ اس نظریے سے ذرا پہلے تنقید میں ایک اور زمین نے جنم لیا ہے چہے اخلاقی تنقید Ethical Criticism کہتے ہیں۔ اس تنقید کی ابتداء و سکن کے خیالات سے ہوئی۔ اس نے ادب میں اخلاقی پہلو پر زور دیا ہے۔ والٹر بیٹر نے بعض جگہ اس سے اختلاف کرتے ہوئے ادب کی مقصدیت پر زور دیا اور کہا کہ ادب کا مقصد صرف اخلاق کو درست کرنا نہیں ہے بلکہ ادب ہفتی سکون پہنچانے کا ذریعہ ہے۔

مندرجہ بالا تنقید کے مختلف اقسام سے اندازہ ہوتا ہے کہ انسان کے تنقیدی شعور نے آہستہ آہستہ ترقی کر کے ایک فن کو وجود بخشنا چنانچہ تنقید ادب یا ادب کی کنکری چشمی یا عیب جوئی نہیں کرتی بلکہ وہ ادبی تخلیق کے مصائب و محسن کا مطالعہ کر کے اس کی صحیح قدر دوں کو متعین کرتی ہے۔ اس کے علاوہ تنقید کی ان اقسام کے جائزے سے یہ بھی اندازہ لگایا جاسکتا ہے کہ تنقید کے ابتدائی اسالیب میں صنعت گری، قشع اور اس کی اہمیت پر زیادہ زور ملھا ہے۔ ابتداء میں تنقید کے تین نظریوں کو کافی اہمیت حاصل تھی۔ پہلا نظریہ یہ کہ تنقید کا کام صرف کسی ادبی تخلیق یا فن پارے کی تعریف کرنا ہے اور اس کی خوبیوں کو ظاہر کرنا ہے۔ تنقید کا دوسرا نظریہ تشریح کا ہے۔ وہ یہ کہ کسی بھی ادب یا فن کا رکی تخلیق کو تفصیل اور صراحت کے ساتھ پیش کر دیا جائے۔ یہ نظریہ تنقید سے زیادہ تفسیر کا ہے جس کے پیش نظر کسی بھی ادبی تخلیق کی تنقید یا تفسیر یا شرح بن کر رہ جاتی ہے۔ تنقید کا تیرا نظریہ تجوییے کا ہے جو حقیقتاً تشریح کی ایک ترقی یا اونٹھکل ہے۔ اس نظریے کے تحت ادب نے جو تخلیق پیش کی ہے اس کی تشریح کرنے کے بعد یہ بھی دیکھا جاتا ہے کہ ادب نے کس خیالات کے تحت اپنے فن کی تخلیق کی ہے۔ یعنی فن کے مطلبوم کو سمجھنا ہی تجوییہ ہے۔ تنقید کے اس نظریے نے نہ تنقید کو جنم دینے میں کافی مدد کی ہے۔ کیوں کہ اس تنقید کے تحت فن پارے کی نہ صرف تشریح یا تعریف ہی کی گئی بلکہ اچھائیوں اور بدآجیوں پر بھی نظر رکھی گئی اور اس کے مفاد پہلوؤں کو بھی دکھایا گیا ہے۔ اس سلسلے میں اسکات جیس نے لکھا ہے کہ

تحقیق نگار ایک ایسا انسان ہونا چاہئے جو ہر بات کو سمجھ سکے۔ وہ ہر چیز کو دیکھے اور ہر بات پر نظر رکھے۔ وہ حق، جھوٹ،
تلخ اور شیریں سب کو معلوم کرے اور پھر ان چیزوں کے بارے میں اپنی رائے قائم کرے۔ جب تقدیم میں ان ہاتھ
کا خیال رکھا جائے گا تو پھر تقدیم صحت مند ہو گی اور نقاد کسی بھی تحقیق کے اعلیٰ وادیٰ ہونے کا فیصلہ صادر کر سکتا ہے۔ کیوں
کہ بقول فارغ تحریر اپ فرانسیس:

”تحقیق خود اپنے دائرہ اختیار میں علم و فکر کا ایک ڈھانچہ
ہے جسے اس فن کے مقابلے میں کچھ آزادی بھی حاصل
ہے، جس سے وہ بحث کرتی ہے۔ تقدیم کا اہم کام ادب کی
عفمت کا صحیح اندازہ لگانا ہے۔ تقدیم وہ ادب ہے جو ادب
کے بارے میں لکھا گیا ہو، جس میں خاطر خواہ ترجیحی
کرنے کی کوشش کی گئی ہو، خاطر خواہ تعریف و توصیف
یا تجزیہ، شاعری کی تشریح، ڈراما، ناول براؤ راست اسی
سے بحث کرتے ہیں، لیکن تقدیم وہ ہے جو شاعری، ڈراما،
ناول اور خود تقدیم سے بحث کرتی ہے۔“

بعض کے نزدیک تقدیم بھی ادب کی طرح تحقیق ہے کیوں کہ یہ بھی ایک باقاعدہ تحقیقی عمل ہے جو آزادانہ طور
پر کسی بھی ادبی تحقیق پر سے جگابات کے پردے اٹھا کر اس کی قدر و کمتر کو متعین کرتی ہے۔ اس لیے بھی نقادوادیب کی
طرح محدود فضای میں پرواز نہیں کرتا اور نہ ہی وہ تخلیل اور تصور کی کائنات میں بحکمت ہے۔ چنانچہ اس کے اس عمل کو بھی
تحقیق قرار دیا گیا ہے جس کے تحت تقدیم کا ایک اور نظریہ وجود میں آیا۔

2.1.5 تحقیقی تنقید

نقاد کے جس تنقیدی عمل کو تحقیق قرار دیا گیا تو اس کا نام تحقیقی تنقید ہے۔ اسے تاثراتی یا نئی تنقید بھی کہتے ہیں جس کا اہم علیحدہ امر کی نقاداً پنگارن ہے۔ اس کا خیال ہے کہ ادب یا تنقید کا مقصد یہ نہیں ہے کہ وہ سماجی یا اخلاقی مقاصد کا اظہار یا تبلیغ کرے۔ کوئی نئی تحقیق اخلاقی یا غیر اخلاقی نہیں ہوتی۔ وہ صرف فن کا ایک نمونہ ہوتی ہے۔ کسی فنی تحقیق کے مطابع سے قاری کے ذہن میں جو خیالات پیدا ہوتے ہیں ان کا اظہار بھی ایک فرم کی تحقیق ہے۔ اگر قاری حساس ہے تو وہ ان تاثرات سے ایک نئی کتاب کی تحقیق کر سکتا ہے۔ والز پنیر آسکروالہ بھی تنقید کے اسی دبستان کے علیحدہ اوروں میں تھے۔ اس قسم کی تنقید میں سب سے زیادہ اہمیت اشائیں کی ہے۔ تاثرات کے اظہار کے لیے جو اسلوب اختیار کیا جائے اگر وہ دول کش اور رنگین نہیں ہوگا تو اس کی تاثراتی کیفیت کم ہو جائے گی۔ اس لیے اس دبستان کے ناقدرین نے اسلوب کی رنگینی پر زور دیا ہے۔ ادب کی اقدامی قدروں سے ان کا کوئی تعلق نہیں ہے اور نہ تنقید ان کی نگاہ میں قدروں کا کوئی فیصلہ ہے اور اگر وہ فیصلہ ہے تو تاثراتی فیصلہ جس میں صرف ان کیفیات کی باز آفرینی ہوتی ہے جو کسی تحقیق کے مطابع سے نقاداً خذ کرتا ہے۔

جدید دور میں ادب میں سماجی انتہا نگاہ کا اثر بہت بڑھ گیا ہے۔ نقاد ادبی تحقیق کے مطابع کے وقت یہ دیکھتا ہے کہ فن کارنے ادبی تحقیقات میں کس زاویے سے سماجی مسائل پر روشنی ڈالی ہے۔ اس کا انداز فکر کیا ہے؟ وہ کس طبقے کی ترجمانی کرتا ہے؟ وغیرہ۔ جب کسی بھی ادبی تحقیق میں ان چیزوں کا مطالعہ کیا جائے گا تو تنقید کے لیے کچھ دشوار اور پیچیدہ راہیں نکل آئیں گی۔ اس لیے پھر تنقید کا سلسلہ معاشیات، اقتصادیات، عمرانیات، انسیات، سیاسیات، فلسفہ اور دوسرے سارے علوم سے مل جائے گا۔ مختصر یہ کہ ادب اور تنقید کا زندگی، اس کے ماحول اور سماج سے گہرا اعلق ہے چنانچہ اس نظریے کے تحت مارکسی تنقید وجود میں آئی۔

جدید تھیڈ میں بھیں ایک باقاعدہ اسکول مارکسی تھادوں کا ملتا ہے جس کی ابتداء لینن اور کارل مارکس کی تحریروں سے ہوئی۔ مارکس نے اپنی ایک اہم کتاب ”کریک آف پلٹیکل اکونومی“ میں ادب اور سماج کے بارے میں اپنا نقطہ نظر پیش کیا ہے کہ ادب بھی سماجی شعور کا ایک حصہ ہے۔ مارکسزم کا بنیادی خیال یہ ہے کہ مادی زندگی کا نظام پیداوار، انسان کی سماجی، سیاسی، وہنی کیفیتوں کا تعمین کرتا ہے اور ہن پر اثر انداز ہونے والی چیزیں وہنی تخلیقات کو بھی متاثر کریں گی۔ جس سماجی یا طبقاتی تکامل کا ادیب یا فن کارٹھکار ہو گا اس کی بحث اس کے فن پارے نظر آئے گی۔ مارکسی تھیڈ قدیم ادب یا جدید ادبیوں کے ان نظریات کو نہ مانتے والوں کو کوئی اہمیت یہ نہیں دیتی بلکہ یہ ٹکپہر، باڑک اور نالٹائی جیسے پرانے ادباء کو بھی وہی مرتبہ دیتی ہے۔ گواہوں نے صرف اپنے اپنے زمانے میں زندگی کی کامیاب تصویر پیش کی ہے اور ان کے ہاں سماجیت کی مختلف یا انقلاب کا کوئی تصور نہیں ملتا۔

جہاں تک لینن کا اعلقہ ہے اس نے ادبی تھیڈ کے کچھ اصول ضرور وضع کیے اور ساتھ ہی کلاسیکی ادب کے بارے میں اپنی رائے کا انکھاڑ کیا۔ اس کی وہ تحریریں جو چرتی تیسویں، مہر زان، نالٹائی اور میکسیم گودکی کتابوں کے بارے میں ہیں، ان سے تھیڈ کے کچھ اصول وضع کرنے میں کچھ آسانی ہوتی ہے۔ اس کی یہ تھیڈی تحریریں ادب کو پر کھنے کے لیے جدا یا مادیت کی مدد سنتی ہیں۔ لینن جب بھی ادب پر بحث کرتا ہے تو وہ یہ ضرور دیکھتا ہے کہ مصنفوں نے اپنے زمانے کے خیالات، تحریکات اور معاشرے کی عکاسی کرنے میں کس قدر گہرا ای اور دیانت داری بر تی ہے۔ مارکسی تھیڈ کا خیال ہے کہ ادب کی تھیڈ خالص ادب کے دائرے میں رہ کر نہیں کی جاسکتی۔ اس کے لیے دوسرے علوم کا سہارا یہاں ضروری ہے۔ ادب زندگی پر اثر انداز ہوتا ہے اور زندگی کے تشیب و فراز کا اثر واضح قابل میں ادب پر پڑتا ہے۔ اس عمل اور دو عمل کا مطالعہ کرنے کے لیے لازمی طور پر خالص قسمی خوبیوں سے ہٹ کر بھی بعض چیزوں کو دیکھنا ہوگا۔ اس حقیقت کا احساس سب سے پہلے مارکسی نظریات نے دلایا۔

سماجی یا مارکسی تھیڈ کا سب سے بڑا کارنامہ یہ ہے کہ اس نے ادب کے زندگی سے تعلق اور اس کی افادیت

پر زور دیا اور یہ بھی بتایا کہ وہ ادب اعلیٰ قدر وہن کا حامل نہیں ہے جو اپنے زمانے کی سچی تصویر پیش نہ کرے اور انسانیت کی فلاج اور عظیم انسانی معاصر کی ترجیحی نہ کرے۔ مارکسی تقدیم کے میدان میں مغربی نقادوں میں کرسو فر کا ذوال، لوکاں اور روسی نقادوں میں پلٹنوف سب سے اہم ہیں۔ انہوں نے مارکسی نظریات کو ادب اور تقدیم میں عام کیا۔

2.1.7 نفیاتی تقدیم

جدید تقدید نگاری میں نفیاتی تقدید بھی ایک اہم رجحان ہے۔ اس کی ابتداء اگرچہ فرانسیڈ ایڈل اور یونگ کی نفیاتی تعبیروں سے ہوئی تھیں ان سے پہلے بھی ادب میں نفیاتی رجحان ملتا ہے۔ نفیاتی اندماز ٹکر کی ابتداء اور سطو سے ہوتی ہے۔ اس کے بعد لانچائنس اور ہورس کے بیان بھی اس کی نشاندہی ہوتی ہے۔ مگر کولاج کی "بائیو گرافیا لڈریا" نفیاتی نظریات میں سب سے زیادہ زور فرد پر دیا جاتا ہے اور یہ کہ ادب کو ادب کی نفیاتی آجھنوں اور ٹکنگیوں کی تصویر بناتا ہے یعنی کسی بھی حضم کی تحقیق ہمارے لاشعور میں چھپی ہوئی ناکامیوں اور ٹکنگیوں کی تسلیم کے لیے ہوتی ہے۔ لاشعور کے ذریعے انسان کی دلی ہوئی خواہشات ادب اور آرٹ کی شکل میں رومنا ہوتی ہیں۔

جدید نفیات میں فرائید کے فلسفہ تحلیل نفسی Psychoanalytic کے رجحان کو کافی عروج ہوا۔ فرائید کے مطابق لاشعور میں جمع ہونے والی ناکامیاں ادب اور آرٹ کے ذریعے ظاہر ہوتی ہیں۔ اس لیے کسی بھی فن کا رگی تحقیقات کو سمجھنے کے لیے اس کا نفیاتی تجزیہ ضروری ہے۔

نفیاتی تقدید کے سلطے میں پکھلوگ فرائید کے اصولوں کو مانتے ہیں۔ پکھوں سے انکار کرتے ہیں۔ مثلاً ایڈل نے فرائید کے نظریات کو پوری طرح قبول نہیں کیا ہے۔ ایڈل کے علاوہ یونگ بھی فرائید کے نظریہ تحلیل نفسی اور لاشعور کو نہیں مانتا۔ جدید نفیات کے ماہرین میں ارنست جونس، ہائس جاکس، اے۔ اے۔ برل وغیرہ نے بھی فن اور ادب پر نفیات کا اطلاق کیا ہے۔

تقدید کے ان مختلف اسالیب کا جائزہ لینے سے معلوم ہوتا ہے کہ نفیاتی، فلسفیات، ادبی اور سماجی تحریکوں کا اثر

ادب پر عالم گیر صورت میں پڑا اور دنیا کے تمام ممالک کی تنقید اور ادب میں اس کے زجاجات نظر آنے لگے۔ ان نظریات اور تحریکات نے مشرق اور خصوصیت کے ساتھ ہندوستان کے ادب کو بہت زیادہ متاثر کیا۔ یہی وجہ ہے کہ ہندوستان میں تخلیق ہونے والے ادب میں ہمیں آج کل کم و بیش سبی نظریات و زجاجات نظر آتے ہیں۔

ہندوستان میں تخلیق ہونے والے اردو ادب کا جگہ تک تعلق ہے اس کی تنقید میں مندرجہ بالا اسالیب و نظریات کے نقوشِ حالی اور پتی کے بعد کے ناقدرین کے ہاں نظر آتے ہیں۔ اس کے باوجود یہ کہنا بے جان ہو گا کہ حالی اور پتی اردو ادب کے پہلے تنقید نگار ہیں جنہوں نے اردو تنقید کو ایک مشبوط بنیاد فراہم کی جس کے بعد رفتہ رفتہ ادبی مطالعے میں ہدایت، فن، جماليات، تاثرات، رومانیت، لفظیات اور سماجی تنقید پر زور دیا جائے گا۔

1-2.5 امتحانی سوالات

- 1. تنقید کی تعریف کیا ہے؟
- 2. تنقید کے متعلق مختلف نظریات کی وضاحت کیجئے۔
- 3. ادب اور تنقید کا آپسی رشتہ کیا ہے؟
- 4. ادبی تنقید کے اصول کیا ہیں؟
- 5. تنقید کی مختلف اقسام کا تعارف بیان کیجئے۔

1-2.6 سفارش کردہ کتب

- 1. تنقید اور اصول تنقید، از عبادت بریلوی
- 2. تنقید اور عملی تنقید، از احتشام حسین
- 3. ہدایت تنقید، از محمد حسن فاروقی
- 4. اردو میں تنقید، از محمد حسن فاروقی
- 5. تنقید اور عملی تنقید، از احتشام حسین

اکائی 3: ادب کے متعلق قدیم یونانی اور شرقی نظریات

ساخت

- 3.1 تمہید

- 3.2 ہدف

- 3.3 ادب کے متعلق یونانی نظریات

- 3.4 ادب کے متعلق شرقی نظریات

- 3.5 خلاصہ

- 3.6 امتحانی سوالات

- 3.7 امدادی کتب

3.1 تمہید

اہل علم اور مورخین حضرات نے جغرافیائی اعتبار سے دنیا کو دو حصوں میں تقسیم کیا ہے مشرق اور مغرب، مغرب بول کر یورپ مراد لیا جاتا ہے اور مشرق سے ایشیا۔ دنیا کے اس خطے میں بہت سی زبانیں بولی جاتیں ہیں، مگر خاص علمی اور ادبی زبانوں میں عربی، فارسی، سنسکرت، چینی، جاپانی، ترکی اور اردو کو شامل کیا جاتا ہے۔ اردو تمہید کے حوالہ سے جب لٹکلو ہوتی ہے تو عام طور پر سنسکرت، عربی اور فارسی زبانوں کے پیش نظر ہوتی ہے۔ عربی اور فارسی تو اس لیے کہ اردو کے بہت سے اصناف بخشن انہیں زبانوں سے متعلق ہو کر اردو میں آئی ہیں اور سنسکرت اس لیے کے پراکریت اور مقامی زبانوں کے زیر اثر ہی اردو پر وان چھٹی ہے۔ مشرقی زبانوں کا جب ہم گھرائی سے جائزہ لیتے ہیں

تو معلوم ہوتا ہے کہ قدیم زماں سے بیان کی زبانوں میں تنقید کارواج رہا ہے اور خاص طور پر عربی، سُنگرت، چینی اور جاپانی زبانوں میں تنقید کا سلسلہ عبد قدیم میں ہی شروع ہو چکا تھا۔ مشرقی تنقید کے متعلق کہا جاتا ہے کہ ”یہ شاعری کی بیت، الفاظ کی چکا چوند اور شاعری کے فنی محاسن سے تعلق رکھتی ہے“۔ پروفیسر سلیمان اطہر جادیہ نے لکھا ہے کہ ”مشرقی شعريات یا مشرقی تنقید وہ ہے جو اور دو پر سُنگرت، عربی اور فارسی کے اثرات سے برگ و ہار لائی“۔ مشرقی تنقید بیانی طور پر کسی خاص زاویہ نگاہ پر زور نہیں دیتی، بلکہ اس میں جذبہ و احساس، الفاظ کی قدر و قیمت روز مرہ، محی اور وہ، تشبیہ، استعارہ، اشارے، کتابیے اور تنبیحات کو پیش نظر رکھ کر فن پارہ کا جائزہ لیا جاتا ہے۔

3.2۔ سنت کا ہدف

تنقید ایک مشکل موضوع ہے جو ابتداء سے ہی مغرب و مشرق کے قادوں کے درمیان موضوع بحث بنا رہا ہے۔ تقریباً تمام قادوں نے اپنے اپنے نظریے کی پیش کی ہے اور تنقید کی جہتیں واکرنے کی کوشش کی ہے۔ اس اکائی میں تنقید کے متعلق مغرب اور مشرق کے نظریات کو شامل کیا گیا ہے۔ اس اکائی میں شامل نظریات کا علم حاصل کرنے کے بعد تنقید کے معنی و مفہوم کو سمجھنا طلب کے لئے آسان ہو گا۔

3.3۔ ادب کے متعلق یونانی نظریات

ادب کے سلطے میں سب سے پہلے باقاعدہ اپنے خیالات کا اٹھار مشہور فلسفی اور حکیم الفاطمی نے کیا ہے۔ اس نے اپنی مشہور کتاب ”ریاست“ میں فون انطیفہ کو کوئی جگہ نہیں دی ہے۔ اور نہ ہی اسے اہمیت کے لائق سمجھا ہے۔ اس کے نزدیک فون انطیفہ نقل کی نقل ہے۔ یہی وجہ ہے کہ اس نے اپنی مثالی ریاست سے شاعروں اور ذرا مانگاروں کو نکال دیا تھا۔ اس کے خیال میں تمام شاعران نصیل سخنے والوں کے لیے نقصان دہ ہیں۔ وہ اس بات کا قائل تھا کہ فن کا صرف ظاہری جیزوں کی نقل کرتا ہے، حقیقت کی نہیں۔ بلاشبہ حسن کا اٹھار ہزاروں طریقوں سے ہوتا ہے۔ مگر حقیقت

خُن ایک ہی ہے۔ ایک فن کا رجو کچھ بھی تخلیق کرتا ہے خواہ وہ مجسم ہو یا خوب صورت تصویر، وہ حقیقت نہیں ہے۔ کیوں کہ حقیقت ایک سے زائد نہیں ہو سکتی۔ اس لیے مصور یا مجسم ساز حقیقت کی نقل کے علاوہ کچھ نہیں بناتے اور وہ نقل بھی تیسرے درجے پر ہوتی ہے۔ یعنی اس کی اصل عالم مثال میں ہے، دنیا میں صرف اس کی نقل ہے اور فن کا رجوب اس کی نقل کو اپنے فن پارے میں پیش کرتا ہے تو وہ نقل کی نقل کرتا ہے۔ اس بات کو اس مثال سے واضح کیا جاسکتا ہے کہ ایک فن کا رخداد کا پروگرام، چاند یا انسان میں دیکھ کر اس کی تصویر بنتا ہے، تو اس اعتبار سے خدا اصل حقیقت ہوئی۔ انسان، سورج یا چاند بظاہر (نقل) اور انھیں دیکھ کر جو فن پارہ تخلیق کیا جائے وہ نقل کی نقل ہوا۔ لہذا ثابت ہوا کہ کائنات اور اس کی وسعتوں میں پہلی ہوئی چیزوں کو بنانے والے یا الفاظ میں ان کو بیان کرنے والے شاعر، مصور اور فن کا رحقیقت نہیں، نقل کی نقل کرنے والے ہیں۔ یہی وجہ ہے کہ افلاطون کی بگاہ میں شامی بے کار محض ہے۔ اس میں چاند کا پروگرام ہوتا اور شاعر صرف چذبات انسانی سے کھیلتا ہے اور خیروشر کو ایک ہی انداز میں پیش کرتا ہے۔ اس لیے افلاطون نے ایک میرا اخلاق کی حیثیت سے شاعری کو غیر اخلاقی تصور کیا ہے۔ اس لیے کہ اس کی بنیاد بحوث پر ہے۔ اس نے فنون اطیفہ کے ضمن میں ذرا ما کی بھی سخت مخالفت کی ہے کیوں کہ یہاں ایک ہی شخص متعدد بہروپ بھرتا ہے۔ اس کی بگاہ میں خیر اور چاند ہی اصل حقیقت ہے۔ وہی چیز نیک اور حسین ہے جس میں چاند اور خیر خواہی ہو، اسی لیے وہ چیز آرٹ کو ہی اچھا آرٹ کہتا ہے۔ اس اعتبار سے وہ ادب اور شاعری سے بھی حقیقی مقصد کو پورا کرنے کا مطالبہ کرتا ہے۔ وہ نقاش اور مصور کو ظاہری شکلوں کا مصور کہتا ہے اس لیے انہیں بھی فطرت کی تیمری منزل پر شمار کرتا ہے اور نقل کرنے والا کہتا ہے۔ یہی نہیں بل کہ افلاطون المانک شاعری کو بھی تھالی سمجھتا ہے۔

افلاطون اپنی مثالی ریاست میں فنون اطیفہ پر سخت پابندیاں عائد کرتا ہے۔ وہ ریاست کا سارا نظامِ تعلیم حکومت کے پرد کرتا ہے اور مہبی افکار و عقائد اور خیالات پر حکومت کا سخت پہروڈھنا دیتا ہے اور کہتا ہے کہ ادب اور آرٹ ان چیزوں کی تلقین کریں جو حکومت کو پسند ہوں۔ اس کے ذیال میں شاعر، حقیقت نہیں بیان کرتے بل کہ وہ چیزوں کی ماہیت کو قوز مرور کر چھستان بنادیتے ہیں۔ اس لیے وہ صرف شاعروں ہی کو نہیں بل کہ نثر نگاروں، افسانوں

لگاروں اور رہاما نویسوں، سب پر گزی نظر رکھنے کے لیے حکمہ نگارت قائم کرتا ہے۔ تاکہ ظریفہ ادبی تحقیقات کو پرکھیں اور جو بہتر اور مفید ہوں، ان کو عوام تک پہنچائیں۔ ہاتھی کو تکف کر دیں۔ افلاطون شاعروں کے اس لیے خلاف ہے کیوں کہ وہ اسی باتیں کرتے ہیں جو اخلاق پر اثر ذاتی ہیں۔ وہ ہمارے عظیم شاعر کی تصانیف کو بھی منوعہ قرار دیتا ہے۔ حالاں کہ اس نے ہمارے بارے میں اپنی بے پناہ عقیدت، محبت اور احترام کا اظہار کیا ہے۔

افلاطون شاعری کی مثال اس مصور سے دیتا ہے جو چمار کی تصویر بنتا ہے مگر اس کے فن سے ذرا بھی واقعیت نہیں رکھتا۔ اس کا اس بارے میں یا اس کے فن سے واقف ہونا بھی ضروری ہے۔ افلاطون لفظی ترکیبوں، استعاروں اور رنگ آمیزوں کو بالکل پسند نہیں کرتا۔

افلاطون کی کتاب ”ریاست“ کے مطابع سے پتہ چلتا ہے کہ وہ شاعری، ادب اور فون اطیفہ کا زبردست مخالف تھا اور وہ ان فون کو ریاست میں جگہ دینے کو تیار نہیں۔ اپنے اکٹھنس نے اپنی کتاب میں لکھا ہے کہ:

”افلاطون نے بستر مرگ پر ہماری شاعرانہ صفت کا
اعتراف کیا جس سے اندازہ ہوتا ہے کہ ”ریاست“ لکھنے
کے بعد اس کے خیالات میں تبدیلی آئی اور شاعری اور
фон اطیفہ کے بارے میں اس کا رویہ آتنا سخت نہ رہا جتنا
کہ ہمیں ”ریاست“ میں نظر آتا ہے۔ افلاطون جو شروع
سے ہی شاعر، ادیب اور فون کا رکن کی افضل کرنے والا کہتا
ہے، اب آخری عمر میں رویے میں تبدیلی آنے کی وجہ
سے شاعر کو عدم سے وجود میں منتقل کرنے والا، تلقینی کام
کرنے والا اور موجود کہتا ہے۔ اس تبدیلی کا اندازہ
افلاطون کے ان آنٹھ مکالمات سے ہوتا ہے جن کا ترجمہ

ڈاکٹر عبدالحسین نے کیا ہے۔ غرض یہ کہ ”ریاست“ کے بعد افلاطون کے دور شاعری، ادب اور فن کے بارے میں روایہ نرم ہو گیا تھا اور یہ اس کے نظریے میں ایک اہم تبدیلی ہے۔“

افلاطون کے بعد ادب اور فنون اٹیف کے بارے میں اس کے سب سے اہم شاگرد ارسطو نے اپنے خیالات کا انطباق کیا ہے۔ اس نے اپنی مشہور کتاب ”بودھیقا“ میں ادب اور شاعری اور ذریما، المیہ اور طربیہ پر تفصیل سے بحث کی ہے اور اپنے استاد افلاطون کے نظریے سے اختلاف بھی کیا ہے۔

ارسطو کی مشہور کتاب ”بودھیقا“ اولیٰ اور مکری تجھید پر دنیا کی پہلی کتاب ہے جو ادب کا مفہوم اور ماہیت سمجھانے میں ہماری سب سے زیادہ مدد کرتی ہے۔ یوں تو یہ کتاب صرف یونانی ادب کے لیے لکھی گئی تھی مگر تمام ادبی دنیا نے اس سے فائدہ اٹھایا۔

ارسطو نے بھی اپنی بحث کی تمام تربیا و نقل، پر رکھی ہے اور ”نقل“ کا یہ فلسفہ اس نے اپنے استاد افلاطون سے لیا ہے۔ لیکن خود ارسطو ”نقل، کی نقل“، فلسفے کا قائل نہیں ہے۔ اس کا کہنا ہے کہ شاعری الفاظ کے ذریعے عالم انسانی اور انسان کے جذبات و تاثرات کی نقل پیش کرتی ہے۔ لیکن دو عالم مثال کو اہمیت نہیں دیتا۔ اسی لیے نقل کو نہ اسیں سمجھتا۔ بلکہ اس کے ہاں نقل کا تصور ہے مگر افلاطون اور اس کے اس تصور اور فلسفے میں فرق ہے۔ ارسطو کے مطابق نقل کرنا انسانی جذبات ہے۔ انسان کے ہاں نقل کرنے کا جذبہ فطری ہے۔ اس لیے ارسطو شاعری کو ذہن انسانی کا بالکل آزاد اور خود مختار مل قرار دیتا ہے۔ وہ شاعری کی ابتداء کے دو اسہاب بتاتا ہے۔ ایک تو نقل، دوسرے نغمہ یا موزونیت۔ نقل سے صرف خوشی ہی حاصل نہیں ہوتی بلکہ اس سے تعلیم کا کام بھی لیا جاتا ہے۔ شاعری کی ابتداء کی وجہ نغمہ یا موزونیت ہے۔ رونے یا بہنے کی طرح کام کرنا بھی قدیم انسان نے بہت جلد سیکھا ہوگا۔ لہذا ان ہی دو اسہاب سے شاعری کی ابتداء ہوئی ہو گی۔

ارسطو افلاطون کی طرح شاعری کو نہ ہب یا سیاست کا پابند نہیں ہاتا اور نہ ہی وہ شاعری کو اخلاقیات کا درس دینے والا سمجھتا ہے۔ اس طرح ارسطو اور افلاطون کے فلسفہ نقش میں بہت بڑا فرق ہے۔ ارسطو کے نزدیک نقش، انسانی فطرت اور جمیعت میں شامل ہے۔ وہ اسی نقش کی وجہ سے تمام جانوروں سے ممتاز ہے اور اسی نقش کے ذریعے وہ تعلیم بھی پاتا ہے اور اسی نقش کی وجہ سے تمام آدمی ہٹ بھی حاصل کرتے ہیں اور مزید یہ کہ نقش کرنا ہمارے لیے قدرتی امر ہے۔

ارسطور نے پہلی بار جذباتیت اور تعصباً کے بغیر شاعری کو صرف شاعری سمجھا اس سیاست اور اخلاقیات سے بھی اگل اور آزاد جگہ دی۔ اس نے مطالعہ فن کے لئے جمالياتی اصول وضع کئے۔

افلاطون نے فنون اطبیفہ اور اخلاقیات کو انجمن دیا تھا مگر ارسطور نے اس انجمن کو دور کیا اور یہ خیال پیش کیا کہ خوبصورتی یا حسن فن کا رانچ تحقیق کا ایک حصہ ہے۔ اور جب ہم کسی تحقیق کو اچھا کہتے ہیں تو اس کا مطلب یہ ہو گا کہ وہ خوبصورت ہے۔

ابتداء میں ادب شاعری کو ہی سمجھا جاتا تھا اسی لئے جماں کہیں ادب کا ذکر کرنا ہوتا تھا وہاں شاعری پر بحث ہوتی تھی۔ اس دور میں ذرا ما کو بھی شاعری کی ایک صنف سمجھا جاتا تھا۔ اسی لئے ارسطو نے اپنی کتاب ”بیطیقا“ میں رزمیہ، المیہ اور طربیہ وغیرہ سے بحث کی ہے جو کہ ذرا میں سے تعلق رکھتی ہیں۔ اور ذرا ما اس زمانے میں شاعری کی ایک صنف سمجھا جاتا تھا۔ جس طرح مرثیہ، قصیدہ یا غزل وغیرہ۔

3.4 ادب کے متعلق قدیم مشرقی نظریات

جس طرح یونانی ادب کی ابتداء شاعری سے ہوئی ہے۔ اسی طرح عرب میں بھی ادب کی ابتداء شاعری سے ہوئی۔ ”کتب“ نے لکھا ہے کہ دنیا کے زیادہ تر عظیم ادبوں کی طرح عربی ادب بھی شاعری کے ذریعے ظہور پذیر

ہواں طرح "ستربو" (Starbo) کا حوالہ دیتے ہوئے انگلش نے لکھا ہے کہ "زمانی خاتا سے شاعری کا وجود نہ سے پہلے ہوا۔"

لہذا جب بھی ہم ابتدائی ادب پر بحث کرتے ہیں تو شاعری ہی کا ذکر آتا ہے۔ عربی میں ادب کی مختلف انداز میں تعریف کی گئی ہے۔ شیخ یوسف نے ادب کو فلسفیوں سے بچنے کا ایک ذریعہ بتایا ہے وہ ادب کو وہ حصوں میں تقسیم کرتا ہے جن میں سے ایک طبقی ہے اور دوسرا بھی طبعی قدرت کی طرف سے دلیلت ہوتا ہے جب کہ بھی انسان اپنی کوشش سے حاصل کرتا ہے اور کبھی اسی ادب ہے۔

معالیٰ نے علم و ادب کو بارہ حصوں میں تقسیم کیا ہے جن میں بعض اصول ہیں، مثلاً صرف، نحو، لغت، قافیہ، عروض، معانی و بیان وغیرہ اور بعض فروعی مثلاً انشاء شعر، تاریخ، علم الخط وغیرہ۔ علامہ حافظی نے انہیں کی دس شاخیں بنائی ہیں۔ لیکن شیخ یوسف علم و ادب صرف کسی ادب کو کہتے ہیں۔

مشہور عالم ابن خلدون نے اپنی ایک کتاب کے مقدمے میں ادب کے بارے میں تفصیلی بحث کی ہے۔ اس کا کہنا ہے کہ ادب اشعار و اخبار عرب کے یاد کر لینے کا نام ہے اور یہ بھی کہ ہر علم سے ضروری معلومات بھرم پہنچائی جائیں یعنی علوم انسانیہ اور کلام شرعیہ سے قدماء کے نزدیک ادب کی پوری تعریف کیجی ہے۔ البتہ بعد کے عالموں نے اصطلاحاتِ منائج بداع ساز کے ساتھ یاد کرنے کو بھی ادب کی تعریف میں شامل کر دیا ہے۔

ادب میں علوم انسانیہ کا ابن خلدون کے یہاں خاص طور پر ذکر ملدا ہے۔ اس سے پہلے اس علم کو اہمیت نہیں دی جاتی تھی۔ بلکہ اسے صرف زبان کے اظہار کا ذریعہ سمجھا جاتا تھا۔ ابتداء میں فنا کو بھی ادب کا ایک جزو مانا جاتا تھا بلکہ یوں کہتے کہ یوں نہیں کی طرح عرب بھی موسیقی کو ادب کا ایک حصہ مانتے تھے۔ جیسا کہ ارسطون موسیقی پر بہت زور دیا تھا۔ عبادی دور حکومت میں بڑے بڑے شعرا، غنا (موسیقی) میں داخل رکھتے تھے تاکہ اپنے کام کو زیادہ اثر بنا سکیں۔

مشرقی تحدید بنیادی طور پر کسی خاص زاویہ نگاہ پر زور نہیں دیتی، بلکہ اس میں جذبہ و احساس، الفاظ کی قدر و قیمت روزمرہ، محاورہ، تشبیہ، استعارہ، اشارے، کتابیے اور تابیحات کو پیش نظر رکھ کر فن پارہ کا جائزہ لیا جاتا ہے۔

سنسکرت کے اہم تقدیمگاروں میں بھرت منی، آندور حسن اور الحسین گیت وغیرہ ہیں، عربی میں محمد بن سلام الحجی، تھیہ، قدامہ بن جعفر، چاح، ابن رشیق، ابن المعتز اور ابن خلدون اہم ہیں، فارسی میں امیر غنیر المعالی کیکاوس، تھائی عروپنی، رشید الدین و طواط اور نس قبیس رازی وغیرہ اہم ہیں جبکہ اردو تقدیمگاروں میں محمد حسین آزاد، الطاف حسین حالی، شبلی نعماںی اور عبدالرحمن بخنوری وغیرہ اہم ہیں یہ حضرات مشرق نقطہ نظر سے ہی تقدیم کرتے تھے، مشرقی تقدیم اور خاص طور پر اردو کے متعلق یہ مشہور ہے کہ اردو تقدیم کی ابتداء مغرب کے زیر اثر ہوئی، یہ بات یہاں تک اورست ہے کہ مشرق میں پہلے باضابطہ تقدیمی نظام نہیں تھا، حالی نے مغرب کے باضابطہ تقدیمی نظام سے متاثر ہو کر اردو میں باضابطہ تقدیمی نظریات کی بنیاد رکھی، مگر یہ بات بھی مسلم ہے کہ حالی نے مقدمہ شعروشاعری کی بنیاد مشرقی تقدیمی نظریات پر رکھی ہے۔

سنسکرت زبان عہد قدیم کی زبانوں میں سے ایک ہے بعض محققین کے مطابق جس زمانہ میں ارسطونے "بوطیقا"، لکھی اسی کے قریب یا اس سے کچھ پہلے سنسکرت زبان کے پہلے تقدیمگار بھرت منی نے اپنی مرکز لا ارا کتاب "ناڈی شاستر" میں رسم کا نظریہ پیش کیا تھا، اسی سے اندازہ لگایا جاسکتا ہے کہ سنسکرت زبان میں تقدیمی نظام کس قدر قدیم ہے اور مشرقی تقدیم کا سلسلہ کس قدر پہلے شروع ہو چکا تھا؟ جس طریقے سے عربی وغیرہ دنیا کی دیگر زبانوں میں لفظ و معنی کی بحث ہوتی ہے اسی طرح سنسکرت میں شبہ اور ارتھ سے، مگر ان کی بنیاد زبان کے مسائل کے متعلق ہے، اس دائرے میں ویاکرن (گرامر) منطق کے دبتان نیائے، ویدانتی فلکر "میہانسا" اور انکار شاستر یعنی بدیعیات وغیرہ آتے ہیں اور جب شعریات کے متعلق لفتگو کرتے ہیں تو رس، دھوٹی کے نظریہ اور انکار سے بحث ہوتی ہے۔ آچاریہ شنگ، آچاریہ بھننا یک اور دیگر محققین نے بھی اس کی مختلف تعریفیں کی ہیں، تمام نظریات کا خلاصہ یہی ہے کہ سنسکرت زبان میں (۱) بھاؤ (حرکات) (۲) انو بھاؤ (خارجی معاملات) اور (۳) بھنجاری بھاؤ (عارضی جذبات) تین چیزوں سے مل کر ایک استھانی بھاؤ (مستقل جذبہ) پیدا ہوتا ہے وہی مستقل جذبہ رس کی بیجا ایش کی وجہ بنتے ہیں وہ یہ ہیں (۱) رلتی (محبت، عشق) (۲) بیاس (فہمی، حراق) (۳) شوک (دکھ، غم) (۴) کرو دھ (غصہ)

(۵) آتا و (جوش) (۶) بھی (ڈر، خوف) (۷) جگہا (نفرت) (۸) دسی (تجھہ، استغفار)، انہیں استحقائی بجا ہوں پر بحث منی نے رس کی آٹھ فتمیں بیان کیں، مگر بعد کے ملکر کتاب ملائے ایک اور اضافہ کر کے ۹ رس مقرر کر لیا۔ وہ تو رس یہ ہیں (۱) شر نگار رس (عشق اور جنسی جذبہ) (۲) باسی رس (خامیوں اور خرایوں پر طفر کرنے کے لیے) (۳) کرن رس (ہمدردی کے جذبات ظاہر کرنے کے لیے) (۴) رود رس (نفرت اور غصہ کے اظہار کے لیے) (۵) ویر رس (بہادری کے لیے) (۶) بھیا بک رس (خوف، ہر اس کے لیے) (۷) تھقیس رس (ناپندیدگی کے اظہار کے لیے) (۸) ادبخت رس (حیرت ظاہر کرنے کے لیے) (۹) شانت رس (سکون و اطمینان کے لیے)۔

ملکر کتاب شعریات کا ایک اہم نظریہ دھوئی ہے۔ یہ نظریہ پڑت آندور و حسن نے اپنی کتاب ”دھوئی لوگ“ میں پیش کیا، آندور و حسن نے اس سے مراد شعری اشاریت، شعری تاثیر اور جمالیاتی کیفیت ہی ہے اور اس بات کی بھی وضاحت کی ہے کہ یہ دیا کرنوں سے ماخوذ ہے، جس سے اصوات مراد لیے جاتے ہیں، ابوالکلام قاسمی صاحب نے اس کی وضاحت ان الفاظ میں کی ہے۔ ”دھوئی کا تعقل نہ صرف معنی سے ہے اور نہ صرف آوازوں سے، بلکہ اس سے مراد وہ جمالیاتی کیفیت ہے جو معنی اور صوت سے بلند اور زیادہ اثر انگیز ہوتی ہے، دھوئی خیال میں بھی ہو سکتی ہے اور جذبہ میں بھی۔“

ملکر کتاب شعریات میں ہن چیزوں سے بحث ہوتی ہے ان میں سے ایک انکار (بدیعتات) بھی ہے، اس میں لفظی صنعت گری، لفظی و معنوی حیاں اور بھوئی حسن آفرینی سے بحث ہوتی ہے، خواہ بھوئی ساخت سے ہو یا پھر معنوی ساخت پیکر تراشی سے، یہ نظریہ ملکر کتاب شعریات کے ایک مشہور عالم نے اپنی کتاب ”انکار سوت میں پیش کیا ہے، پڑت جی، بی موہن نے تین چیزوں کو ملکر تجھید کا بخوبی بتایا ہے۔ (۱) انکار (بیان و بدیع) (۲) شیلی (اسلوب) (۳) وکر وکتی (با الواسط اظہار)۔ اگر ہم سجدگی سے مشرقی تجھید کا جائزہ لیں تو اندازہ ہوتا ہے کہ مشرق کی تمام اہم زبانوں میں مشترک طور پر بھی چیزیں بیویاد ہیں، ملکر تجھید سے ہم بحث اس لیے کرتے ہیں کہ اس نے پر اکرت اور اپ بھرنشوں

کے اثرات قول کے ہیں۔ محرز بان و بیان، شعریات اور سماں اخطا کا اعلق عربی و فارسی سے ہی ہے نہ کہ غیرت سے۔

عربی زبان میں بھی تقدیم کی روایت بہت قدیم ہے، بعض حضرات تو عربی اور فارسی نقد کو ای تقدیم کا نام دیتے ہیں۔ مشرقی تقدیم اور خاص طور پر عربی تقدیم میں شاعری کو علم معانی، علم بیان، علم بدیع، علم عروض اور علم قافیہ کی بنیاد پر جانچا اور پر کھا جاتا ہے، عربی تقدیم کی روایت کو چار ادوار میں تقسیم کیا جاسکتا ہے، پہلا دور، عبد اسلام سے قبل کا زمانہ ہے، جسے زمانہ جالمیت سے تعبیر کیا جاتا ہے، دوسرا دور عبد اسلام ہے، تیسرا دور عبد امومی اور چوتھا دور عبد عباسی ہے، نکہ سے پہنچ دوڑی پر عکاظ، بازار لگتا تھا ہر سال شرار اس بازار میں اپنے قصائد پیش کرتے تھے جنہیں ایک کمیٹی جانچ پر کھکی عمل سے گذار کر ایک قصیدہ کو سب سے عمدہ قرار دیکھا سے کعبہ اللہ پر آؤجن اس کیا جاتا تھا اور اس شاعر کو اشعر اشعر اکے خطاب سے نواز اجاتا تھا اور اسے عزت و افتخار کا سبب سمجھا جاتا تھا، اس میں باضافہ تقدیمی روایت تو نہیں ملتی، مگر اتنا ضرور ہے کہ وہ حضرات صداقت، سادگی، سبق آموزی اور زبان کی دلکشی کو سامنے رکھ کر نقد و تقدیم کا فریضہ ادا کرتے تھے، اسی دور میں بخشن اور ذوالجائز میں بھی اس طرح کے میلے گلتے تھے امر القیس اسی دور کا شاعر ہے، جس کے متعلق نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد مشہور ہے "اشعر اشعر و قائد حم ابی الناز" اس کے بعد عبد اسلام شروع ہوا، اس دور میں ہر فن پارہ کو اسلامی اصول کے مطابق پر کھا جانے لگا، شعر کی اہمیت پہلے کی طرح برقرار تھی، تقدیمی شعور اور شعرو ادب سے شغف کا اندازہ حضرت علی کے اس قول سے لگایا جاسکتا ہے۔

"اشعر میزان التول و رواه بعض اشعر میزان القوم"

ترجمہ: شاعری قول کا پیاس ہے یا بعض حضرات کے مطابق شاعری قوم کا پیاس ہے، تقدیمی شعور کا اندازہ حضرات عمر بن خطاب کے اس قول سے بھی ہوتا ہے جس میں انہوں نے زبیر کو سب سے بڑا شاعر قرار دیا اور اس کی وجہ یہ تھا کہ اس کے کلام میں ویچیدگی نہیں ہوتی، الفاظ نامنوس نہیں ہوتے اور صداقت پر جتنی کلام ہوتا ہے، اس کے بعد عبد عباسی کا آغاز ہوا، اس دور میں علوم و فنون اور ادب کی ترویج و اشاعت بڑے پیاس پر ہوتی اور بہت سے علوم یعنی زبان سے عربی میں منتقل کیے گئے اور ابو بشیر مقتی اور ابن رشد نے ارسطو کی "بوطیخا" کو عربی میں ترجمہ کیا، جس سے

بہت سے تھیدی مسائل عربوں کے سامنے آئے، مگر ”بودھیا“ میں ذرا مدد کے سلسلہ میں تھیدی نظریات ہیں اور عربوں کے یہاں تھیدہ کاررواج تھا، اس لیے یہ کتاب فن پر زیادہ اثر انداز نہ ہو سکی، مگر اس سے عربی تھید کوئی تقویت ملی اور عربی زبان میں بھی تھید نگاروں کی ایک ٹیم تیار ہو گئی جن میں اہم نام محمد بن اسلام الحنفی، ابن قحیہ، عبد اللہ بن معتمر، قدامہ بن جعفر، ابن رشیق، ابن خلدون، جاحظ، ابوہال عکسری، عبد القادر جرجانی اور ابو بکر بیان قلائی وغیرہ ہیں، اس دور میں پڑا ادبی انقلاب آیا اور ن صرف یہ کہ باضافہ تھید کی مختلف کتابیں سامنے آئیں، بلکہ لفظ و معنی کی اصلیت اور تھیم کے سلسلہ میں مبایہ ہے بھی شروع ہو گئے اور مادگی کی جگہ اصنع کاغذ پر ہونے لگا اور اب قدامہ بن جعفر کے قول کے مطابق سب سے اپنا شعر سے کہا جانے لگا جس میں مبایہ اور جھوٹ زیادہ ہو، چون کہ اس دور میں باضافہ تھید کا آغاز ہوا اسی لیے محمد بن سلام الحنفی کو پہلا عربی تھید نگار اور اس کی کتاب طبقات الشاعر کو پہلی عربی میں تھیدی کتاب کہا جاتا ہے، ابن قحیہ نے اپنی کتاب الشعرواشعر میں متوازن نظریہ پیش کیا ہیا اور عمدہ شعر کے لیے لفظ اور معنی دونوں کے عمدگی کی شرط لگائی ہے، قدامہ بن جعفر نے تقدیم میں طرز بیان ظاہری حسن اور جھوٹ کو اصل شاعر میں فویت دی ہے، ابن رشیق نے اپنی کتاب ”الحمد“ میں لفظ، وزن، اور قافیہ تمام کوششی کے لیے ضروری قرار دے کر متوازن تھید کی اور ابن خلدون نے اپنی کتاب مقدمہ تاریخ ابن خلدون میں شعرواشاعری کے متعلق جو نظریات پیش کیے ہیں، اس میں لفظ کو معنی پر فویت دی اور لفظ کو پیالہ اور معنی کو پانی سے تعبیر کیا اور اس کی وضاحت کی کہ ایک ہی پانی اگر سونے کے پیالے میں رکھیں گے تو اس کی ابھیت پکھا اور ہو گئی اور چاندی بخزف، اور ششے کے پیالہ میں پکھا اور جاحظ نے اپنی کتاب ”ابیان والتبین“ میں لفظ کو فویت دی ہے جبکہ علامہ جرجانی نے ”اسرار ابلاغت“ اور ”دلائل الایجاد“ میں معنی کو فویت دی ہے، ان نظریات اور کتابوں سے عربی تھید کی روایت کو جانا اور سمجھا جا سکتا ہے۔

فارسی اور ایرانی تھید کو دو ادوار میں تقسیم کیا جا سکتا ہے، ایک دور ۲۳۰ء سے قبل کا اور دوسرا ۱۲۳۵ء میں عربوں کی فتح کے بعد کا ہے، البتہ پہلے دور میں تھید کے سلسلہ میں کچھ مواد نہیں ملتا، ایران میں بھی اصل انقلاب عربوں کی فتح کے بعد آیا، سبھی وجہ ہے کہ فارسی تھید کی اکثر چیزیں عربی سے مترجم ہی نظر آتی ہیں، فارسی میں سب سے

پہلی تقدیمی کتاب امیر عشر المعاوی کیا تو اس بن اسکندر کی ہے، جس کا نام ”قوبوس نامہ“ ہے، ان کے نزدیک سب سے اچھا شعر قابل فہم اور تجھیبگی سے پاک ہے، دوسرا اہم فارسی تقدیم نگار لفاظی عروضی سر قدمی ہے، جس نے ”چهار مقام“ کے نام سے تقدیمی کتاب لکھی، یہ لفاظ پر معنی کو ترجیح دیتے ہیں، اس کے بعد تقدیمی کتابوں میں ”حدائق الحسن فی دقائق الشعر“ ہے، یہ رشید الدین و طوطا نے تحریر کیا ہے انہوں نے صنائع کو بہت اہمیت دی ہے، شمس الدین محمد بن قیس الرازی نے بھی ”المجم فی معانیہ اشعار الجم“ کام کتاب لکھ کر اپنے تقدیمی نظریات کو بیان کیا ہے، انہوں نے سبل پرندی، عروض اور قافیہ کی اہمیت پر کافی زور دیا ہے ان کے علاوہ محمد عونی، دولت شاہ سرفقدمی اور فخری اہن امیری نے بھی تقدیمی نظریات کا اظہار کیا ہے، فارسی تقدیم میں عام طور پر مضمون آفرینی، جدت ادا، رسمیں، کلام، تخلص اور بندش کی حقیقت و غیرہ سے بحث ہوتی ہے اور ان چیزوں سے بحث اردو میں بھی ہوتی ہے۔

اردو میں باضافہ تقدیم نگاری کا آغاز حالی کی معرفتہ الاراء کتاب ”مقدمہ شعرو شاعری“ سے ہوتی ہے، مگر اس سے بھی پہلے بھی ہمیں تقدیم کی روایت ملتی ہے یہ الگ بات ہے کہ مرتب نہیں ملتی، اگر ہم قدیم دکنی شعرا کے کلام کو پڑھتے ہیں تو بہت سے شعرا کے اشعار کے سلسلہ میں نظریات ملتے ہیں، اس کے علاوہ مشاعرے، اسامدہ کی اصلاحیں، تقریب، خطوط، تذکروں میں بھی ہمیں بہت سے تقدیمی خیالات ملتے ہیں ہم اختصار سے ان چیزوں کا جائزہ لیتے ہیں۔

شاعری میں تقدیمی نظریات دکنی شعرا میں ملا اسد اللہ وجی نے باضافہ ”قطب مشتری“ میں تقدیمی خیالات ظاہر کیے ہیں اور شاعری میں سادگی، بُرزاکت، مُقْنی آفرینی، جدت لفاظ، ریبادا، اور معنی خیز لفاظ کے استعمال پر زور دیا ہے۔ اس کے علاوہ میر، سودا، مصطفیٰ، انشاء، انس، غالب، میر حسن اور اقبال کی شاعری میں بھی تقدیمی نظریات ملتے ہیں۔

باضافہ تقدیم کے آغاز سے پہلے ہمیں مشاعرے میں بھی تقدیمی نظریات اور تقدیم کی روایت ملتی ہے اور اس کی تکلیف یہ ہوتی تھی کہ رؤسماں اور نواب حضرات مشاعرے منعقد کروا تے تھے اور جس میں شعر اپنا کلام پیش کرتے تھے،

اسی مجلس میں دوسرے شعر از بیان و بیان، عروض اور علم قافی کی بنیاد پر تقدیمیں کرتے تھے اور اچھا پڑھنے والے کو ”واہ واه“ اور ”سبحان اللہ“ کہ کر داد بھی دیتے تھے، سبکی تقدیمی روایت ہے۔

اردو تقدیم کے ارتقاء میں اساتذہ شعرا کی اصلاحوں کا بھی بہت اہم کردار ہے، اساتذہ کو شعرا اپنا کلام دکھلاتے تھے اور وہ قطع و بید کے ذریعہ تقدیم کا فریضہ ادا کرتے تھے، ڈاکٹر عبادت بریلوی نے اصلاح کا مقصد بیان کیا ہے ”ان اصلاحوں کا مقصد شاگرد کی شاعرانہ تربیت ہوتی تھی اور اس کی اصلاح سے اس کو فصاحت و بااغثت، زبان و بیان کے تشیب سے آگاہی ہو جاتی۔ سودا، حاتم، میر حسن، صحفی، انشاء، غالب، ذوق، آتش، تاج، انیس، اور حالی وغیرہ نے اساتذہ سے اصلاحیں لی ہیں اور اساتذہ کی تقدیمی بصیرتوں سے استفادہ کیا ہے۔

اردو تقدیم کے ارتقاء میں تقریباً کی بھی بہت اہمیت رہی ہے، تقریباً سے مراد مدرج یا تعریف لیا جاتا ہے، عربی میں تقدیم کے معنی میں ہی استعمال کیا جاتا ہے مگر اردو میں قدیم زمانے سے کتابوں پر تقریباً کلمات لکھنے کے معنی میں استعمال ہوتا ہے۔ اس کی شروعات عکاظ کے بازار سے ہوتی ہے وہاں جو تقدیمیں ہوتی تھیں اسے تقریباً نام دیا جاتا تھا۔ اردو میں بھی کچھ حضرات نے محاسن کے ساتھ ساتھ معاویب کی بھی تقریباً میں نشاندہی کی ہے، جیسے غالب نے سریجہ کی مرتبہ کتاب ”آئین اکبری“ کے لیے جو تقریباً لکھی تھی اس میں برا بیاں بھی تھیں، اس سے اندازہ ہوتا ہے کہ اس نے بھی اردو تقدیم کے ارتقاء میں اہم کردار ادا کیا ہے۔

تذکروں نے اردو تقدیم کے باضافہ آنماز میں پل کا کردار ادا کیا ہے اخبار ہوئی صدی کے وسط سے فارسی تذکروں کے زیر اثر اردو شعرا کے فارسی زبان اور پھر اردو میں تذکرہ لکھنے کا راج شروع ہوا اور میر تقی میر کے نگات اشرا سے لے کر محمد حسین آزاد کے ”آب حیات“ تک درجنوں تذکرے لکھے گئے، جن میں بنیادی طور پر شاعر کے ختصر حالات، اس کے کلام پر تبصرہ اور کلام کا اختاب شامل کیا جاتا تھا، فارسی میں اس لیے لکھتے تھے کہ فارسی ملکی اور ادبی زبان تھی اور دوسرے فارسی کا دائرہ بہت وسیع تھا، اردو شعرا کا بھی تعارف زیادہ دور تک اسکے ذریعہ سے ہو سکتا تھا، اردو زبان میں لکھا چانے والا پہلا تذکرہ لکھن ہندے ہے جسے مرزاعی لطف نے تحریر کیا اردو شعرا کے تذکروں میں

اہم کتاب میر قی میر کی "نکات اشرا"، قائم چاند پوری کی "مخزن نکات"، فتح علی حسین کی تذکرہ ریاست گویاں، نجھی نرائی شفیق کی "چمنستان شمرا" و جبہ الدین عشقی کی "تذکرہ عشقی"، غلام حسین شورش کی "تذکرہ شورش"۔ "قدرت اللہ شوق رامپوری کی "طبقات اشرا" ابو الحسن امرالله الہ بادی کی "تذکرہ مسرت افرادا"، مردان علی خاں کی "گلشن حسن"، ابراہیم خلیل کی "گلزار ابراہیم"، مصطفیٰ کی ریاض انصحبا، تذکرہ ہندی اور عقد ثریا، شیفتہ کی "گلشن بے خاز" ناصرہ کی "خوش معرکہ" زریبا، اور محمد حسین آزاد کی "آب حیات" ہیں۔ آب حیات آخری تذکرہ ہے بعض حضرات اسے تاریخ میں شامل کرتے ہیں اس لیے کہ جن مورثین نے بھی اردو شعرا کی تاریخ مرتبا کی ہے تو آب حیات سے ہی اصل اپنا چلو بھرا ہے اس میں تاریخ کے ساتھ ساتھ تخفید بھی ہے۔ اس لیے اسے تذکرہ اور تخفید کے درمیان ایک کڑی سے تعبیر کیا جاتا ہے۔

محمد حسین آزادی وہ شخص ہیں جنہوں نے آب حیات لکھ کر باضابطہ اردو تخفید کی راہ ہموار کی، ان کا شمار اردو کے عناصر میں سے ہوتا ہے، ان کا بنیادی نظریہ ہے کہ شاعری وہی چیز ہے، شاعری رحمت الہی کا فیضان ہے، شاعری میں اخلاقیات اور صالح اقدار اصل ہیں، تاثراتی نقطہ نظر کو اصل قرار دیتے ہیں، اندراز بیان، صفائی کلام، بر جنگی، فناخت، بلاشت، اسلوب اور لفظی ماحسن پر زور دیتے ہیں اور شاعری کو صنعت گری قرار دے کر معنی و مفہوم کو ہی اصل چیز قرار دیتے ہیں۔

الاطاف حسین حائل ہی پبلے، وہ شخص ہیں جنہوں نے مقدمہ شعر و شاعری کے ذریعہ باضابطہ اردو تخفید کی داغ نسل ڈالی، حائل نے مشرقی ادب کا گہرائی و گیرائی سے مطالعہ تو کیا اسی تھا ساتھ ہی ساتھ انہوں نے مغربی ادبیات اور ان کے تخفیدی نظام کا بھی بغور مطالعہ کیا اور اپنے جدید و قدیم غزل کے مجموعے پر مقدمہ لکھ کر تخفید نگاری کا آغاز کر دیا، اس کتاب کو حائل نے دو حصوں میں تقسیم کیا ہے پہلے حصے میں شعری نظریات اور دوسرا حصہ میں عملی تخفید کو بیان کیا ہے، حائل نے تخفید کی بنیاد مشرقی نظریات پر رکھی ہے، یہ بھی شاعری کو علی الہی قرار دیتے ہوئے اس کے ذریعہ معاشرہ کی اصلاح کرنا چاہتے ہیں، انہوں نے شاعر کے لیے تین چیزوں کو ضروری قرار دیا ہے (۱) تخلی (۲) مطالعہ کا نات

اور (۳) شخص الفاظ اور شعر کے لیے سادگی، اصلیت، اور جوش کو اصل قرار دیا ہے، انہوں نے بہت سے مغربی علماء اور ناقدین کا حوالہ دیا ہے اور ان کے تصورات کو بھی پیش کیا ہے گر اس کو بھی عربی اور فارسی تحقیدی کتابوں سے یہ ثابت کرنا چاہتے ہیں۔

اردو اولین تحقید نگاروں میں اہم مقام اور مرتبہ پر فائز لوگوں میں شلی بھی ہیں، ان کے غرفون اور نقطہ نظر کا دائرہ عربی، فارسی اور ارسطو سے ملا ہوا ہے۔ انہوں نے شعر الحجم جیسی معروکت ال آرا کتاب لکھ کر اپنے تحقیدی خیالات کا انکھار کیا ہے، یہ نظام بلا غلط و فحاحت، روزمرہ، می اور وہ، تشبیہ، استعارہ، منظڑگاری، واقعہ نگاری اور جذبات نگاری کو بنیاد ہنا کر تحقید کرتے ہیں اس کا اندازہ موازنہ انہیں دوسرے لگایا جاسکتا ہے، شلی مصوری کو شعر کی اصل قرار دیتے ہوئے لفظ کو بھی پر فوقيت دیتے ہیں۔ غرض اردو تحقید کے ارتقا کے باب میں شلی کوئی بھلا کیا جاسکتا۔

ان حضرات کے حلاوه اور بھی بہت سے تحقید نگار ہیں جن کا نقطہ نظر مشرقی تحقید کی بنیاد پر ہے جن میں سر فہرست عبدالرحمن بجنوری بھی ہے، جنہوں نے محاسن کلام غالب کے ذریع اپنے تحقیدی نظریات کو عام کیا، اس کے حلاوه کچھ مشرقی علماء ایسے بھی ہیں جو اپنی تحقید کا محور مغرب کو قرار دیتے ہیں پھر بھی مشرقی تحقیدی نظام کا سہارا بھی ضرور لیتے ہیں۔

تحقید جانچنے اور پر کھنے کے عمل کو کہا جاتا ہے ادبی تحقید سے مراد کسی نظریہ کے پیش نظر ادبی شہبہ پاروں اور شاعری کو جانچ کر اس کے محاسن و معایب کی نشاندہی کی جائے، مشرقی تحقید میں بہت سی زبانیں شامل ہیں، مگر جب اردو کے حوالہ سے ٹھنڈو ہوتی ہے تو عربی، فارسی اور سنگر کو سامنے رکھا جاتا ہے جیسی اور جاپانی زبانوں میں بھی ہمیں قدیم تحقیدی رجحانات ملتے ہیں، مشرقی تحقید کا بنیادی نظریہ ہے کہ الفاظ کی زیبائش شاعری کی بیعت اور فنی محاسن سے بحث کی جائے، مشرقی شعریات میں علم بیان، معانی، بدیع، عروض اور علم تفہیم کو اہم مقام حاصل ہے۔ ارسطو کے زمانہ سے قریب ہی ہندوستان میں بھرت مٹی نے ہائی شاستر کے ذریعہ تحقیدی نظریہ کا انکھار کیا تھا، اسی سے مشرقی تحقید کی قدامت کا اندازہ لگایا جاسکتا ہے، اردو تحقید کی پاضابطہ آغاز سے پہلے شاعری، مشاعرے، خطوط، تتریا اساتذہ کی

اصلاح اور تکراروں میں بھی تختیہ کی نظریات ملتے ہیں جسیں آزاد الاطاف حسین حالی، شبلی نعیانی اور عبدالرحمن بجنوری کا نام کافی اہمیت سے لیا جاتا ہے۔

3.5 اس سبق کا خلاصہ

افلاطون کی ما بعد الطیعت اس دعوے پر استوار ہے کہ یہ دنیا جس میں ہم زندگی بسر کر رہے ہیں، ادھورے حق اور نامکمل حقائق کی دنیا ہے۔ یہاں ہمارا واسطہ اصل سے نہیں، اصل کی پرچھائیوں سے ہے۔ افلاطون کا استدلال کچھ اس طرح ہے۔ عقل کبھی ہے کہ جو چیز مسلسل حالت تغیر میں ہو وہ حقیقی نہیں ہو سکتی۔ حقیقی چیز صرف وہی ہو سکتی ہے جس میں تغیر و تبدل بالکل نہ ہو۔ حقیقت وہی ہے جو امر ہے۔ جو تبدیل ہوئی ہے نہ کبھی ہوگی۔ اس کا تعلق ایک ایسی دنیا سے ہو جاتا۔ ابدیت کا راجح ہو۔ صوفیاء نے اسے عالم لاہوت کا نام دیا ہے۔ اس عالم لاہوت میں ابدیت ہی حق اور حق ہے اور حرکت و تغیر باطل۔ امکان اور کثرت سب فریب نظریاً کم فہمی کے مسائل ہیں جو کچھ ہم اپنے گرد و پیش میں دیکھتے سنتے اور محسوس کرتے ہیں، مگر عارضی اور فرضی ہے۔ حقیقت کی پرچھائیں یعنی جو کچھ بھی ہے۔ زمان و مکان اس وقت معرض وجود میں آئے جب ازلى وابدى امثال کا عکس مادے پر شیت ہوا جس سے زمان و مکان کی یہ دنیا وجود میں آئی۔ تصورات رنگ و بو اور صوت و آہنگ کا ظہور ہوا۔ افلاطون نے اس دنیائے رنگ و بو کا ہر چند کا اقرار کیا ہے لیکن اسے شرف قبولیت نہیں دیتا۔ کیونکہ یہ سب کچھ حقیقت سے تمیز منزل دور ہے۔ اصل کی نقل کی نقل ہے۔ دنیا عوارض و حادث کی ٹھکار ہے۔ حسن ازلى کو زمان و مکان کے فصولوں اور عقل و فہم کی مجبوریوں نے ہم سے بہت دور کر دیا ہے۔ جب تک ہم آفاقی افہام کے دائرے سے باہر ہیں یعنی اس میدان میں مغل میل کارنا میں سرانجام دیجے وہاں اس نے نظریہ شعرو فن کو مستغل بنیادیں فراہم کیں، شعريات اور قدر رشائی کے معیارات مقرر کئے۔ فن کو وہ فکری اور نفیاتی جواز مہما کیا

جو افلاطون کے ذیل میں محال تھا۔ اگرچہ تنقیدی انداز نظری پر چھایاں ہمیں ہو مرکے بیہاں بھی ملتی ہیں، افلاطون کے مکالمات میں بھی ایک تنقیدی نظریہ ابھرتا نظر آتا ہے، لیکن پاہیں ہم تنقید کا کوئی ثابت تصور اور فتن کی تحسین کا کوئی ٹھوس معیار سامنے نہیں آیا۔ گوافلاطون کے بیہاں فن شاعری کے ہارے میں ایک نقطہ نظر موجود ہے، تاہم اس کا راستہ عمل صریحًا منتفی ہے۔ ہمیں وجد تو اس کا مثالی اور آرشی نظریہ ہے جس کے نتالب نے اس کے نظریہ شعر کو جملنے پھولنے نہیں دیا۔ اس کے شہر مثال میں شاعر آوارہ ذیل کا بھلا کیا کام؟ چنانچہ افلاطون نے جب شہر مثال کے نیمن نقش واضح کے تو حکم صادر کر دیا کہ چونکہ شاعری عقل و فہم کے خلاف اور فتنہ پرور ہے۔ اس لئے اسے شہر پر کردیا جائے۔ نہ ہو گا پانس نہ بجے گی پانسری۔

اردو میں باخابطہ تنقیدی اگاری کا آغاز حافظہ معرفتہ الاراء کتاب "مقدمہ شعرو شاعری" سے ہوتی ہے، مگر اس سے بھی پہلے بھی ہمیں تنقید کی روایت ملتی ہے یہ اگلی بات ہے کہ مرتب ہمیں ملتی، اگر ہم قدمیم کوئی شعر کے کلام کو پڑھتے ہیں تو بہت سے شعرا کے اشعار کے سلسلہ میں نظریات ملتے ہیں، اس کے علاوہ مشاعرے، اساتذہ کی اصلاحیں، تقریباً، خطوط، تذکروں میں بھی ہمیں بہت سے تنقیدی خیالات ملتے ہیں ہم اختصار سے ان چیزوں کا جائزہ لیتے ہیں۔ شاعری میں تنقیدی نظریات دستی شعرا میں ملا اسد اللہ وجہی نے باخابطہ "قطب مشتری" میں تنقیدی خیالات ظاہر کیے ہیں اور شاعری میں سادگی، براکت، معنی آفرینی، جدت الفاظ، ربط، اور معنی خیز الفاظ کے استعمال پر زور دیا ہے۔ اس کے علاوہ میر، سودا، صحیحی، انشا، انہیں، غالب، میر حسن اور قبائل کی شاعری میں بھی تنقیدی نظریات ملتے ہیں۔

3.6 امتحانی سوالات

- 1۔ تنقیدی نظریے سے کیا مراد ہے؟
- 2۔ تنقید کے متعلق افلاطون کا نظریہ کیا تھا؟
- 3۔ تنقید کے متعلق ارسٹو کا نظریہ کیا تھا؟

- 4- اردو میں باقاعدہ تنقید کا آغاز کس کتاب سے ہوتا ہے، وضاحت پیش کیجئے؟
- 5- مشرقی تنقید کے اہم نظریات کا ذکر کیجئے۔
- 6- اردو تذکروں کا تنقید میں کیا کردار رہا ہے، بحث کیجئے

3.7	سفارش کردہ کتب
1	جدید اردو تنقید: اصول و نظریات، از شارب رو لوی
2	فلسفے کے جدید نظریات، از قاضی قیصر الاسلام
3	حالی کے شعری نظریات ایک تنقیدی مطالعہ، از ممتاز حسین
4	ادبی تنقید کے اصول، از حکیم الدین
5	جدید اردو تنقید پر مغربی تنقید کے اثرات، از خورشید جہاں
6	نقد و نظریات، از داؤڈ محسن

اکائی: 4 ادب میں مختلف تحریکیں اور نظریات

ساخت

4.1۔ تمہید

4.2۔ ہدف

4.3۔ ادب میں مختلف تحریکیں اور نظریات

4.4۔ سبق کا خلاصہ

4.5۔ امتحانی سوالات

4.6۔ امدادی کتب

4.1۔ تمہید

اردو کی ادبی تحریکوں پر نظر رکھنے سے اندازہ ہوتا ہے کہ وقت گذرنے کے ساتھ ساتھ اردو ادب میں بھی کئی تحریکات، رہنمائیات اور نظریات نے جنم لیا ہے۔ اردو زبان و ادب کے ارتقاء، وسعت، تنوع اور تبدیلیوں میں تحریکوں اور رہنمائیات کا بہت اہم کردار رہا ہے۔ انہی تحریکوں اور رہنمائیات کے زیرِ سایہ اردو زبان و ادب کی پروگرام و پروپریات کے زیرِ گمراہی اس کے حصہ میں نکھارا آیا جس نے پوری دنیا کو مسحور کر دیا اور لوگ اس کے دام سحر میں گرفتار ہونے لگے۔ مغرب کی کچھ اہم ادبی تحریکیں جیسے کاسکیت اور رومانیت کی تحریک نے بھی اردو ادب کی ادبی فضائیک عرصے تک متاثر رکھا۔ ہر تحریک اور رہنمائی کے پیچے اس کی اپنی تاریخ ہوتی ہے۔ اس مختصر مضمون میں مغرب کی تاریخ کو سمجھنے اور سمجھانے کی گنجائش نہیں ہے اس نے براۓ راست اردو

ادب کے متعلق متعدد نظریات کو موضوع بنانا مقصود ہے۔

4.2 اس سبق کا ہدف

اس مضمون میں شامل نظریات اور تحریکات کے تعارف کا مقصود طلب کو اردو ادب کے بذریعہ ارتقاء سے واقف کروانا ہے۔ تحریک ہو یا پھر کوئی رہان، نظریات ہو یا پھر کوئی فلسفہ ادب کی ترقی میں پل کا کام کرتا ہے اور کسی بھی عہد اور زمانے میں لکھا ہوا ادب ان نظریات اور رجحانات کی بنیاد پر پہچانا جاتا ہے۔ اس مضمون میں اردو ادب کے متعلق ابتدائی جو نظریات ہیں ان کو شامل کر کے طلبہ کی فہم و اور اس کو مظبوط ہنانے کی کوشش کی گئی ہے۔

4.3 ادب میں مختلف تحریکیں اور نظریات

ادب پر سب سے پہلے باقاعدہ اٹھاہار خیال یونان کے مشہور فلسفی اور مفکر افلاطون نے کیا ہے۔ اس نے اپنی کتاب "ریاست" سے دنیا میں ایک انقلاب برپا کر دیا۔ اس نے اپنی "ریاست" میں ادب کو کوئی غاصہ اہمیت نہیں دی۔ اس کی نظر میں فنون اعلیٰ نقل ہے۔ اس کے نزدیک خدا نے جو یہ دنیا بنائی ہے یہ بھی حقیقی نہیں بلکہ عالمِ حقیقی کا ایک خیال ہے اور جب ایک فن کا ران چیزوں کو پیش کرتا ہے تو وہ ظاہری چیزوں کی نقل کرتا ہے، حقیقت کی نہیں۔ ایک فن کا رجہ کچھ بھی تخلیق کرتا ہے خواہ وہ کوئی مجسم ہو یا خوب صورت تصویر، حقیقت کی نقل کے علاوہ کچھ نہیں بنا سکتے اور وہ نقل بھی تیرے درجے پر ہوتی ہے۔ یعنی اس کے نزدیک اصل عالم مثال میں ہے۔ دنیا میں صرف اس کی نقل ہے اور فن کا رجہ اس نقل کو اپنے فن پارے میں پیش کرتا ہے تو وہ نقل کی نقل کرتا ہے۔ مثلاً ایک فن کا ران انسان میں خدا کا پرتو دیکھ کر اس کی تصویر بناتا ہے یا سورج اور چاند میں اس کے نور کا جلوہ دیکھ کر اس کو اپنے انداز میں پیش کرتا ہے۔ تو خدا اصلی حقیقت ہوئی، انسان، سورج اور چاند اس کے مظاہر (نقل) اور انہیں دیکھ کر تخلیق کیا ہوا ادب اس نقل کی نقل ہے۔ اس لیے ان چیزوں کو بنانے والے الفاظ میں ان کا بیان کرنے والے شاعر، منصوٰر، حقیقت نہیں نقل کی نقل

کرنے والے ہیں۔

شاعری بے کار شے ہے۔ اس میں سچائی بالکل نہیں ہوتی ہے بلکہ شاعر صرف جذبات انسانی سے کھیلتا ہے اور خیر و شر کو ایک ہی طرح پیش کرتا ہے۔

افلاطون کے بعد دوسرا مشہور فلاسفہ ارسطو ہے جو کہ افلاطون کا شاگرد بھی تھا۔ اس نے اپنی کتاب ”بودھیجا“ میں ادب اور شاعری کے متعلق تفصیل سے اپنے نظریات کو پیش کیا ہے اور اپنے استاد افلاطون کے نقطہ نظر سے اختلاف بھی کیا ہے۔ ارسطو کے خیال کے مطابق شاعری الفاظ کے ذریعے عالم انسانی اور انسان کے جذبات و تاثرات کی نقل پیش کرتی ہے۔ ارسطو کا کہنا ہے کہ نقل کرنا انسانی جذبات ہے۔ انسان کا یہ جذبہ بالکل فطری ہے۔ اس لیے وہ شاعری کو انسانی ذہن کا بالکل آزاد اور خود مجھے عمل قرار دیتا ہے۔

افلاطون اور ارسطو کی طرح بعض دوسرے مغربی فلاسفوں کے نظریات نے بھی ادب اور آرٹ کو متاثر کیا ہے جس سے ادب میں بعض نئے نظریات اور زیجات پیدا ہوئے۔

تیسرا صدی عیسوی میں لاجانس (LONGINUS) نے ایک نقطہ نظر سے ادب کا جائزہ لیا۔ ارسطو کے اس نظریے کو قبول کر کے کہ اس نے شاعری کو ایک خاص قسم کی لذت بخشی ہے۔ لاجانس نے اس نقطہ نظر سے تحقیق کی کہ شاعری کا اثر پڑھنے یا سننے والے پر کیا ہوتا ہے۔ اس طرح تحقیق کا سب سے پہلا تاثری نظریہ اس نے پیش کیا۔ اس کے نزدیک پڑھنے یا سننے والا کسی ادبی تحقیق کی قدر و قیمت کا اندازہ صرف اپنے مشاہدہ نفس کے ذریعے کر سکتا ہے۔ اگر پڑھنے والے پر کوئی ادبی تحقیق پڑھ کر وجد کی کیفیت طاری ہو جائے تو وہ تحقیق اعلیٰ پایا کی ہے۔ لاجانس اس خیال یا نظریہ کو صرف ایک قاری تک محدود نہیں رکھتا بلکہ اسے عالم گیر حیثیت دیتا ہے۔ وہ کہتا ہے کہ اعلیٰ پائے کا ادب وہ ہے جو پڑھنے والے کے دل میں بیجان اور وجد پیدا کرے۔ صرف ایک بار نہیں بلکہ مختلف پیشوں، مشغلوں، عمروں اور ملکوں کے لوگوں کے دلوں میں لاجانس نے ارسطو کے نظریے کی تردید کی ہے اور افلاطون کے نظریے کو رد کیا ہے۔

لانچانس کے بعد وہ مرا اہم نظر یہ مغربی مفکر سرفپ سرنی کا ہے جو ادب کی قدامت پر زور دیتا ہے اور اس نے تہذیب کی ترقی میں جو حصہ لیا ہے اس کی سراہنا کی ہے۔ اس کے خیال کے مطابق شاعر نئی زندگی بجاد کرتا ہے۔ وہ شاعر کی ایجاد کی ہوئی زندگی کو اس زندگی سے بہتر قرار دیتا ہے۔

اس نے افلاطون کے خیالات کی سخت مخالفت کی۔ وہ شاعری کو کسی چیز کی نہالی نہیں قرار دیتا ہے۔ اس کے خیال کے مطابق شاعر یہ صرف ایک ایسا فن کار ہے جو فطرت کی ہو بہلکل کرنے کے عجائے اپنی قوت اور تجھیل سے نہیں فطرت کو تخلیق کرتا ہے۔ سرنی کے نظریات کامل طور سے اخلاقی خصوصیات کے حامل نظر آتے ہیں۔ وہ شاعر کو فلسفی کے مقابلے میں زیادہ صلاحیتوں کا مالک سمجھتا ہے۔ کیوں کہ شاعر میں قاری کو شدید طور پر متأثر کرنے کی جس قدر صلاحیت ہوتی ہے، اُتنی فلسفی میں نہیں ہوتی۔

سرنی کے بعد ڈرائیڈن، پاپ اور جانس کے نام ادب کے نظریات کے سلسلے میں اہمیت کے حامل ہیں۔ ڈرائیڈن ایک نئے اسکول کے بانی کی حیثیت رکھتا ہے جسے NEOCLASSIC کہتے ہیں۔ اس اسکول کے بڑے اہل قلم این جنس (ADDISON)، اسٹیل (STEEL)، پاپ اور ڈاکٹر جانس (DR. JOHNSON) وغیرہ ہیں۔ اس ادبی دستان کے اہل قلم کو یہ بات پسند نہیں تھی کہ علمائے روم و یونان کی روشن چیزوں کی جائے اور جوش و چذب سے مغلوب ہو کر کوئی نیاراست اختیار کیا جائے۔

ڈرائیڈن کے خیال کے مطابق ادب نئی نوع انسان کی بدایت و انبساط کے لیے فطرت انسانی کا حقیقتی اور زندہ تصور ہے۔ جنس کے نقاد خیالات ڈرائیڈن سے زیادہ وسیع ہیں۔ ڈرائیڈن فطرت انسانی کا ذکر بار بار کرتا ہے۔ جب کہ جنس فطرت عمومی کا ذکر کرتا ہے۔ اس کا خیال ہے کہ فطرت عمومی کی صحیح نمائندگی ہی زیادہ تر لوگوں کو زیادہ مدت تک پُر مسرت بنائیتی ہے۔ اس کے نزدیک ٹیکسپیکر شاعر فطرت ہے۔ اس کے کردار فطرت انسانی کی صحیح نمائندگی کرتے ہیں۔ ٹیکسپیکر کے ڈرامے زندگی کا آئینہ ہیں۔ جنس کا خیال ہے کہ شاعری کا ایک بڑا مقصود بدایت دینا چاہی ہے۔ بدایت سے مراد اخلاقی بدایت ہے۔ وہ شاعری کو ہی بدایت کا ذریعہ نہیں سمجھتا بلکہ اس کے خیال میں

ادب کی ہر تحریر کا مقصد ہدایت دینا ہے۔ لیکن شاعری کیوں کہ ایک اعلیٰ صفت فن ہے اس لیے شاعری کا مقصد اخلاقی ہدایت کے ساتھ ساتھ صرف وابستہ پہنچنا بھی ہے۔ ان مغربی نقادوں کے نظریات کے علاوہ بھی مغربی ادب کے کئی نظریات اور تحریکات اہمیت کے حامل ہیں۔ ان میں روسوکی رومانی تحریک، مارکس کی جدیاتی تحریک اور فرانسیڈ کی تحملی نفسی کا نظریہ۔ ان تحریکوں اور نظریات نے بھی یوروپی ادبیات پر گہرا اثر ڈالا اور مشرقی ادب کو بھی متاثر کیا۔ انیسویں صدی کے وسط میں مارکس نے ایک نیا فلسفہ پیش کیا ہے جسے جدیاتی مادیت کہتے ہیں۔ مارکس نے اپنے فلسفے کی بنیاد مادہ کے تصادم پر رکھی ہے۔ اس کے خیال کے مطابق مادہ متحرک اور جسم کی قوت رکھتا ہے۔ اس کا کہنا ہے کہ سماج کے ایک فرد کی حیثیت سے ادیب پر سماجی ذمہ داریاں بھی عائد ہوتی ہیں اور ادیب کو ان ذمہ داریوں سے دامن نہیں پہنانا چاہئے۔

فرانسیڈ کے تحملی نفسی کے نظریے نے بھی بیسویں صدی کے یوروپی ادبیات پر گہرا اثر ڈالا ہے۔ فرانسیڈ کا خیال ہے کہ انسان اپنی ناکامیوں اور نامروادیوں کو بھلانے کی کوشش کرتا ہے۔ یہ یادیں جنسیں بھلانے کی کوشش کی جاتی ہے۔ لا شعور میں پڑی رہتی ہیں اور ان کی زندگی کو متاثر کرتی رہتی ہیں۔

4.4 اس سبق کا خلاصہ

افلاطون اور ارسطو کی طرح بعض دوسرے مغربی فلاسفہوں کے نظریات نے بھی ادب اور آرت کو متاثر کیا ہے جس سے ادب میں بعض نئے نظریات اور تھقانات پیدا ہوئے۔ تیسری صدی عیسوی میں لاجانمس (LONGINUS) نے ایک نقطہ نظر سے ادب کا جائزہ لیا۔ ارسطو کے اس نظریے کو قبول کر کے کہ اس نے شاعری کو ایک خاص حضم کی لذت بخشی ہے۔ لاجانمس نے اس نقطہ نظر سے تحقیق کی کہ شاعری کا اثر پڑھنے یا سننے والے پر کیا ہوتا ہے۔ سترنی کے بعد فرانسیڈ، پاپ اور جانمس کے نام ادب کے نظریات کے سلطے میں اہمیت کے حامل ہیں۔

فرانسیں ایک نئے اسکول کے بانی کی حیثیت رکھتا ہے جسے (NEOCLASSIC) کہتے ہیں۔ اس اسکول کے پڑے اہل قلم ایڈیسن (ADDISON)، اسٹیل (STEEL)، پوپ اور ڈاکٹر جانس (DR. JOHNSON) وغیرہ ہیں۔ انہوں صدی کے وسط میں مارکس نے ایک نیا فلسفہ پیش کیا ہے جو جدیاتی ماہیت کہتے ہیں۔ مارکس نے اپنے فلسفے کی بنیاد مادہ کے تصادم پر رکھی ہے۔ فرانسیں کے تخلیل نفسی کے نظریہ نے بھی ہمیں صدی کے پورے پی ادبیات پر گہرا اثر ڈالا ہے۔ فرانسیں کا خیال ہے کہ انسان اپنی ناکامیوں اور نامرادیوں کو بچانے کی کوشش کرتا ہے۔

4.5 امتحانی سوالات

- 1 تحریک اور رجحان میں کیا فرق ہے؟
- 2 اردو ادب کی مختلف تحریکات کا تعارف بیان کیجئے۔
- 3 اردو ادب میں مختلف رجحانات کا تعارف بیان کیجئے۔
- 4 کلاسیکیت اور نوکلاسیکیت سے کیا مراہے؟
- 5 اردو ادب کے اہم نظریات کا جائزہ پیش کیجئے۔

4.6 امدادی کتب

- 1 چدیدار روشنقید: اصول نظریات، از شارب رد ولی
- 2 فلسفے کے چدید نظریات، از قاضی قیصر الاسلام
- 3 حآل کے شعری نظریات ایک تختیہ دی مطابع، از ممتاز حسین

ادبی تنقید کے اصول، ازکریم الدین	4
جدید اردو و تنقید پر مغربی تنقید کے اثرات، از خورشید جہاں	5
نقد و نظریات، از داؤد محسن	6



اکائی 5 ادب برائے ادب

ساخت

5.1۔ تمهید

5.2۔ ہدف

5.3۔ ادب برائے ادب

5.4۔ سبق کا خلاصہ

5.5۔ امتحانی سوالات

5.6۔ اهدادی کتب

5.1۔ تمهید

ادب برائے ادب کا مقصد شوق پورا کرنا یا بعض ادب تخلیق کرنا ہوتا ہے۔ اس سے حقیقی معنوں میں کسی ادب پارے کا لفظ کشید کیا جاسکتا ہے جبکہ ادب برائے زندگی کا مقصد زندگی کے مسائل، مشکلات، دلکشی کے تمام پہلوؤں کی ترجمانی ہے، اور معاشرے میں تبدیلی لانا بھی اس میں یوں شامل ہوتا ہے کہ ادب معاشرے کا ترجمان ہوتا ہے۔ زندگی اور ادب برادری است ایک دوسرے سے منسلک ہیں۔ زندگی ہو یا کہ ادب، دونوں کا مفہوم اپنے حقیقی میں اک بھرپکنار ہے جس میں اختلاف رائے کے اعتماد جزیرے ہیں اور ان کی متفقہ "تعریف" ناممکن ہے۔ کسی بھی زبان میں جب "ادب" کی بات کی جاتی ہے تو عام طور سے اس سے مراد وہ ادب ہوتا ہے جسے اردو زبان "ادب"

لطیف یا ادب جیل، "کامونوان دیتی ہے۔۔۔ یادب وجدان کی گھرائی سے اجھرتا ہے۔ سوچ و فکرو خیال کی راہ پرچے جامعیت خیال کی منزل پر پہنچ کر صد اکی صورت اپنا اظہار کرتا ہے۔ یا اظہار جو کسی بھی زبان میں "صد" بن کر سامنے آتا ہے اپنی موزو نیت و لحافت کی بناتا "ادب" کہلاتا ہے۔ ادب کے بیانی ستون "خیال کی پردا" اور "زبان پر گرفت" ہیں۔

خیال "رئیسی، گھرائی، نزاکت اور مشاہدے" کی قوت کو ہمراہ لیے جب کسی بھی زبان میں "ندرت بیان" حسن ادا، جدت، روانی، قدرت اظہار سے "صد" کی صورت تحریر و تقریر میں ڈھلتا ہے تو "ادب" سامنے آتا ہے۔ سرسری سی نکاد میں ادب کا کوئی خاص مقصد سامنے نہیں آتا۔

ہفت کا ہدف

اس مضمون میں ادب برائے ادب کا تعارف پیش کیا گیا ہے جس سے طلبہ کو ادب کو سمجھنے اور اور ادب کی ماہیت و افادیت کا اندازہ لگانے میں مدد حاصل ہوگی۔ ادب کیوں تحقیق کیا جاتا؟ ادب کی کیا اہمیت ہے؟ ادب کس کے لئے تحقیق کیا جاتا ہے؟ ادب لکھنے والے کون لوگ ہوتے؟ اس طرح کے متعدد سوالات کے جوابات کو اس مضمون میں شامل کیا گیا ہے۔

5.3 ادب برائے ادب

ادبی تحقیقات مختلف زمانوں میں مختلف تحریکات سے متاثر ہوتی رہتی ہیں۔ ان تحریکات میں "ادب برائے ادب" یا "ادب برائے آرٹ" کو بڑی اہمیت حاصل رہی ہے۔ "ادب برائے ادب" کا مفہوم یہ ہے کہ کوئی بھی قومی تحقیق جتنی بھی اہم ہو لیکن اپنی ذات سے باہر اس کا کوئی مقصد نہ ہو۔ یعنی آرٹ اپنی ذات میں مکمل ہے۔ اس سے کوئی مقصد پورا کرنے کی کوشش نہیں کرنی چاہئے اور نہ اسے اخلاقی یا سیاسی یا دوسرے غیر جمالی قیمتی معیاروں پر پرکھنا

چاہئے۔ ”ادب برائے ادب“ نظریہ کے حامی یہ غرض نہیں رکھتے کہ تخلیق اخلاقی ہو یا غیر اخلاقی۔ ان کے نزدیک تخلیق کے اعلیٰ دارفع ہونے کی دلیل یہ ہے کہ اسے فن کا ران طریقہ پر پیش کیا گیا ہو۔ وہ موضوع کے بجائے فن کے محسن کو دیکھتے ہیں۔

اس نظریہ کی ابتداء سب سے پہلے لنسنگ (LESSING) کی تحریروں سے ۲۱ء میں ہوئی۔

اس کے بعد اس نظریے کو سب سے زیادہ فروع فرانس میں حاصل ہوا۔ اس کے بعد یورپ کے دوسرے ادب و شعرا بھی اس سے متاثر ہوئے۔ اس زمانے کو فرانس میں یودیر اور اس کے ساتھیوں نے عام کرنے کی کوشش کی۔ اس زمانے میں امریکہ میں ایڈگر این پنے چھاییے تنتیدی مضامین لکھے جس سے اس زمانے کو بہت تقویت ملی اور اس طرح اس تحریک کا دائرة بہت وسیع ہو گیا۔

۱۹ویں صدی کے نصف اول کے بعد اس تحریک کو انگلستان میں فروغ دینے والوں میں سون برلن کا نام مر فہرست ہے۔ اس نے اپنی تصانیف میں ادب کو صفتی تہذیب سے بکر علیحدہ ہونے کی ترغیب دی۔ اس کے بعد کی تین دہائیوں میں اس تحریک کو بڑھا وادینے والے والٹر پیکھلر اور اسکردا ملکہ ہیں۔

”ادب برائے ادب“ کے علمبرداروں میں کچھ تو قبیل اوازمات پر زیادہ زور دیتے ہوئے موضوع کو بکر نظر انداز کر دیتے ہیں۔ جیسا کہ اسکردا ملکہ نے اپنے افسانوں میں کیا اور کچھ صرف زبان دیوان کی طرف زیادہ توجہ دیتے ہیں۔ اس سلسلے میں پہلی کا نام لیا جا سکتا ہے۔

میسویں صدی میں اس زمانے کی عکاسی گر انگل آرٹ میں ملتی ہے۔ ادب میں بھی اس زمانے آگے چل کر جمال پرستی کی کلک اختیار کر لیتا ہے۔ ان کے نزدیک فن کا ران پوری توجہ تحریر کو دل کش اور رسمیں بنانے پر صرف کروے۔ جمالیاتی نظریہ ادب کی ابتداء ایک باضابطہ تحریک کے طور پر جمنی کے چند فال اسپریوں کا نت، ہلیگ اور ٹبلر سے ہوتی ہے۔ ان سب کا مقصد فن کو خود منیار بنانا تھا۔

ان سب مغلروں نے اس بات پر زور دیا کہ ادب کو کسی مقصد خواہ وہ سیاسی ہو یا سماجی، سے کوئی دل چھپی

نہیں رکھنی چاہئے۔ اس کا کام صرف حسن کی تکمیل ہونا چاہئے اور ادب یا شاعر کو بہبیت پر سب سے زیادہ توجہ کرنی چاہئے۔ افغانستان میں ان خیالات کی بیرونی کا لرج اور کار لائل نے کی، امریکہ میں اپرسن اور ایڈگرین پا اور فرانس میں مادالم اسٹیل و غیرہ نے کی۔ یوں تو مختلف اوقات میں اس تحریک کو مختلف رہنماؤں کی سرپرستی حاصل رہی ہے۔ افغانستان میں اس تحریک کا سب سے بڑا علمبردار و سلطنت۔ اس نے مسکن کے خیالات کی ترویج کرتے ہوئے اس بات پر زور دیا کہ فن کا معیار ایسا ہو ناچاہئے کہ وہ حسن ابھارے اور سرت پہنچانے کی صلاحیت رکھتا ہو۔ ان کے خیال میں فن کو اخلاقی ترازو میں نہیں تو لانا چاہئے۔ کاظمان افغانستان میں اس تحریک کے شباب کا زمانہ تھا۔ اس وقت افغانستان میں اس کا سب سے بڑا نمائندہ آسکر واللہ تھا۔ جن پورپی و انگریزی ادبیوں نے اس زبان کو فروغ دیا۔ انہوں نے جمالیاتی منصب کے علاوہ کسی دوسرے منصب کو ادب سے وابستہ نہیں کیا۔ ان کے خیال میں ادب کا کام جمالیاتی حظ کی ترسیل کے ہوائے اور کچھ نہیں۔

آرڈ و ادب میں ”ادب برائے ادب“ یا ”آرٹ برائے آرٹ“ کی کوئی باقاعدہ تحریک نہیں چلی۔ اس لیے جن ادبیوں اور شاعروں نے اس نظریے کو اپنایا، ان کے جمالیاتی نظریات و اثر پیش اور آسکر واللہ کے نظریات سے مکمل مطابقت نہیں رکھتے۔ یہاں کے ادب و شاعر و اثر پیش کے مقصد کے ساتھ ساتھ فتنی خوبیوں کی اہمیت کو بھی تسلیم کرتے ہیں اور کہیں کہیں اخلاقی موضوعات کو بھی جمالیاتی اور فتنی خوبیوں کے ساتھ پیش کرتے ہیں۔ ان میں سب سے پہلا نام محمد حسین آزاد کالیا جاسکتا ہے۔ آزاد بے شک ادب کے افادی نقطہ نظر کے قائل تھے لیکن انھیں ایسی تحریر پسند نہیں تھی جس میں ادبیت کا فائدان ہوا اور جس میں ادبی حسن نہ ہو۔ آزاد کی انشا پردازی کا کمال ”نیزگ خیال“ میں نظر آتا ہے۔ آزاد مقصد یہ کوپیش نظر رکھتے ہیں۔ لیکن ان کا طریقہ ناسخانہ اور واعظانہ نہیں۔ وہ تحریر کو دل پہ اور رنگیں ہنانے کی کوشش کرتے ہیں۔ ان کی تخلیقات خوب صورت الفاظ، دل کش تراکیب اور حسین تشبیہات و استعارات سے مرتع ہیں۔ سر سید اور آزاد کے ہم عصروں کے بعد جدید نسل مفری ادبیات سے براہ راست واقف ہوئی۔ ”تحتیہ و تحقیق“ میں وہ اپنے نظریات کا اکھار کرتے ہوئے لکھتے ہیں:

”اوپی قدروں کے سلطے میں سب سے پہلے تو یہ بات
تسلیم کر لئی چاہئے کہ ادب کا وسیلہ وجود جماليات ہے۔
عمل سائنس تک یا افادی نہیں۔“

اڑؤادب میں اسلوب احمد انصاری واحد نقاد ہیں جنہوں نے واٹر پینٹ اور آسکر و انلڈ کے ”ادب برائے ادب“ نظریے کی صحیح معنوں میں نہائندگی کی ہے۔

5.4 سبق کا خلاصہ

ادب کسی بھی زبان، خطے یا تہذیب کا ہو فطرت اور رومانوی رنگ ہر ایک ادب میں مشترک اور لازم و مزدوم ہے۔ جس سے ادب کو چار چاندگ چلتے ہیں۔ ادب برائے ادب اور ادب برائے تفسیری صرف ادب سے ہی تعلق نہیں رکھتی بلکہ زندگی کے بخوبی حقائق و معاملات سے سنجیدہ اور باوقار اندماز میں بحث کرتا ہے، مگر اس کے باوجود یہ ادب پارہ اور اجتماعی موثر دلنشیں کام بھی ہے جو اپنے نفس مضمون کے لحاظ سے تمام ترقیت ہونے کے باوجود اس خلک روی سے مبتلا ہے جو نا صحیح کی تحریر و تفسیر کا خاصہ ہے۔ ایک ایک لفظاً موتیوں کی طرح جزا ہوا ہے۔ ایک ایک سطرشاخ گل ہے اور ایک ایک صورت خیابان بہار اگر خسن ہیان کے اتنے خیم مجھوںے میں کوئی مثال اسکی نہیں ملتی کہ نکارش اصل مقصد کی راہ سے ذرا ہبرادر ادھر ہو جائے اور آرٹ کی لذت و کشش قاری کتاب کو اپنی رو میں بھالے جائے۔ کوئی ایک جملہ تو کجا، ایک لفظ نہیں ہے ”ادب برائے ادب“ قرار دے کر مقصدی ضرورت سے زائد تفرارو یا چاکے۔

ادب برائے ادب کا مطلب ادب کو صرف اور صرف لفظ کی حد تک محدود رکھنا ہے۔ جب قارئین کوئی فن پارہ پڑھتے ہیں اور اس سے لفظ اٹھاتے ہیں۔ ایسے فن پارے میں جذباتی آسودگی ہی اصل مقصد ہوتی ہے۔ جبکہ اس

کے برعکس ادب برائے زندگی میں ادب کو کسی خاص نصب اہمیں کی تبلیغ و اشاعت کے لیے استعمال کیا جاتا ہے۔ جیسے کہ اردو ادب میں ترقی پسند تحریک اور تحریک ادب اسلامی اس کی بڑی مثالیں ہیں۔ آپ یوں بھی کہہ سکتے ہیں کہ ادب برائے زندگی کا رخ اندر سے باہر کی طرف ہوتا ہے یا یوں کہیں کہ داخل سے خارج کی طرف ہوتا ہے جبکہ ادب برائے ادب کا رخ باہر سے اندر کی طرف ہوتا ہے لیکن خارج سے داخل کی طرف ہوتا ہے۔ اردو ادب میں ادب برائے ادب کی مثالیں بے شمار ہیں لیکن حلقہ اربابِ ذوق کا ابتدائی میں سال دور بطور تحریک اس حجم کے ادب کے لیے ایک قوی مثال قرار دی جاسکتی ہے۔ ادب برائے ادب ایسا ادب بھی کہلاتا ہے جو باعث تکین ہو اور جس کو پڑھ کے لفظ حاصل کیا جائے جبکہ ادب برائے زندگی سے مراد وہ ادب ہے جو زندگی کے مختلف مقاصد سے ہم آہنگ ہو اور کسی واضح یا کسی حد تک غیر واضح نصب اہمیں کا حامل ہو۔

5.5 نمونہ برائے امتحانی سوالات

- 1- ادب کی تعریف کرتے ہوئے ادب کی اہمیت بیان کیجئے
- 2- ادب برائے ادب سے کیا مراد ہے؟
- 3- ادب برائے ادب کا باقاعدہ آغاز کہاں سے ہوتا ہے؟
- 4- ادب برائے ادب سے وابستہ ادیبوں کے متعلق بحث کیجئے

5.6 سفارش کردہ کتب

- 1- جذبائی اور چدیلیائی شعور ادب، از محمد و شیخ
- 2- ادب، اسطورا اور آفاق، از عقیل احمد

-3 اردو ادب کی تنقیدی تاریخ، از احتشام حسین

-4 ادب کی تعبیر، از خالد محمود

-5 جماليات اور اردو ادب، از شریا حسین

اکائی: 6 ترقی پسند تحریک

ساخت

-
- 6.1 - تمہید
 - 6.2 - ہف
 - 6.3 - ترقی پسند تحریک
 - 6.4 - سبق کا خلاصہ
 - 6.5 - امتحانی سوالات
 - 6.6 - امدادی کتب
-

6.1 تمہید

ترقی پسند تحریک اردو ادب کی ایک اہم تحریک تھی۔ کوئی بھی تحریک اچاہک وارثتیں ہو جاتی ہے بلکہ اس کے وجود میں آنے میں سماجی، معاشری اور اقتصادی حالات کا دھل ہوتا ہے۔ ترقی پسند تحریک ایک عالمی سطح کی تحریک تھی جس کی بہت سی فلسفیانہ اساس ہیں۔ اردو کے پیش نقاد ترقی پسند تحریک کوئی گڑھ تحریک کی توسعہ کرنے ہیں۔ ان لوگوں نے یہ ثابت کرنے کی کوشش کی ہے کہ حقیقت نگاری کا جو تصور سر سید احمد خان کے عہد میں تھا وہ اصلاحی اور تغیری تحریک کا آغاز تھا۔ ہمارے خیال میں سماجی حقیقت نگاری کا جو تصور سر سید کے عہد میں تھا یہ ترقی پسند تحریک کی حقیقت پسندی سے قدرے مختلف تھا۔

6.2 ہدف

ترقی پسند تحریک کا با قاعدہ آغاز 1936 سے ہوتا ہے۔ اس سے قبل کے سیاسی اور سماجی منظر نامے معلوم ہوتا ہے کہ 1917 میں بوروس میں انقلاب ہوا اس نے عالمی پہلوانے پر سیاسی، سماجی اور معاشی اعتبار سے غیر معمولی تبدیلی پیدا کی۔ انقلاب روں نے پوری دنیا کے ملکوں کو متاثر کیا۔ اس کی وجہ سے ہندوستان میں عام بیداری پیدا ہوئی۔ اردو ادب میں بھی انگریزوں کے خلاف ادب و شعراء اپنے چند بات کا اکٹھا رائموں صدی کے نصف آخر میں کرچکے تھے لیکن ترقی پسند تحریک کے زمانے میں معاملہ قدر مخالف تھا۔ پہلی جنگ عظیم فاشزم کا گھنٹہ ناچہروں کے ہاتھی اور دوسری جنگ عظیم کے بھی آثار نمایاں تھے۔ اس صورت حال سے نہیں کے لیے اس دور کے ادیبوں اور فنکاروں نے غیر معمولی کارنامہ انجام دیا۔ اس مضمون میں یہوں صدی کے حالات اور واقعات کو سمجھانے کی کوشش کی گئی ہے جس سے طلب کو ترقی پسند تحریک کے وجود میں آنے کی وجہات سے بھی واقعیت حاصل ہوگی۔

6.3 ترقی پسند تحریک

علی گڑھ تحریک کے بعد ”ترقی پسند تحریک“ دوسری شوری تحریک تھی جس کے زیر اثر ہمارے ادب کو بعض بڑی اہم تبدیلیوں سے دوچار ہوتا پڑا۔ جن لوگوں نے اردو ادب کے مختلف شعبوں کا توجہ سے مطالعہ کیا ہے، ان سے یہ حقیقت پوچیدہ نہیں کہ ہماری زبان میں شعرو ادب کا ایک بڑا ذخیرہ اس تحریک کی پیداوار ہے۔ ترقی پسند مصطفین کے ہام سے ہمارے ملک میں جو تحریک 1935ء میں شروع ہوئی اس کی یہ خصوصیت نظر میں رکھنے کی ہے کہ یہ پہلی ادبی تحریک تھی جس نے نہ صرف پورے ملک کے ادیبوں کو ایک نظریاتی رشتہ میں فلک کرنے کی کوشش کی بلکہ ہندوستان کی دوسری زبانوں میں بھی اعتماد کا ایک وسیلہ بن گئی۔

6.3 ترقی پسند تحریک کا آغاز

ہندوستان میں قومی بیداری کی جواہر انگلی تھی اس میں بنیادی طور پر بہانے کے سیاسی و اقتصادی حالات کو زیادہ ڈھل تھا۔ ۱۹۰۵ء کے انقلاب روں سے ساری دنیا میں عوامی تحریکوں کا دھارا پھوٹ پڑا اور ایشیا کے حکوم ممالک اپنی گہری نیند سے چوکٹا کر لے۔ پھر ۱۹۳۲ء میں جرمی میں ہنر کی سرکردگی میں فاشزم نے سر انجایا اور پورے یورپ کو ایک سیاسی بحران اور دوسرا جنگ عظیم کے آثار سے پورے مغرب میں جو پالیں اور بے چینی پیدا ہوئیں اس کا اثر ان آثار سے پورے مغربی ہندوستانی طلباء پر خاص طور سے پڑا جو یورپ کی یونیورسٹیوں میں اعلیٰ تعلیم حاصل کر رہے تھے۔ ان طلباء میں سجاد ظہیر بھی تھے جو ”انگارے“ کے مصنفوں میں سے تھے۔

ان بیدار اور حساس نوجوانوں کو اس زمانے کے سیاسی مسائل نے جنمھوڑ کر رکھ دیا تھا۔ نوجوانوں کے اس گروہ نے آہستہ آہستہ ۱۹۳۵ء میں ایک ادبی جماعت کی شکل اختیار کر لی۔ اس جماعت میں سجاد ظہیر کے علاوہ انگریزی زبان کے ادیب اور ناول نگار ملک راج آنند، بیگانی کے ادیب ڈاکٹر جیوتی گھوش اور ارڈو کے ایک ادیب و شاعر محمد دین تاثیر شامل تھے۔ اس ادبی جماعت کی شکل بعد میں مستقل تحریک کی شکل اختیار کر گئی۔ ۱۹۴۵ء میں سجاد ظہیر ہندوستان آئے اور انہوں نے اپنی اس ایکیم کو عملی جامد پہنانا یا۔ آہستہ آہستہ ہر زبان کے ادیب و شاعر نے اس منصوبے کی تائید کی اور ہمت افزاں کی۔ چنانچہ ترقی پسند ادیبوں کا ایک وسیع حلقہ بن گیا جس میں مولوی عبدالحق، پریم چند اور جوہری ملٹھ آہادی جیسے ادیب و شاعر شامل ہوئے۔ ترقی پسند مصنفوں کی تحریک نے تین چار مہینوں میں اس قد ر مقبولیت حاصل کر لی کہ ملک میں ہر طرف سے اس زبان کی تائید ہونے لگی۔ یہ ہندوستان میں اپنی ادبی تحریک کی تھی جس میں نہ صرف ارڈو کے ادیب شامل تھے بلکہ دوسرا زبانوں کے ادیب بھی ایک مشترکہ پلیٹ فارم پر جمع ہو رہے تھے۔

ترقبی پسند ادیبوں کی اپنی کانفرنس اپریل ۱۹۴۷ء میں ہوئی جس کی صدارت ٹھنڈی پریم چند نے کی۔ پریم چند کی حیثیت ہماری زبان کے ایک بائد پائی اور مستند ادیب کی تھی۔ اس لیے ان کی رہنمائی سے نوجوانوں کو ایک روشنی

ملی اور اس تحریک کے اصول واضح طور پر سامنے آئے۔ اپنے خطبے کے آخر میں پرم چند کے یہ الفاظ تھے:

”ہماری کسوٹی پر وہ ادب کھرا اترے گا جس میں تظر ہو،

آزادی کا چند ہو، حُسن کا جو ہر ہو، تغیر کی روح ہو، زندگی

کی حقیقتوں کی روشنی ہو، جو ہم میں حرکت، بُنگامہ اور بے

چینی پیدا کرے۔ ملائے نہیں کیوں کہ اب زیادہ سونا

موت کی علامت ہو گی۔“

کچھ عرصے میں ترقی پسند ادیبوں کی تحریک کو ہندوستان کی تمام زبانوں میں جو مقبولیت حاصل ہوئی اس کی مثال مشکل سے ملے گی۔ یکور، اقبال، پرم چند، عبدالحق، جواہر لال نہرو، سروجنی نایدو، جے پر کاش نارائے جیسے عالموں، ادیبوں اور سیاست دانوں نے اس تحریک کے مقصد کو لیک کھا اور ہر طرح سے ان کی ہمت افزائی کی۔ ہر جگہ نو جوان اور یہ اس زمان سے متاثر ہو رہے تھے اور ان کی تحریروں میں ایک نیا منثور اور نیا احساس جنم لے رہا تھا۔ بہت سے رسائل، ہفتہوار اخبار، ترقی پسند تحریک کے ترجمان ہن گئے۔ پھر کچھ ہی دنوں بعد ترقی پسند ادیبوں کا اپنا رسالہ ”نیا ادب“ لکھنؤ سے چاری ہوا۔ جس میں سردار جعفری اور مجاز نے کام کرنا شروع کیا اور تمام زبانوں کے ادیبوں کے ہفتوں پارے اس میں شائع ہوئے۔ جو ترقی پسند تحریک کے بعض پہلوؤں کی وضاحت کرتے تھے۔ مجاز، مخدوم، جذبی اور علی سردار جعفری وغیرہ ترقی پسند شاعری کے نمایاں شاعر تھے۔ افسانہ نگاری میں پرم چند کو اڑوافسانہ نگاری کا بانی کہا جاسکتا ہے۔ جنہوں نے حقیقت کی عکاسی اپنے افسانوں میں بہت اچھے طریقے سے کی ہے۔

”انکارے“ کا گروپ ہن میں سجاد، نظیر احمد، علی، رشید جہاں اور محمود الفخر تھے۔ ان افسانہ نگاروں نے سماجی مسئلے اور انسانی مطالعے سے تھائق کو پیش کر کے افسانے کوئئے موضوعات سے روشناس کیا۔ ترقی پسند ادیبوں نے ادب کی بعض ایسی اصناف کی طرف بھی توجہ کی ہے جن میں لکھنے والے اپنے شخصی تاثرات کا اظہار خوب صورت اور پی طرز میں کر سکیں۔ مثلاً رپرچاڑ میں جو سجاد ظہیر نے سب سے پہلے ”یادیں“ کے عنوان سے اپنے دوستوں کے

ہارے میں اپنے تاثرات لکھے۔ پھر کرشن چندرو غیرہ نے لکھی۔ اس طرح ترقی پسند تحریک نے شاعری اور افسانہ نگاری کے علاوہ اردو وزبان کے جس شعبے کو سب سے زیادہ متاثر کیا وہ ادبی تنقید ہے۔ اس تحریک کی بدولت اردو و تنقید کو ایک نیا ذہن، نیا مزاج اور ایک منفرد کردار فصیب ہوا ہے جو ترقی پسند تحریک کا مرہون منت ہے۔

6.4 سبق کا خلاصہ

اگر یہ کہا جائے تو بے جانہ ہو گا کہ حقیقت نگاری کا فروع ترقی پسند تحریک کی وجہ سے اردو میں ہوا۔ ترقی پسند ادبیوں کے سامنے ترقی پسند موضوعات کے تعلق سے تفہیم کش جواب نہ تھا اور ترقی پسند مصنفوں نہ ہی مواد اور جیت کا مسئلہ سمجھا سکے۔ اور نہ ہی جنسی حقیقت نگاری کے مسائل کو واضح کر سکے۔ اس حقیقت کا انطباق بھی ضروری ہے کہ ترقی پسند تحریک کے اعلان نامے اور صدارتی خطبات اور تقاریر اور میں فشو کا اگر بغور مطالعہ کیا جائے تو اکثر پیچیدہ مسائل حل ہو جائیں گے۔ ان مسائل کے پیدا ہونے کا اہم سبب ترقی پسندوں کی اجنبی پسندی تھی جس سے اس تحریک کا بہت بڑا نقشان ہوا اور یہی اجنبی پسندی اس تحریک کے زوال کا سبب بھی تھی۔ ترقی پسند تحریک کے نظریات و تصویرات کی وضاحت درج ذیل پہلوؤں سے کسی صد تک ہو جاتی ہے:

1. ادب کو آزادی اور جمہوریت کا علمبردار ہونا چاہیے اور اسے سما راجست اور فاشزم کی مخالفت کرنی چاہیے۔
2. ادب کو سماج اور معاشرے کا تربمان ہونا چاہیے۔
3. ادب کے مواد اور موضوعات خواص کے بجائے عموم اور ان کی زندگی کے مسائل سے افادہ کیے جانے چاہیے۔
4. ادب کو جمعت پسندی، تکف نظری، روایت پرستی اور ماضی پرستی کی مخالفت کرنی چاہیے۔
5. ادب کو سماجی، سیاسی اور معاشری نا انصافی، استھان، ظلم، تشدد و نفرت اور تعصب کے خلاف آواز اٹھانی چاہیے اور اسے صداقت، انصاف، امن، نیکی، مساوات اور محبت کا دم بھرنا چاہیے۔
6. ادب کو سماجی، سیاسی اور معاشری نظام میں (بہتر) تبدیلی کی حمایت کرنی چاہیے۔

- 7 اے فرقہ پرستی کے بجائے سیکولرزم، جذبہ انتیت کے بجائے عقائد، فراریت کے بجائے جدوجہد، تعطیل کے بجائے تغیر، انفرادیت کے بجائے اجتماعیت اور رومانیت کے بجائے حقیقت کا علمبردار ہوتا چاہیے۔
8. ادب میں قصص پر سادگی، ابہام اور رمزیت پر دضاحت اور جیسٹ پر مواد کو تجزیہ دینا چاہیے۔¹⁶
- ترقی پسند تحریک نے اس دور کے اوپر اشعار کو سو شلخت نظریے سے غیر معمولی طور پر متاثر کیا۔ کارل مارکس کے اشتراکی نظریہ کی اردو ادب میں ترجیحی کی گئی ہے۔ شاعری، افسانے، ناول، ذراست، اور تجدید ترقی پسند نظریہ سے متاثر ہو کر لکھنی ٹھنی ہے جس سے نہ صرف اردو ادب کا فروغ ہوا بلکہ جمہوریت، عموم کی خوش حالی، انسان دوستی، آپسی اتحاد اور ہندوستان کو آزادی دلانے میں بھی مدد ملی۔ اس لیے کہا جاسکتا ہے کہ مارکسی ادب نے مختلف طبقوں کی حقیقی زندگی کو پیش کر کے انسان کی عامجی زندگی کی ترقی کو اور تیز کر دیا۔ ترقی پسند تحریک نے عامجی زندگی میں تغیر و تبدیلی پیدا کی۔ اس تحریک نے سماج کو رجعت پسندی سے بکال کرایک نئے سماج کی عمارت کھڑکی کی اور اس کے ذریعہ اردو ادب میں ایک انقلاب پیدا ہوا جس سے ادب زیادہ جاندار اور خوبصورت ہو گیا۔ ترقی پسند تحریک کے اثرات زیادہ افسانے اور شاعری پر ہوئے۔ ادب سے دلچسپی رکھنے والا ہر شخص اس بات سے بخوبی واقف ہے کہ ترقی پسند تحریک کے دور میں شعر اور افسانہ لگاروں کی تھی تعداد بہت زیادہ تھی اور ان ادیبوں نے ترقی پسند تحریک کے اصول و ضوابط پر عمل کرتے ہوئے سماج میں غربت، افلات، فلم و ستم، بے انصافی، احتصال، جسمی برائیوں پر کھل کر انہمار بھی کیا ہے۔ ترقی پسند تحریک کے زیر اثر جو بھی ادب تخلیق ہوا ہے، ان تخلیقات کو اردو ادب کی تاریخ کبھی فراموش نہیں کر سکتی ہے۔ گرچہ اس دور کے محدودے چند ہی ذکار ایسے ہیں جن کی تخلیقات ترقی پسند تحریک کی کسوٹی پر پوری اترتی ہیں۔

6.5 نمونہ برائے امتحانی سوالات

1- ترقی پسند تحریک سے کیا مراد ہے؟

2- ترقی پسند تحریک کے وجود کا پس مختار بیان کیجئے

- 3 ترقی پسند تحریک کے ادبیوں کا تعارف بیان کیجئے
 - 4 ترقی پسند تحریک کی امتیازی خصوصیات بیان کیجئے
 - 5 ترقی پسند تحریک کے ارتقائی سفر پر سیر حاصل بحث کیجئے
-

6.6 سفارش کردہ کتب

- 1 اردو ادب کی ترقی پسند تحریک تحقیقی و تفیدی جائزہ، از احمد پراچہ
- 2 سجاد ظہیر ادبی خدمات اور ترقی پسند تحریک، از گوپی چند نارنگ (مرتب)
- 3 ترقی پسند تحریک: سفر در سفر، از علی احمد فاطمی
- 4 ترقی پسند تحریک کی نصف صدی، از علی سردار جعفری
- 5 اردو میں ترقی پسند ادبی تحریک، از خلیل الرحمن عظیمی
- 6 اردو اقسامہ ترقی پسند تحریک سے قبل، از صیغرا فراہم

اکائی 7 رومانی تحریک

ساخت

- 6.1 - تہبید
- 6.2 - ہدف
- 6.3 - رومانی تحریک
- 6.4 - سبق کا خلاصہ
- 6.5 - امتحانی سوالات
- 6.6 - اہمادی کتب

6.1 - تہبید

رومانتی تحریک کو موسیٰ سید احمد خان کی علی گڑھ تحریک کا رد عمل قرار دیا جاتا ہے۔ کیونکہ سر سید احمد خان کی تحریک ایک اصلاحی تحریک تھی۔ یہ دور تہذیب الاخلاق کا دور تھا اور تہذیب الاخلاق کی نشر عقایت، منظیت، استدلال اور معنویت کی حامل تھی۔ مزید برآں تہذیب الاخلاق کا ادب مذہبی، اخلاقی، تہذیبی اور تمدنی قدر وہن کو وقعت کی نگاہ سے دیکھتا تھا۔ اس جذبے اور احساس کے خلاف رومانی نوعیت کا رد عمل شروع ہوا اور جذبے اور تھیک کی وہ روشنیے علی گڑھ تحریک نے روکنے کی کوشش کی تھی ابھرے بغیر نہ رہ سکی۔ لیکن اس سے قبل کہ رومانیت یا رومانتی تحریک کے بارے میں پڑھیں، ہم یہ دیکھیں کہ رومانیت سے کیا مراد ہے۔ رومانیت پر بحث کرتے ہوئے ڈاکٹر سید

عبداللہ فرماتے ہیں کہ یہ لفظ بحثا دل خوش کرنے ہے، تفسیر کے لحاظ سے اتنا سہل نہیں ہے۔ لفاظ اور فرہنگ، اصطلاحات کے ان سیکھو پڑھیا اور تلقید کی کتابیں اس سلسلے میں الگ الگ کہانی سناتی ہیں۔ اس لیے رومانیت کے متعلق کوئی متصیم بات کہنا چاہیں تو سبی کہہ سکتے ہیں کہ رومانیت کے معانی رومانیت ہیں۔ ہر حال سید عبداللہ رومانیت کا مظہوم بیان کرتے ہوئے لکھتے ہیں کہ رومانیت کا ایک ڈھینا سامنہ مطلب یہ ہے کہ یہ ایک ایسے اسلوب اظہار یا انداز احساس کا اظہار کرتی ہے جس میں فکر کے مقابلے میں تخلیل کی گرفت مضبوط ہو۔ رسم و روایت کی تلقید سے آزادی خیالات کو سیلا ب کی طرح چد عراں کا رخ ہو آزادی سے بہنے دیا جائے۔ مختصر یہ کہ رومانی ادب اپنے چند بے اور وجہان کو ہر دوسری چیز پر ترجیح دیتا ہے۔ اسلوب اور خیالات دونوں میں اس کی روشن تلقید کے مقابلے میں آزادی اور روایت کی بیرونی سے بغاوت اور جدت کا میلان رکھتی ہے۔

6.2 ہدف

ہر انسان محوس کرتا ہے کہ دش عمر مسلسل روئیں ہے۔ انسان کا ہاتھ نہ تو باگ پر ہے اور نہ ہی اس کا پاؤں رکاب میں ہے۔ یہ کائنات ابھی ناتمام ہے اور دمادم آنے والی صدائے کن ٹیکون یہ ثابت کرتی ہے کہ نظام کا کائنات پیغم تبدیلوں کی زد میں ہے۔ یہ کہنا غلط نہ ہو گا کہ ہر قسم کی شدت خواہ اس کا عقل تخلیل کی جوانی سے ہو یا احساس کی فراوانی سے اس کے پس پر دو رومانویت پر بنی سوچ کا فرماء ہوتی ہے۔ اس مضمون میں طلبہ کو رومانی تحریک کا سفر برطانیہ سے لے کر اردو تک سے واقف کروانا مقصد ہے۔ رومانیت سے چونکہ کوئی شنے خالی نہیں ہے لہذا رومانیت کی اس تحریک کو بخشنے کی زیادہ ضرورت ہے۔

6.3 رومانی تحریک

رومانی تحریک ایک اہم تحریک ہے جس نے نہ صرف مغربی ادب کو متاثر کیا بلکہ آرڈ و ادب نے بھی اس کے گھرے اثرات قبول کیے۔ اس تحریک نے سب سے پہلے فرانس میں فروع حاصل کیا۔ اس کے بعد یورپ کی

دوسری زبانیں اس سے متاثر ہوئیں۔ یورپ میں رومانی تحریک انیسویں صدی کے وسط سے شروع ہوئی۔ اگریزی میں انیسویں صدی کے شروع میں کلاسیکی ادب کے خلاف روپ عمل کا اظہار ہونے لگا اور یہ روپ عمل رومانی صورت اختیار کر گیا۔ سترھویں اور اٹھارویں صدی میں پوپ اور ڈرامینڈن کے ہاتھوں شاعری ضایطوں کی پابندی ہو کر رہ گئی۔ انہوں نے جوش، جذبات، شعریت، تجربے کی اصلیت کی طرف بالکل توجہ نہیں کی۔ نتیجے میں ظاہری نفاست اور آرائش زندگی کے انفرادی اور اجتماعی پہلو پر چھا کر رہ گئی۔ شاعری میں زبان و بیان کا توازن، آرائشی اور قصص کاری اہمیت اختیار کر گئی، لیکن نئے دور کے ادبیوں اور دانشوروں کو شدت سے یہ محبوس ہونے لگا کہ کلاسیکی نقطہ نظر سے زندگی محدود ہو کر رہ گئی ہے۔ فرانس میں سب سے پہلے روس نے ان جکڑ بندیوں کو توڑنے کی کوشش کی۔

جرمن میں شکر اور شیگل کے خیالات نے رومانی آزادی کے خیالات عام کیے۔ اگریزی شاعری میں ورڈس ورتحا اور کولرج، سکات ہائز اور شیلے نے رومانی تصورات کو مردوخ کیا۔

اگریزی ادب میں ابتداء میں ورڈس ورتحا اور کولرج کی شاعری میں رومانی تحریک کے نقش ملتے ہیں۔ اسی وجہ سے ورڈس ورتحا اور کولرج کو اگریزی شاعری میں رومانی تحریک کا بادوا آدم قرار دیا جاتا ہے۔ ان شعرا نے کلاسیکی شاعری جو انفرادی جذبات و احساسات کو درکرتی ہے، سے انحراف کیا۔ رومانی شاعری میں انفرادیت ہی سب کچھ ہے بلکہ رومانیت کا دوسرا نام انفرادیت ہے۔ بعد میں شیلے اور کیمس نے حقیقت سے گریز کر کے تخلی ڈینا میں اپنے جذبات اور تحریکات کو اہمیت دی۔ رومانی تحریک کی بنیادی خصوصیات تخلیق کی آزادی، آدم، آہنگ، خلوص، خیال کی آزادی، ابہام پرستی، علامت نگاری اور پیکر تراشی وغیرہ ہیں، لیکن وہ خصوصیات جسے اس تحریک کا طرہ امتیاز کہا جاتا ہے وہ اس کی داخلیت یا جذبے وہ وجود ان کی ترجمانی ہے۔

آرڈ و ادب میں بھی رومانیت کلاسیکی روایت کے خلاف روپ عمل کے طور پر شروع ہوئی۔ رومانی راجحان کو اورڈ و ادب میں ان حالات کی وجہ سے بھی زیادہ تقویت ملی جو اگریزوں کی آمد کی بعد نشأۃ اللہیاء کی پیداوار تھے۔ مغربی تہذیب و تمدن اور علوم و فنون کی روشنی میں ہندوستانی لوگوں کے ذہن روشن ہو چکے تھے۔ وہ اپنی زندگی کے محدود

دارزوں سے نکل کر میں الاقوامی سلسلہ پر بدلتی زندگی کا مشاہدہ کرنے لگے اور جب ان کی نگاہ و فکر میں وسعت پیدا ہوئی تو انہوں نے مغربی ر. جہان سے اثر قبول کیا۔

حال، سلسلہ، آزاد اور اقبال نے انگریزی ادب کے ر. جہان سے بھی آرڈ و ادب کو متعارف کروایا۔ وہ دس ورتوں، شیلے اور کپیس کے اثرات آرڈ و شاعری میں واضح ہونے لگے۔ لیکن چوب کی بنیادی طور پر اصلاحی دور تھا، شعرا، نے غزل کی جگہ بندیوں سے آزاد ہونے کے لیے قلم ہگاری کی طرف توجہ کی اور زیادہ تربیت کے تجربے کیے گئے۔ آرڈ و شاعری میں آہستہ آہستہ رومانی ر. جہان نے واضح شکل اختیار کی۔ اس ر. جہان کے علمبرداروں میں اقبال، اختر شیرازی، عظیم اللہ خان، جوؤں اور حفیظ جاندھری کے نام اہم ہیں۔ ترقی پسند شعرا کے یہاں بھی رومانی ر. جہان ملتا ہے۔

رومانتیک اصطلاح شاعری میں خاص معنوں میں استعمال ہوتی ہے۔ اسے کلاسیکت کے خلاف رومنیت کے طور پر برداشت کیا ہے۔ اس میں سوسائٹی کے بجائے فردان، خارجیت کے بجائے داخلیت کو اہمیت دی گئی۔ شعرا، اجتماعیت کو چھوڑ کر اپنے ذاتی محضات اور واردات کی مصوری کرنے لگے اور ایسا کرتے ہوئے مقرر اسلوب وہیت کو کوہی برداشت کیا۔ بہیت اور بحثیک کے تجربے کیے جانے لگے۔ شعرا نے عقلیت، جذبے اور حقیقت کے بجائے تجسس کو اہمیت دی۔ رومانی شعرا نے مصنوعی ماحول سے نکل کر فطرت کے اصل حسن کا مشاہدہ کیا اور اپنی نگاہوں میں خوابوں، آرزوں اور ممکنوں کی ایک نئی دنیا آہاد کی اور مثالی دنیا کی تحقیق کی۔ انگریزی ادب میں رومانتیک سے جو منہج اخذ کیا گیا، آرڈ و شعر نے اسے قطعی مختلف انداز میں لیا۔ آرڈ و شاعری میں رومانتیک باعوم عشقی شاعری کے معنوں میں پیش کی جاتی رہی ہے۔

6.4۔ سبق کا خلاصہ

رومانیت کا لفظ رومان سے اکا ہے اور لفظ رومانس رومن زبان سے مشتق ہے۔ اس لفظ کا استعمال متعلقہ زبانوں میں سے کسی ایک زبان کی کہانیوں، خیالی افسان، ناول یا لکھم کے لیے ہوتا ہے جن میں خیالی اور تصوراتی زندگی کو بنیاد بنا یا گیا ہوا اور ایسی تحریروں کو بھی رومنس کے زمرے میں شامل کیا جاتا ہے جن میں مبالغہ آرائی، عشق و محبت کا معاملہ اور تحمل پرستی کی رنگ آمیزی ہو۔ عربی زبان میں رومان سے مراد کوئی مقبول عام قدیم رزمیہ داستان ہے، کوئی محیر اعقول جذبہ باقی افسانہ یا ناول جس میں معاشرے کی محض خیالی اور حیرت ہاک تصویر پیش کی گئی ہو رومان کے دائرے میں آتا ہے۔ فارسی زبان میں رومان کے معنی ناول، افسانہ یا قصہ کے ہیں۔ دراصل ”رومان“ جو کبھی محض ایک لفظ تھا رفتہ رفتہ ایک ادبی اصطلاح بن گیا اور اس سے وابستہ تصورات و افکار نے اس وقت کے ادب پر گہرے اثرات مرتب کیے۔ اخخارہ میں صدی کے اختتام پر چنچتے چنچتے رومانیت ایک ادبی تحریک میں تبدیل ہو گئی ہے ادب میں رومانی تحریک کے نام سے موسوم کیا جاتا ہے۔

رومانیت کا نقطہ آغاز فرانس کا انقلاب ہے (1789)۔ روس کا وہ مشہور زمانہ فقرہ کہ ”انسان آزاد پیدا ہوا ہے لیکن ہر جگہ پاہز نجیب ہے۔“ روسو تعلیم اور تحقیق کے خلاف ہے وہ آزادی کا تصور بغاوت کے ساتھ وابستہ کرتا ہے۔ کلاسیکی اور رومانوی سوق کے ماہین جو حد فاصل ہے اس کے بارے میں گریسون نے وضاحت کرتے ہوئے لکھا ہے، ”تاریخ میں ان کی مثال قلب انسانی کے گھنٹے اور ہڑھنے کی حرکت سے دی جا سکتی ہے۔ کلاسیکی ادب کی تحریک لکھم و ضبط، مختلف اشیا کے احتراز فگر جذبات اور عمل کو ایک ترتیب کی طرف لے جاتی ہے لیکن رومانوی تحریک کا دائرہ وسیع ہے اور یہ تحریک اہل قلم کو کلاسیکی ادب کے مقررہ اصول کے خلاف آزاد روی اور شدت کی طرف لے جاتی ہے۔“

اردو ادب میں رومانیت کا عرصہ 1900 سے 1935 تک کے عرصے پر محیط ہے۔ اگرچہ اس تحریک کا عرصہ بہت کم ہے اس کے باوجود اس نے تحقیق ادب، اجتماعی شعور و ادراک اور اسالیب شعر پر جو اثرات مرتب کیے وہ

تاریخ ادب میں ہمیشہ یاد رکھے جائیں گے۔ رومانیت کے علم برداروں نے ہر قسم کے ججر اور ناروا پابندیوں کے خلاف سکھل کر کر تھا۔ رومانویت نے غالباً ادبیات پر دور رس اثرات مرتب کیے۔ یہ کہنا بے چاند ہو گا کہ گزشتہ صدی کی روشن خیالی، خلک اور بیزار کن سائنسی انداز فکر، یکسانیت کی شکار آتا دینے والی متصدیت اور ہوس کے خلاف رومانویت نے صدائے احتجاج بلند کی۔ سائنسی انداز فکر نے اطیف جذبات، قلبی احساسات اور بے لوث محبت کو ہالعوم نظر انداز کر دیا تھا۔ رومانویت نے انہی دل کش اور حسین جذبوں کے احیا پر پوری توجہ مرکوز کر دی۔ ان کا اصرار تھا کہ لوگ ادب، لوگ داستانوں اور ما بعد الطبعیاتی عناصروں اصل ادب کی جماليات کی تفہیم میں چرانگ را ٹھابت ہوتے ہیں۔

6.5۔ رومانی تحریک کی تعریف کا ہے؟

- 1۔ رومانی تحریک کی تعریف کا ہے؟
- 2۔ رومانی تحریک کے پس منظر پر بحث کیجئے
- 3۔ اردو میں رومانی تحریک کا باقاعدہ آغاز کب ہوا، وضاحت کیجئے
- 4۔ اردو کے رومانی ادیبوں کی ادبی خدمات کا تذکرہ اپنی زبان میں کیجئے

6.6۔ سفارش کردہ کتب

- 1۔ اردو ادب میں رومانی تحریک، از محمد حسن
- 2۔ رومانی شاعری میں جوش کی خدمات، عصمت ملحق آبادی
- 3۔ شکلیل بدایونی کی رومانی شاعری، ازو اکٹر شکلیل الرحمن (مرتب)
- 4۔ غالب کے رومان، ایک ولچسپ رومانی داستان، از عارف بیالوی

اکائی 8-9 فورٹ ولیم کالج کی خدمات (ڈاکٹر جان گلکرسٹ، میرا من اور شیر علی افسوس)

ساخت

تمہید	8-9.1
هدف	8-9.2
فورٹ ولیم کالج	8-9.3
ڈاکٹر جان گلکرسٹ	8.3.1
شیر علی افسوس	8.3.2
میرا من	8.3.3
دہلی کالج	9.1
سبق کا خلاصہ	8-9.4
نمونہ برائے امتحانی سوالات	8-9.5
سفارش کردہ کتب	8-9.6

8-9.1 تمہید

آسان اور عام فہم اردو نثر کے آغاز اور ارتقا میں فورٹ ولیم کالج کی خدمات کو اولیت بھی حاصل ہے اور اہمیت بھی۔ یہ کالج ۱۸۰۰ء میں اس لئے قائم کیا گیا تھا کہ ہندوستان میں نووارد انگریزوں کو یہاں کی زبان اور معاشرت سے واقفیت ہو جائے کیونکہ ”برطانوی“ قوم کے مقدس فرض، ان کے حقیقی مقاصد، ان کی عزت اور ان کی حکمت

عملی کا اب یہ تقاضا ہے کہ ہندوستان کی برتاؤی سلطنت کے حدود میں محمد علی داری قائم کرنے کے لئے مناسب اقدام کے جائیں۔ ”اور عمدہ عمل داری قائم کرنے کیلئے لارڈ ولیز نے سب سے اہم اور مخفید کام فورٹ ولیم کالج کا قیام سمجھا، اس نے تعلیم کا ایک وسیع منصوبہ بنایا اور نصاب تعلیم میں ریاضی، تاریخ، جغرافیہ، سائنس، معاشیات، مغربی اور مشرقی زبانیں، تو انہیں وغیرہ کو داخل کیا اور ان کے لئے علاحدہ علاحدہ پروفیسر مقرر کئے۔ ہندوستانی زبان کے شعبہ کا صدر مشہور مستشرق اور ماہر تعلیم ڈاکٹر جان گلکر سٹ کو مقرر کیا گیا۔

8-9.2 ہدف

فورٹ ولیم کالج کا قیام اردو ادب کی تاریخ میں ایک اہم واقعہ ہے۔ اردو میر کی تاریخ میں خصوصاً یہ کالج سنگ میل کی حیثیت رکھتا ہے۔ اگرچہ کالج اگریزوں کی سیاسی مصلحتوں کے تحت عمل میں آیا تھا۔ تاہم اس کالج نے اردو زبان کے نشری ادب کی ترقی کے لئے بھی راہیں کھول دیں تھیں۔ سرزین میں پاک و ہند میں فورٹ ولیم کالج مغربی طرز کا پہلا تعلیمی ادارہ تھا جو لارڈ ولزی کے حکم پر 1800ء میں قائم کیا گیا تھا۔ اس مضمون میں طلبہ کو اردو و نشر میں آسان اور سلسلہ زبان لکھنے کی جو تحریکیں تھیں سے واقف کروایا جائے گا۔

8-9.3 فورٹ ولیم کالج

فورٹ ولیم کالج کا قیام اردو ادب کی تاریخ میں ایک اہم واقعہ ہے۔ اردو میر کی تاریخ میں خصوصاً یہ کالج سنگ میل کی حیثیت رکھتا ہے۔ اگرچہ کالج اگریزوں کی سیاسی مصلحتوں کے تحت عمل میں آیا تھا۔ تاہم اس کالج نے اردو زبان کے نشری ادب کی ترقی کے لئے بھی راہیں کھول دیں تھیں۔ سرزین میں پاک و ہند میں فورٹ ولیم کالج مغربی طرز کا پہلا تعلیمی ادارہ تھا جو لارڈ ولزی کے حکم پر 1800ء میں قائم کیا گیا تھا۔

اس کالج کا پس منظر یہ ہے 1798ء میں جب لارڈ ولزی ہندوستان کا گورنر جنرل بن کر آیا تو یہاں کے نظم و

لشکر کا جائزہ لینے کے بعد اس نتیجے پر پہنچا کہ افغانستان سے جوئے ملازمین کمپنی کے مختلف شعبوں میں کام کرنے پہاڑ آتے ہیں وہ کسی منتظم اور باقاعدہ تربیت کے بغیر اچھے کارکن نہیں بن سکتے۔ لارڈ والزی کے نزدیک ان ملازمین کی تربیت کے دو پہلو تھے ایک ان نو جوان ملازمین کی علمی قابلیت میں اضافہ کرنا اور دوسرا ان کو ہندوستانیوں کے مزاج اور ان کی زندگی کے مختلف شعبوں ان کی زبان اور اطوار طریقوں سے واقنیت دلانا۔

پہلے زبان سیکھنے کے لئے افراد کو انہیں دیا جاتا تھا لیکن اس سے کوئی خاطر خواہ نہیں برآمد نہیں ہو سکتے تھے۔ اس نے جب لارڈ والزی گورنر جنرل بن کر آئے تو انہوں نے یہ ضروری سمجھا کہ اگر یہ دوں کو اگر یہاں حکومت کرنی ہے تو اس کا تقاضا یہ ہے کہ کمپنی کے ملازمین کا مقامی زبانوں اور ماحول سے آگاہی کے لئے تعلیم و تربیت کا باقاعدہ انتظام کیا جائے۔ ان وجوہات کی بنا پر والزی نے کمپنی کے سامنے ایک کالج کی تجویز پیش کی۔ کمپنی کے کئی عہدروں اور پادریوں نے اس کی حمایت کی۔ اور اس طرح جان گلکرست جو کہ ہندوستانی زبان پر درس رکھتے تھے۔ کمپنی کے ملازمین کو روزانہ درس دینے کے لئے تیار ہو گئے۔ اور لارڈ والزی نے یہ حکم جاری کیا کہ آئندہ کسی سول اگریز ملازم کو اس وقت تک بھاگل، اڑیسہ اور بہاری میں اہم عہدوں پر مقرر نہیں کیا جائے گا جب تک وہ قوانین و ضوابط کا اور مقامی زبان کا امتحان نہ پاس کر لے۔ اس فیصلے کے بعد گلکرست کی سربراہی میں ایک جنوری 1799 میں ایک مدرسہ Oriental Seminary قائم کیا گیا۔ جو بعد میں فورٹ ولیم کالج کا پیش خدمتی ثابت ہوا۔ کچھ مسائل کی وجہ سے اس مدرسے سے بھی نتاں برآمد نہ ہوئے جن کی توقع تھی۔ جس کے بعد لارڈ والزی نے کالج کے منصوبے کو عملی جامہ پہنانے کا فیصلہ کیا۔

کالج کا قیام

لارڈ والزی نے کمپنی کے اعلیٰ حکام سے منظوری حاصل کر کے 10 جولائی 1800ء میں فورٹ ولیم کالج گلکتہ کے قیام کا اعلان کیا۔ لیکن اس شرط کے ساتھ کہ کالج کا یہم تاہیں 4 مئی 1800 تصور کیا جائے کیونکہ یہ دن سلطان

مپوشہید کے دارالعلوم سرناکا پٹم کے سقوط کی پہلی سالگردہ کا دن تھا۔ جب کہ کالج میں باقاعدہ درس و مدرسیں کا سلسلہ 23 نومبر 1800ء کو یعنی کالج کے قیام کے اعلان کے کوئی چند ماہ بعد شروع ہوا۔ کالج کے قواعد و ضوابط بنائے گئے۔ اس کے علاوہ گورنر کو کالج کا سرپرست قرار دیا گیا۔ کالج کا سب سے بڑا افسر پرست کہلاتا تھا۔ پرست کا برطانوی نکلیسا کا پادری ہونا لازمی قرار دیا گیا۔

نصاب تعلیم

فورٹ ولیم کالج کے ریگیولیشن کے تحت کالج میں عربی، فارسی، ہندوستانی، سنسکرت، مرہنی اور کمزی زبانوں کے شعبے قائم کئے گئے۔ اس کے علاوہ اسلامی فقہ، ہندو دھرم، اخلاقیات، اصول قانون، برطانوی قانون، معاشیات، ہنر اور فن، ریاضی، یورپ کی جدید زبانیں، انگریزی ادبیات، جدید و قدیم تاریخ ہندوستان و کن کی قدیم تاریخ، طبیعت، کیمسٹری اور علوم نجوم وغیرہ کی تعلیم کا بندوبست کیا گیا تھا۔ کالج میں مشرقی زبانوں کی تعلیم پر سب سے زیادہ زور دیا جاتا تھا۔ اس نے اللہ شریف کے شعبوں میں انگریز پادریوں کے علاوہ پروفیسر و فیروں کی مدد کے لئے شعبے میں مشی اور پنڈت بھی مقرر کئے گئے تھے۔ ہندوستانی زبان کے شعبے میں پہلے بارہ مشی مقرر ہوئے ہے جسے بعد میں پڑھا کر 52 کر دیا گیا۔

8.3.1 ڈاکٹر جان گلکرسٹ

فورٹ ولیم کالج صرف ایک تعلیمی ادارہ نہ تھا بلکہ یہ کالج اس زمانے میں اصنیف و تایف کا بھی بڑا مرکز تھا۔ اس کالج کے اساتذہ اور مشی صاحبان طلباء کو پڑھانے کے علاوہ کتابیں بھی لکھتے تھے، یہی وجہ ہے کہ اس کالج میں لغت، تاریخ، اخلاقی، مذہبی، اور قصوں کہانیوں کی کتابیں بڑی تعداد میں لکھی گئیں۔ مصنفوں کی حوصلہ افزائی کے لئے منظور شدہ کتابوں پر انعام بھی دیا جاتا تھا۔ کالج کی قیام کے ابتدائی چار سالوں میں 23 کتابیں لکھی گئیں۔ ذیل میں بعض مشہور اہم مصنفوں اور ان کی تصنیف کا ذکر اختصار کے ساتھ درج ہے۔

شعبہ ہندوستانی کا اولین پروفیسر ڈاکٹر جان گلکرسٹ تھا۔ ہندوستان آنے کے فوراً بعد ہی ڈاکٹر جان گلکرسٹ نے یہ محسوس کر لیا تھا کہ یہاں کی متائی زبانوں سے واقفیت حاصل کرنا بہت ضروری ہے ورنہ تو وہ یہاں کی زندگی سے لطف اندوز ہو سکیں گے، نہ یہاں کی طرزِ معاشرت سے واقف ہو سکیں گے اور نہ ہی متائی باشندوں کے قریب آ سکیں گے۔ اس خیال کے ساتھ ہی انہوں نے ہندوستانی زبانیں سیکھنے کے لیے کوششی شروع کر دیں اور ہندوستانی زبان کی لغت اور قواعد مرتب کرنے کا بھی ارادہ کر لیا اور اس سلسلے میں ہندوستان کے کئی شہروں کے سفر کیے اور آخر کار ۱۸۷۴ء میں پہلی بار انگریزی ہندوستانی لغت کی پہلی جلد لکھتے میں شائع ہوئی۔ اس کے بعد لکھاتے سے ہی ۱۸۹۵ء میں ہندوستانی زبان کی قواعد کھمل کر کے شائع کی گئی تھی۔

۱۸۹۵ء میں گل کرسٹ کے دو کارنامے سامنے آتے ہیں۔ اول ”لغت اور قواعد“ دوم ”مشرقی زبان دان“ میں گل کرسٹ نے قیام ہندوستان کی روادویان کی ہے۔ گل کرسٹ فورت ولیم کالج کے شعبہ ہند میں پڑیتھیت پروفیسر اور صدر ہو گئے تھے۔

تقریباً چار سال تک اس شعبہ سے وابستہ رہے۔ گل کرسٹ کی صدارت میں ہندوستانی شعبے نے تصنیف اور تایف کے میدان میں ایسے کارناٹے انجام دیے جو ہمارے لیے باعث فخر ہیں۔ انہوں نے بہت سے اردو ہندی کے اوپر کو ملازم رکھ کر ان سے نہ صرف درس و تدریس کا کام لیا۔ ہلکے ان کی تخلیقی صلاحیتوں کو شائع بھی کیا۔ آج کا سادہ و سلیس نشری ادب گل کرسٹ کی منت کا ہی نتیجہ ہے۔

8.3.2 میر شیر علی افسوس

افسوس ۱۸۷۴ء کے آخر بای ۱۸۷۵ء کے اوائل میں دہلی میں پیدا ہوئے۔ ابتدائی تعلیم انہوں نے دہلی میں ہی حاصل کی۔ گیارہ برس کی عمر میں گلستان پڑھا کرتے تھے اور دیوان وی بھی ان کے مطالعے میں تھا۔ اس کے علاوہ شعر و نثر کا بھی ذوق ہو چلا تھا۔ کچھ عرب سے بعد افسوس دہلی سے لکھنؤ پہنچ آئے اس سے پہلے ہی ان کی شاعری پہنچ ہو

چکی تھی اور ان کا دیوان بھی مرتب ہو چکا تھا۔ شہزادہ جواں بخت جہاں دار کو افسوس کا کلام بہت پسند آیا اور اُس نے ان کو اپنی سرکار سے مسلک کر کے شاعری کا عہدہ سرفراز فرمایا۔ اس طرح افسوس کا سارا وقت شعروخن میں گزرنے لگا۔ ۱۸۷۲ء میں جواں بخت بہار چلے آئے تو افسوس بھی ان کے ہمراہ تھے۔ شہزادہ کی وفات کے بعد افسوس بہار میں نہ رہ سکے اور دل برداشت ہو کر شعروخن کا حفل ترک کر کے بہار سے لوٹ کر درس و تدریس میں وقت گزارنے لگے۔ افسوس کے اخراجات کی کنالٹ نواب حسن رضا خاں کے ذریعہ ہو جاتی تھی۔ ان کے انتقال کے بعد مرتضیٰ جعفری ابھی محسن الزماں خاں مرحوم کے ذریعے افسوس کی سرکار دوست مدارستک رسائی ہوئی۔ ۱۸۷۳ء میں لکھنؤ کے رینڈیٹ کرگی اسکاٹ نے افسوس کو بجا لایا، ان کا کلام سننا اور یہ خوش خبری سنائی کہ وہ مذکورہ تاریخ سے ہی کمپنی کے ملازم ہیں۔

زبان اردو کا محاورہ اور محبت دریافت کرنے کے بعد انھیں کلکتہ بجا لایا گیا اور شعبدہ ہندوستانی میں مترجم کے عہدہ پر فائز ہوئے۔ افسوس کی تجتوادیہاں ۱۹۰۰ء پر مقرر ہوئی تھیں۔

گل کرست نے ان کو صحیح کا کام پرداز کر دیا۔ چنانچہ افسوس نے ”خوب نظر“، ”قصہ گل بکاوی“، ”مدھب عشق“، ”مادھوعل“، ”توتا کہانی“، ”قصہ حاتم طالبی“ اور ”چار درویش“، ”باغ و بہار“ کو درست کیا۔ اس کے علاوہ بقول کلب علی خاں خاتق نے بغیر کسی حوالے کے لکھا ہے کہ افسوس نے ”آرائش محفل“ کے مطبوعہ نئے میں بغیر نام بتائے چار کتابوں کی مکمل صحیح کی تھی۔ چار کتابوں کے نام یوں درج کیے ہیں۔

- | | |
|---|---------------|
| ۱ | بہار داش |
| ۲ | مدھب عشق |
| ۳ | خوب نظر |
| ۴ | نقایات لقمانی |

۱۸۷۳ء میں کالج کونسل نے میر بہادر علی حسینی کی جگہ پر افسوس کو میر مشی کے عہدہ پر فائز کیا اور بہادر علی مترجم

مقرر ہوئے۔ ۱۹ دسمبر ۱۸۰۹ء میں گلگت میں تھی ان کا انتقال ہو گیا۔ افسوس اپنے عہد کے مشہور شاعروں میں سے تھے۔ انہوں نے تقریباً تمام اصنافِ ختن پر طبع آزمائی کی ہے اور قدیم انداز کے ہیر و رہے۔ افسوس کے معاصرین نے بھی تذکرہ میں ان کا نمودہ کلام پیش کیا ہے جو ان کے شاعرانہ مقام کو تھیں کرنے میں معاون ثابت ہوتا ہے۔

8.3.3 میر امن

میر امن کا شخص لطف تھا اور ان کے سو اُنچی حالات کا ماغہ ”باغ و بہار“ کا دیباچہ ہے۔ جس میں میر امن نے اپنے سو اُنچی حالات پر روشنی ڈالی ہے۔ ”باغ و بہار“ کے دیباچے سے معلوم ہوتا ہے کہ میر امن کے آباد اچد ادھایوں بادشاہ کے عہد سے وابستہ تھے۔

میر امن دہلی میں پیدا ہوئے۔ ان کے آباد اچد ادھایوں ہی سے عالمگیر ہانی تک منصب وجا گیریں ملتی رہیں تاہم یہ صورت عالمگیر ہانی کے بعد برقرار رہ گئی۔ سورج مل جات نے ان کے خاندان کی جا گیر بخط کر لی۔ میر امن کا شخص لطف تھا۔ وہ فارسی کے اقتداء عالم تھا اور دلی کا ہونے کے سبب اردو پر بھی دسترس حاصل تھی۔ جب گلگت میں فورٹ دیم کالج کا قیام عمل میں آیا تو گلگلرست نے ان کو آسان اور سہل زبان میں اردو کی ایک کتاب تیار کرنے کی ذمیداری دی۔ میر امن نے ”باغ و بہار“ نام کی کتاب لکھ کر اردو ادب کی تاریخ میں خود کو لازوال بنالیا۔ واضح رہے کہ ”باغ و بہار“ کیتھے وقت میر امن کے سامنے قصہ چہار درویش فارسی اور ”نوط رز مر صع“ دو قوں کتابیں تھیں۔ میر امن کی ایک اور کتاب ”گنج خوبی“ ماحسین واعظ کا شفی کی تصنیف ”اخلاقِ محنتی“ کا اردو ترجمہ ہے اس کتاب میں چالیس ابواب ہیں جن کا تعلق اخلاقیات اور عبادات سے ہے۔ ”قصہ حاتم طائی“ میر امن کی کتاب ”باغ و بہار“ سے مأخوذه ہے۔ ”باغ و بہار“ کا تعلق صنف داستان سے ہے، اس میں داستان کے تمام اوصاف ملے ہیں۔ رسم

وروان، معاشرت و تہذیب، رہنمائی اور اخلاق و عادات کی نہایت سلیمانی اور آسان زبان میں تصویر کشی کی گئی ہے۔ باش و بہار سے قبل اردو نشر کی جور دا یت موجو تھی۔ قصہ حاتم طائی میں حاتم کی انسان دوستی اور سخاوت کو پیش کرتے ہوئے مصنف نے یہ بتانے کی کوشش کی ہے کہ حاتم طائی نے اپنی جان کی پرواہ کیے بغیر خود کو بادشاہ کے حوالے کر دیا تاکہ ایک مفلس و نادر شخص کو بادشاہ کی طرف سے انعام مل سکے۔ واضح رہے کہ بادشاہ نے یہ اعلان کر رکھا تھا کہ جو شخص حاتم طائی کو تھلاش کر کے لائے گا اسے انعامات سے فواز اجائے گا۔ میر امن کالج سے پانچ سال تک وابستہ رہے اور ”باش و بہار“ (۱۸۰۳ء) اور ”سچ خوبی“ (۱۸۰۴ء) تالیف کی۔ کالج سے علیحدگی کے بعد بھی میر امن مکملت میں ہی مقیم رہے اور نئیں وفات پائی۔

9.1 دہلی کالج

انگریزوں کے قائم کردہ ہندوستانی اداروں میں دہلی کالج اس لحاظ سے ممتاز ہے کہ فورٹ ولیم کالج اور دوسرے مدرسون کے مقابلے میں یہ ایک مکمل کالج کی ایک خصوصیت یہ بھی تھی کہ یہاں شروع میں انگریزی کی تعلیم کا شعبہ نہیں تھا اور تمام علوم بیشول سائنس اردو زبان میں پڑھائے جاتے تھے۔ چنانچہ مولوی عبدالحق کے خیال میں ایک صدی پہلے اس کا خیال آنا اور اس پر عمل کرنا غیر معمولی ہمت کا کام تھا۔ چنانچہ ریاض صدیقی لکھتے ہیں:- ”دہلی کالج کے انگریز بانیان مشرقی علوم اور اردو زبان کی تعلیم کے ہم نواں میں سے تھے۔ چنانچہ ان صاحبان علم نے چدید علوم اور سائنس کی تعلیم کے لیے انگریزی زبان کی جگہ اردو زبان کو ذریعہ تدریس قرار دے گروہ کا نامہ انجام دیا ہے جو اس زمانے کو دیکھتے ہوئے جرت مندان قدم کہا جائے گا۔“

رئیس احمد جعفری نے دہلی کالج کو ایک مشترک تہذیبی ادارہ قرار دیا ہے، جسے مسلمانوں نے بنایا اور انگریزوں نے مٹا دیا۔ دہلی کالج کے قیام کی درج ذیل داستان ہے۔ دہلی کالج اسی طرح کا ایک تہذیبی ادارہ تھا۔ اس کے قیام کی

واسستان بڑی دلچسپ اور عبرت انگیز ہے۔ مدرسہ عازی پور بیباں عربی اور فقہ و دینیات کی تعلیم دی جاتی تھی۔ اسے نواب عازی الدین خان فیروز جنگ خانی، خلف نظام الملک آصف جاہ نے اپنے ذاتی سرمایہ سے قائم کیا تھا۔ ۱۸۵۳ء میں مختلف قاب بدلتے کے بعد یہ دلی کالج بن گیا اور ایسٹ انڈیا کمپنی بھی لہو لگا کر شہیدوں میں شامل ہو گئی۔ یعنی اس نے پانچ سور و پیہ ماہوار کی گرفتاری مترک۔ کالج بننے میں بھی مسلمانوں کا حصہ تھا۔ یعنی انگریزوں نے نواب اختداد الدولہ سیدفضل علی خان بہادر، وزیر پادشاہ کا ایک لاکھ روپیہ بھی اس کی تکمیل و تعمیر میں شامل کر لیا۔ یہ واقعہ ۱۸۳۹ء کا ہے۔ اب کالج ایک مشترک تہذیبی اور تعلیمی ادارہ کی حیثیت سے پروان چڑھنے لگا۔ اس کے اساتذہ، طلباء، ماحول ہر چیز میں انفرادیت تھی۔ اس کی سب سے بڑی خصوصیت یہ تھی کہ ذریعہ تعلیم اردو زبان تھی۔ سر چارلس مکاف، برٹش ریزیڈنٹ کی سفارش پر ۱۸۲۸ء میں انگریزی جماعت کا اضافہ بھی ہو گیا اور کمپنی نے ذہانی سو روپیہ دینا شروع کر دیا۔ انگریز شروع ہی سے، اس کے بہترین کارناموں اور شاندار تاثر کے باوجود اس کے خلاف تھے۔ مصین الدین شاہ اکبر خانی اور بہادر شاہ کے عہد حکومت میں، وہ اسے پختے پھولتے دیکھتے رہے۔ مگر کچھ نہ کر سکے۔ خدر کے بعد جب وہ ہندوستان کے بلا شرکت غیرے مالک بن گئے تو ۱۸۷۷ء میں ایک حکم کے ذریعے ہندوؤں اور مسلمانوں کے احتجاج اور انتہاس کے باوجود اسے فتح کر دیا گیا۔

جب ہم انماروں اور انیسویں صدی کے ابتدائی دور کے برطانوی مستشرقین کا حوالہ پڑھتے ہیں تو بعض مستشرقین کے متعلق گمان گزرتا ہے کہ وہ ہندوستانی زبانوں اور مشرقيات کی محبت میں گرفتار تھے اور انہوں نے اس بات کو صحیح نظر بنا لیا تھا کہ ہندوستان کے کالیکٹیں علم اور زبانوں میں مبارات حاصل کی جائے۔ وہ مری بات یہ ہے کہ اس دور میں برطانوی حکومت کی حکمت عملی بھی یہ تھی کہ ہندوستانیوں پر ان ہی کے قوانین کے ذریعے حکومت کی جانی چاہیے۔ چنانچہ ۱۸۷۷ء میں حکومت نے کلکتہ مدرسہ محس اس لیے قائم کیا تھا کہ ہندوستانیوں کے سخت رد عمل اور تحصیل کو زخم کر سکے جو برطانوی اقتدار میں آئے دن اضافے سے خائف اور مضطرب رہتے تھے۔ اسی پس منظر میں ایک نام وارن ڈیمنڈر کا آتا ہے جو بیگال کا گورنر تھا اور دوسرے ولیم جوزز کا۔

ہندیات کے مطابعہ کا کوئی جائزہ اس (وارن یمنٹگر) کے ترکرے کے بغیر نہیں لیا جاسکتا۔ وہ اپنی ابتدائی عمر میں ہندوستان آگیا تھا اور یہاں کے طویل المدت قیام نے اسے اس ملک کی روانوں اور رسم و رواج سے خوب واقف کر دیا تھا۔ اس نے یہاں عربی اور فارسی زبانیں سیکھ لی تھیں اور اپنے شوق کی بنیاد پر ہندوستانی مصوروں کے بہت سے شاہکاروں اور مخطوطات کو جمع کیا تھا۔ مقامی لوگوں سے وہ ان ہی کی زبانوں میں بات چیت کر لیتا تھا۔ وہ اپنے ان خطوط میں جو وہ اپنی یادی کو تحریر کرتا تھا، یہاں کے اقوال نقش کیا کرتا۔ خود جوز نے یہاں کے مطابعہ کا شوق یمنٹگر کی صحبت میں حاصل کیا تھا۔ ۲۷ء میں جوز کی فارسی قوائد اس کی نظر سے گز رچھی تھی جوز نے جب وہ اندرن ہی میں تھا، یہ کتاب اسے ۳۰ مارچ ۱۸۷۷ء کو بھیجی تھی۔ چنانچہ یہ امر یمنٹگر کے لیے فطری تھا کہ وہ ہندیات کے مطابعہ کی کوششوں کی سرپرستی کرتا۔ اس نے متعدد پیش رو مستشرقین کی حوصلہ افزائی اور پریم کوںل میں ان کی حمایت کی۔ ولکھن نے اس کی حوصلہ افزائی کے جواب میں اپنی پہلی کتاب کا انتساب اس کے نام کیا۔ شور اور بہمی نے بھی اپنی تحریروں اور خطوں میں تھکر کا اظہار کیا۔ یمنٹگر کی ان حوصلہ افزائیوں کے پس پشت ایک اہم مقصد بھی تھا۔ اس نے ۲۷ء میں یہ حکمت علمی وضع کی تھی کہ ہندوستانیوں پر ان ہی کے قوانین کے تحت حکومت کی جانی چاہیے۔

لیکن ان اخباروں میں صدی کے آخری عشروں اور انیسویں صدی کی ابتدائیں انگریزوں میں یہ خیال جڑ کر گیا تھا کہ ہندوستانی زبان اور علوم و فنون کا سیکھنا اور سکھانا ان کے لیے بے کار ہے۔ ان میں ایک اہم نام الگنڈروف کا ہے، جو یہ سائیت کا بہت بڑا مبلغ تھا اور کلکتہ میں بنگالی طلبہ کو انگریزی پڑھانا تھا۔ اس کا نقطہ نظر یہ تھا کہ ہندوستان میں کمپنی کی حکومت کے استحکام کے لیے انگریزی زبان کا لازمی طور پر پڑھانا بہت ضروری ہے۔ اس کا انظر یہ تھا کہ ”انگریزی کو راجح کے بغیر مغلوں کے اقتدار کے طسم کو زائل نہیں کیا جاسکتا اور نہ رعایا کے دلوں کو ان کے نئے حاکموں کی جانب مائل کیا جاسکتا ہے۔“

الگنڈروف کے ساتھ ساتھ گورنر جنرل لارڈ ولیم ہنک، جنرل برنس وارڈن اور چارلس ٹریویلین اس نقطہ نظر کے حامی تھے کہ اگر انگریز حکومت اپنی زبان و ادب کی ترویج و ترقی سے ایک ایسا طبقہ تیار کرنے میں کامیاب

ہو جاتی ہے جو انگریزی بولنے والا ہوا اس کی بیان کا دارودار انگریزی حکومت پر ہوتا ان لوگوں کو حکومت اپنے مقادیر اور اقتدار کے استعمال کے لیے استعمال کر سکتی۔ اسی زمانے میں لارڈ میکالے گورنر جنرل کو نسل کا رکن ہن کر ہندوستان آیا۔ وہ صدی، متعصب، عجالت پسند اور کوتاه نظر قسم کا انگریز تھا۔ بر صیری کی سرزین پر قدم رکھتے ہی اس نے انگریزی زبان، علوم اور سائنس کی تعلیم کو اپنے وقار کا مسئلہ بنایا اور گورنر جنرل ولیم ہنیک کو مجبور کر دیا کہ وہ تعلیمی پالیسی میں ترمیم کریں۔ گورنر جنرل نے میکالے کی سفارشات پر ۱۸۳۵ء میں ایک حکم کے ذریعے تمام تعلیمی اداروں کو یورپیں شریچار اور سائنس کی تعلیم کے لیے انگریزی زبان کے استعمال کی ہدایات جاری کر دیں۔ ہنیک نے مشرقی علوم کو مہیا کئے جانے والے تمام وظائف بھی بند کر دیے اور تعلیمی اداروں کو حکم دیا کہ تمام سرکاری رقم صرف انگریزی زبان و ادب کی ترویج و اشاعت پر صرف کی جائے۔ گورنر جنرل لارڈ ولیم ہنیک نے ۷ اگست ۱۸۳۵ء کو میکالے کی تجویز ایک قرارداد کے ذریعے منظور کیں۔

8-9.4 سبق کا خلاصہ

فورٹ ولیم کالج نے اپنے مختصر زمانے میں جو لڑی پیدا کر دیا اور جتنی کتابیں آصنیف، تالیف اور ترجمہ کر دیں، پورے ملک میں اتنی کتابیں نہیں لکھی گئیں اور زبان و اسلوب کے لحاظ سے تو ایک کتاب بھی ایسی نبی ہے جو ان کتابوں کی طرح عام فہم اور مضید ہو۔ فورٹ ولیم کالج کے مصنفوں سے زیادہ تر ایسی کتابیں لکھوائی گئیں جو عام و پچیس یعنی، تعلیمی، اصلاحی، اخلاقی، تاریخی ہوں۔ جن سے ہندوستان کے نہیں، سماجی، معاشری، حالات معلوم ہوں، زبان عام فہم، دلچسپ اور رواد ہو۔ اسلوب، سیدھا سادا اور سمجھا ہوا ہو۔ میراں کے لحاظ میں کریگرست نے فرمایا: ”قصے کو بھیث ہندوستانی زبان میں جوار دو کے لوگ، ہندو، مسلمان، ہورت، مرد، لڑکے، بالے، خاص و عام، آپس میں بولتے چالتے ہیں ترجمہ کرو۔ موافق حکم حضور کے میں نے بھی اسی محاورے سے لکھنا شروع کیا جیسے کوئی باتیں کرتا ہے۔“

فورٹ ولیم کالج کی کتابوں میں سب سے زیادہ مقبولیت اور شہرت، میر امن کی اسی کتاب کو فضیل ہوئی، متعدد غیر ملکی زبانوں، انگریزی، فرانسیسی، پرچاہاری، لاطینی میں ترجمے ہوئے۔ میر امن کی زبان دلی کی اکسلی زبان ہے، روز مرہ اور محاورہ کی چاشنی بیان کی سادگی و دلکشی، مظہر نگاری، قومی و ملکی خصوصیات نے، باعث و بہار کو سدا بہار ہنادیا ہے، باعث و بہار کے بعد میر امن نے دوسرا کتاب گنج خوبی کھیل لیکن اس کو باعث و بہار جیسی مقبولیت حاصل نہیں ہو سکی۔

میر امن کے علاوہ چند دوسرے مشہور لکھنے والے اور ان کی مقبول اور اہم کتابیں حسب ذیل ہیں: حیدر بخش حیدری (آرائش محفل، گلزارِ انش اور شعراء اردو کا تذکرہ گلشن ہند) مظہر علی خاں والا (سنٹ گلشن۔ تاریخ شیرشاہی) میر بہادر علی صیہنی (اخلاق ہندی) مرزا علی اطف (تذکرہ گلشن ہند) میر شیر علی افسوس (باعث اردو) میرزا کاظم علی جوان (شکستلا ڈرامہ) ظلیل خاں اٹک (داستان امیر حمزہ) نبال چند لاہوری (نمہبِ عشق) بینی ترائی جہاں (دیوان جہاں۔ اردو شعراء کا تذکرہ) اللوال جی (سکھاسن ہنسی) ان چند کتابوں سے ہی یہ تسلیم کرنا پڑتا ہے کہ فورٹ ولیم کالج نے مختصر مدت میں اردو کی ترقی اور ترویج کے لئے جو گران قدر خدمات انجام دیں، وہ بیویش یادگار رہیں گی۔ پونے دوسو برس سے زیادہ زمانہ گزر جانے کے باوجود فورٹ ولیم کالج کی بیش تر کتابیں آج بھی زبان دیوان کی شیرینی و دل کشی میں اپنا جواب نہیں رکھتیں۔

8-9.5 امتحانی سوالات

- 1. فورٹ ولیم کالج کے وجود کا پس مظہر بیان کیجئے
- 2. فورٹ ولیم کالج کی ادبی خدمات کا جائزہ لیجئے
- 3. فورٹ ولیم کالج کی تربیتی خدمات پر بحث کیجئے
- 4. فورٹ ولیم کالج کے اہم ادبیوں کا تعارف پیش کیجئے

- 5- میر امن کی کتاب ”باغ و بہار“ کی اہمیت بیان
 6- دہلی کالج کی ادبی خدمات کیا ہیں
 7- دہلی کالج کے ادبوں کی خدمات بیان کیجئے

سفارش کرده کتب 8-9.6

- 1 فورٹ ولیم کالج کی ادبی خدمات، ازڈاکٹر عبیدہ بیگم
 - 2 فورٹ ولیم کالج: تحریک اور تاریخ، ازو قارئین
 - 3 فورٹ ولیم کالج کی نشری داستانیں، از عفت زریں
 - 4 فورٹ ولیم کالج اور حسن اختلاط، از شہنماز نبی
 - 5 فورٹ ولیم کالج اور فورٹ سینٹ چارچ کالج، از محمد افضل الدین اقبال

اکائی 10 علی گڑھ تحریک (سرسید، حالی، ٹیلی، ڈپنی نظیر احمد)

ساخت

10.1 تمہید

10.2 ہدف

10.3 علی گڑھ تحریک

10.3.1 سرسید

10.3.2 حالی

10.3.3 ٹیلی

10.3.4 ڈپنی نظیر احمد

10.4 سبق کا خلاصہ

10.5 نمونہ برائے امتحانی سوالات

10.6 سفارش کردہ کتب

10.1 تمہید

علی گڑھ تحریک ایک اصلاحی تحریک تھی۔ جس کا مقصد قوم میں بیداری لانا اور اسے اپنے عہد کے تقاضوں اور نیت و خم سے نہ ردازما کرنا تھا۔ اس تحریک کے بنی خود سرسید احمد خان تھے۔ تحریک ہم ایسی تنظیم کو کہتے

ہیں جو عمل کے ساتھ ساتھ کسی خاص فکر یا از جوان کو بھی پرداں چڑھائے۔ یہ فکری میلان عام طور پر راجح افکار سے مختلف ہوتا ہے ان کو مسترد کرنا ہے۔ نئے فکری میلانات کو کسی بھی معاشرے میں جلدی سے قبول نہیں کر لیا جاتا، بلکہ ان کی مخالفت ہوتی ہے۔ اور اس طرح ایک کشمکش پیدا ہوتی ہے۔ اگر یہ نئے فکری میلانات زمانہ کے تقاضے کے مطابق ہوں اور کسی نہ کسی پبلو سے منید ثابت ہوں تو مخالفتوں کے باوجود یہ رفتہ رفتہ ذہنوں میں سراہیت کر جاتے ہیں۔ ان کو عام متعویلیت حاصل ہو جاتی ہے۔ ان کی جماعت کرنے والوں کی تعداد میں اضافہ ہو جاتا ہے۔ فکر و عمل کا یہ امتحان تحریک کو جنم دیتا ہے۔

علی گڑھ تحریک بھی اپنے زمانہ کی زائدیدہ تھی، انہیوں صدی کے نصف دوم میں یہ تحریک شروع ہوئی اور پرداں چڑھی۔ ستر ہویں صدی اور اٹھارویں صدی میں پیش آنے والے واقعات نے ہندوستان کے سیاسی اور سماجی ذہن اپنے کو نہایت کمزور کر دیا تھا۔ انہیوں صدی میں تہذیبی اثرات کے اختلاط، معاشی تغیرات اور سیاسی حالات نے ایسے جدید، مرکب اور متفاہ عناصر پیدا کر دیئے تھے کہ تصورات اور اقدار کی دنیا میں ایک تفاہ آگیا۔ ہندوستان پر اب انگریزی اقتدار کا پوری طرح تسلط ہو گیا تھا۔ ہماری قوم اس نئی حکومت کے احتساب کا فیکار ہو رہی تھی۔ اس پورے منظر کو سر سید اپنی آنکھوں سے دیکھ رہے تھے۔ لہذا انہوں نے قوم کی اصلاح اور اسے ہر طرح سے باخبر رکھنے کے لئے علی گڑھ تحریک کا وجود عمل میں لایا۔ علی گڑھ تحریک کے رہنماء سر سید تھے اور ان کے ساتھ بہت سے قاص، علم پور، انحصار اور پڑ جوش کام کرنے والے تھے جو ہواں کا زخم پہنچانے تھے اور وقت کے تقاضوں کا احساس رکھتے تھے۔ ان میں خواہش تھی کہ وقت نے جو رکاوٹیں ڈال رکھی ہیں، انھیں عبور کر کے اپنی ماڈی اور روحاںی زندگی کو بہتر بنایا جائے۔ علی گڑھ تحریک اپنی تکمیل ٹکل میں ۱۸۷۰ء کے بعد نمودار ہوئی اور اس کے منید اور ثبت پبلو اجھر کر سامنے آئے۔ نئے علوم حاصل کرنے، مذہب کو علوم عقلی کی مدد سے قابل قبول بنانے، سماجی اصلاح کرنے اور ہندوستانیوں کو ماہی سے نکال کر زندگی کی چدو جہد میں شریک ہونے پر آمادہ کرنے، اپنی زبان و ادب کو سر بلند بنانے اور شنیدہ

علمی و عملی کاموں کی طرف متجه کرنے میں علی گڑھ تحریک نے ہندوستان کے عام دور بیداری کو وسیع تر اور مضبوط تر بنادیا، مگر حقیقت یہ ہے کہ اس کے علاوہ بھی بہت کچھ ہے۔ یا ایک لحاظ سے فکری، تہذیبی، علمی اور ادبی تحریک بھی ہے۔ علی گڑھ تحریک اردو زبان میں مقصدی ادب کی پہلی آواز ہے اور اردو لغت و نشر کی تمام اصناف و اسالیب کے امکانات کا جائزہ لے کر اسے قومی زندگی اور اقدار عالیہ کا ترجمان بنانے کی پہلی جدوجہد۔

10.2 مقاصد

اس اکائی میں انیسویں صدی کی سب سے متحرک و فعلی تحریک علی گڑھ تحریک کے وجود میں آنے کے اسہاب نیز اس کی جدوجہد اور علمی و ادبی سرگرمیوں پر با نظر غائر روشی ڈال کر ظلماء کو اس تحریک کی اہمیت و افادت سے آگاہ کرنا ہے۔ اس تحریک کے بانی سر سید اور ان کے رفقاء الطاف حسین حاتی، مولانا شبلی تعلیمی اور ذپی نذری احمد کی ادبی خدمات کا مفصل جائزہ لیا جائے گا۔ علی گڑھ تحریک نے اردو زبان و ادب کی ترقی و ترویج میں کیا خدمات انجام دی ہیں اس پر سیر حاصل تبصرہ کیا جائے گا۔

10.3 علی گڑھ تحریک

علی گڑھ تحریک اس عام دور بیداری کا ایک حصہ ہے جو ہندوستان میں انیسویں صدی میں ہندوستان کی پہلی جگ آزادی یعنی 1857ء کے بعد شروع ہوا۔ اس کا مرکز اور مجدد سر سید احمد خاں کی شخصیت ہے۔ جنہوں نے علی گڑھ کو اپنی اصلاحی کوششوں کا مرکز بنایا۔ تحریک با شابطہ طور پر 1870ء سے شروع ہوئی۔

سر سید احمد خاں تیزی سے بدلتے ہوئے حالات کو دیکھ رہے تھے۔ انہوں نے جب آنکھ کھوئی تو مغلیہ سلطنت کا سورج غروب ہونے کی تیاری کر رہا تھا۔ ان کا خاندان عرصہ دراز سے مغل دربار سے داہست تھا۔ انہیں مغل دربار کو خود قریب سے دیکھنے کا موقع ملا تھا جس کا نقش انہوں نے ”سیرت فریدیہ“ میں کھینچا ہے۔ حکمراں طبقہ کی تن

آسانی اور بجود گوہ کیکر ان کو بینیں ہو گیا تھا کہ اب کسی مذہب سے اس اقتدار کو منبع الائچیں جاسکتا۔ چنانچہ ان کا ذہن ان راستوں کی جگہ تو میں تھا جن پر چل کر ہندوستانیوں کی عزت و قدر بحال ہو سکتا تھا۔ سر سید نے سید احمد شہید کی تحریک جہاد کی ناکامی اپنی آنکھوں سے دیکھی تھی۔ اس تحریک نے ان کے دل و دماغ پر گہرا اثر ڈالا تھا جس کا اندازہ ان کی کتاب ”آثار الصنادیہ“ سے ہوتا ہے۔ انہیں مذہب کی راہ سے قوم میں دربارہ زندگی ڈالنے کی امید باقی نہیں رہتی تھی۔ خدر کے بعد قوم کی بدحالتی کی کیفیت سر سید احمد خاں کی زبان سے ہے۔

”خدر کے بعد بجھ کونہ گھر لئے کار رنج تھا، نہ مال و اسہاب تکف ہونے کا،

جو کچھ رنج تھا اپنی قوم کی بر بادی کا اور ہندوستانیوں کے ہاتھ سے جو کچھ

اگر بیرون پر گز اس کار رنج تھا۔“

خدر کے بعد سر سید کو اگر بیرون نے جہان آباد کا تعاقد دیا چاہا اگر انہوں نے قبول نہ کیا۔ اگر بیرون ہندوستان کی معاشی لوٹ کھوٹ کے ساتھ ہی ساتھ یہاں اپنے مذہب کو پھیلانے کی کوشش کر رہے تھے اور ہندوستانیوں کو اپنے مذہب اور تہذیب سے تنفس کرنا چاہتے تھے۔ جگد جگد اگر بیزی تعلیم کے ادارے قائم ہو رہے تھے تاکہ ہندوستانیوں کے ذہن و بھر کو تبدیل کیا جاسکے۔ اڑا میکالے نے اپنی مشہور رپورٹ میں لکھا تھا: ”ہمیں ایک ایسی جماعت بنانی ہے جو خون اور رنگ کے اختیار سے تو ہندوستانی ہو مگر مذاق، رائے اور سمجھ کے اختیار سے اگر بیز ہو۔ خدر کے بعد مسلمان اگر بیرون کی انتقامی کا رواجیوں کی وجہ سے ان سے سخت نفرت کرنے لگے۔ جدید تعلیمی نظام سے وہ فائدہ اٹھانے کے لئے تیار نہیں تھے۔ اگر بیزی تعلیم حاصل کرنے اور اگر بیرون کی ملازمت اختیار کرنے کا منسلک مسلمان عالم میں زیر بحث تھا۔ اوقاف کے ضبط ہونے سے مسلمانوں کی مذہبی تعلیم کا نظام درہم برہم ہو گیا تھا اگر بیز اپنیں ملازمت دینے سے کتراتے تھے اور جانداریں ضبط کر لی گئی تھیں۔ ذاکر ہنڑ نے ازیز کے مسلمانوں کی عرضہ اشت کا ذکر کیا ہے: ”ہم ان مچھلیوں کی مانند ہیں جو پانی سے باہر نکال کر پھیک دی گئی ہیں۔“ پرنس، بیکلی، ریل اور تار نے ہندوستانیوں کو چکا چونکر دیا۔ یہ چیزیں رپورٹ سے آئی تھیں مگر وہ علوم نہیں آئے تھے جو ان چیزوں کی ایجاد کا ذریعہ

بے۔ البتہ پرنس کی وجہ سے ہندوستانیوں کا شعور کافی بیدار ہوا۔ 1857ء تک ہندوستان کی مختلف زبانوں میں کافی اخبارات لکھنے لگے تھے۔ مسلمانوں کے مقابلہ میں ہندوؤں میں اصلاحی رجحانات اور جدید تعلیم حاصل کرنے کا چند پہ کافی بیدار ہو چکا تھا۔ ہندو مذہب کی اصلاحی تحریکیں راجہ رام موہن رائے، راجیندرنا تھہ نیگور اور کلیب چندر سین کی راہنمائی میں کام کر رہی تھیں۔ مسلمانوں میں صرف سید احمد شہید کی تحریک جہاد اور بیگال کی فرانسیسی تحریک قابل ذکر ہے جس کا مقصد فربیوں کے ساتھ ہمدردی و مساوات اور زمینداروں کی مخالفت تھی۔ انہیں صدی کے وسط تک آتے آتے ہندوستان پر مفریقی قشے اور سامنے کے اثرات پڑنے لگے تھے۔ سامنے وہ مذہب کی کلاش شروع ہو چکی تھی۔ حقیقت اور واقعیت کی طرف بھکا دیڑھڑ رہا تھا۔ پروفیسر احتشام حسین کے الفاظ میں خدا نے مغرب کی ماڈی برتری کا فیصلہ کر دیا اور ہندوستانیوں کی بیٹھ پسندی، کابیلی، نئے حالات کے مقابلے سے بچنے کی کوشش اور زوال پسندی کو نمایاں کر دیا۔ اس وقت پورا ایشیا اور پورا عالم اسلام انگریزوں کے چنگل میں تھا اور انہی شہزادہ ہو رہا تھا کہ دیہرے دیہرے معاشری اور سیاسی غلامی کے ساتھ ہندوستانی انگریزوں کی تہذیبی، نہبی اور اخلاقی غلام میں بنتا ہو جائیں گے اس موڑ پر سر سید مسیحان کر سامنے آئے اور علی گڑھ تحریک کا آغاز ہوا۔ علی گڑھ کے مذمن اینگلو اور بیتل کالج کی وجہ سے اس کا نام علی گڑھ تحریک پڑا جسے سر سید نے 1857ء میں قائم کیا تھا۔ انہیں خوش تھی ملکی حوصلہ مند، پر جوش، علمی و تحقیقی مزاج رکھنے والے اور انتحک کام کرنے والے رفیقوں کی ایک جماعت مل گئی۔ بقول پروفیسر احتشام حسین ”علی گڑھ کا نیک شخص ایک علامت تھی اس نئی زندگی میں داخل ہونے کی جو اپنا دروازہ کھولے اندر آنے کی دعوت دے رہی تھی۔ سر سید جس کا روایا کو لے کر اس نئے دور میں داخل ہو رہے تھے اس کے دل میں یہ خواہش تھی کہ وقت نے راہ میں جو رکاوٹیں کھڑی کر دی ہیں ان کو عبور کر کے اپنی ماڈی اور روحانی زندگی کو بکھر بنا لیا جائے۔ یہی جھتو اور آگے بڑھنے کی بیکی کوشش ہے جسے علی گڑھ تحریک کہا جاتا ہے۔ اس میں فتح مندی کے سانگ مل بھی ہیں اور پسپا کی کائنات بھی، مصلحت آئیز مغلیہستیں بھی ہیں اور نادر سمجھوتے بھی ہیں۔ سر سید کی عظمت اس میں ہے کہ تحریک میں سارے نشیپ و فراز کے اعمال و افکار میں دیکھے جاسکتے ہیں۔“

علی گڑھ تحریک کی رہنمائی کرنے والے سر سید سے قوم سے رسالہ اسباب بخواہت ہند، تہجین الکام، مظاہیں تہذیب الاخلاق، خطبات احمد یہ اور تفسیر القرآن و مجموعہ پنجھر زمیسی تحریریں سامنے آئیں۔ 1869ء میں سر سید انگلستان گئے۔ انہوں نے اپنی آنکھوں سے دہاں کی یونیورسٹی کو دیکھا۔ اس سفر نے ان کے سامنے ان کی منزل مقصود کو روشن کر دیا۔ ذہنوں کو بدلتے کے لئے انہوں نے اپنا رسالہ ”تہذیب الاخلاق“ نکالا۔ اسلام کی تشریح عقل کی روشنی میں کی اور جدید سائنس کو سامنے رکھ کر مذہب کو سمجھنے کی کوشش کی۔ وہ مغربی عقليت کی برتری تسلیم کرنے پر آمادہ ہو گئے۔ مسلمانوں کو پستی سے نکالنے کے لئے وہ اخلاق کے ساتھ یہ سمجھتے تھے کہ جدید تعلیم انگریزوں سے وفاداری، معاشرت میں تبدیلی، مذہب اور عقل میں مطابقت، تلقید سے نجات، اصلاح رسم و ضروری ہے۔ سر سید کا خیال تھا: ”علم سے مراد صرف علم دینیہ نہیں۔ جس طرح علم دینیہ کا پڑھنا فی نفس عبادت نہیں اسی طرح علم دینوی کا پڑھنا عبادت نہیں لیکن اگر علم دینوی اس لئے پڑھے جائیں کہ اس سے مذہبی علوم کو سمجھنے میں مدد لے گی۔ مسلمانوں کو یہ فکر ہے کہ اگر انہی پڑھنا تو روز بروز ضروری ہوتا جا رہا ہے مذہب کو کیسے بچائیں؟ ہم اس خیال پر ہستے ہیں اگر اسلام ایسا بودا مذہب ہے تو اس کو چھوڑ دینا اچھا۔“ میں جدید علوم سے خوفزدہ نہیں ہوتا چاہئے اسے سمجھنے کی کوشش کرنا چاہئے۔“ سر سید امام احمد ابن حبیل، امام غزالی اور شاہ ولی اللہ کی مثال پیش کرتے ہیں جنہوں نے یونانی علوم اور فلسفے کی مدد سے اسلام کی خدمت کی۔ مشکل یہ تھی کہ سر سید جدید علوم سے فائدہ اٹھانے کے ساتھ وفاداری کا بھی سبق دے رہے تھے۔ اس طرح غالباً کو حق بجانب ثابت کرتے تھے۔ انہوں نے اگریزوں کو اہل کتاب قرار دے کر حاکم کی اطاعت فرض کر دیا لیکن علی گڑھ تحریک سے قوم کو بے شمار فائدے حاصل ہوئے۔ اس نے د صرف نے علوم کی طرف قوم کو متوجہ کیا بلکہ ہندوستانیوں کو مایوسی کے جہنم سے نکال کر زندگی کی جدوجہد میں شریک کیا۔ اپنی زبان و ادب کو سر بلند بنانے پر آمادہ کیا اور لوگوں کو سنجیدہ اور ترقی کی راہ پر لے جانے والے کاموں کی طرف متوجہ کیا۔ اس طرح پروفیسر احمد حسین کے الفاظ میں: اس تحریک نے ہندوستان کے عام دور بیداری کو وسیع تر اور مضبوط تر بنایا، کاگذگری میں کے قیام کے بعد سر سید نے اس لئے کی کہ ان کے نزدیک سیاست میں

حصہ لینے کی وجہ سے وہ دیگر اہم کاموں سے غافل ہو جائیں گے۔ ان کی نگاہ میں انگریزوں سے اتصاد کی پالیسی خطرناک ثابت ہو سکتی ہے۔ انہوں نے 16 مارچ 1888ء کے لکھر میں کہا تھا: ”بھرم علم میں کم ہیں دولت میں کم ہیں۔ اندر وطنی تجارت بالکل ہندوؤں کے ہاتھ میں ہے، بیرونی تجارت پر انگریزوں نے قبضہ کر لیا ہے۔“ سرسید مسلمانوں کے لئے علم کے میدان میں آگے بڑا ہکراپنا کھو یا ہو ا مقام حاصل کرنا ضروری خیال کرتے تھے۔ بعض لوگوں کا خیال ہے کہ سرسید کا نقطہ نظر محدود تھا اور وہ مسٹر بک پر پسل علی گڑھ کانچ کی سیاسی چال کا ٹکار ہونے لیکن یہ حقیقت ہے کہ سرسید کی بنیادی فکر میں فرقہ واریت کے لئے جگہ نہ تھی۔ وہ مختلف قوموں میں اتحاد و یگانگت کے قائل تھے۔ اقبال نے 1905ء میں سرسید کی اوح تربت سے یہ صدابجا طور پر سُن چکی۔

وائد کرنا فرقہ بندی کے لئے اپنی زبان
چھپ کے ہے بیخا ہوا ہنگامہ محشر یہاں
سرسید مزاجاً سیکولر انسان تھے۔ ایک موقع پر کہتے ہیں:
”ہندو ہونا مسلمان ہونا، انسان کا اندر وطنی خیال یا عقیدہ ہے جس کا بیرونی
معاملات اور آپس کے بہتاں سے کچھ تعلق نہیں“

غرض علی گز تحریک کی خدمات تاریخی، سماجی اور ادبی ارتقا کی راہ میں سگ میل کی اہمیت رکھتی ہے۔ سرسید کی خدمات کے علاوہ نذرِ احمد کے ناول، پیغمبر، حالی کی شاعری و تحقیقی بصیرت، محسن الملک و چانسٹ علی، ذکاء اللہ، سید علی بلگرامی کے ادبی کارنامے اور شبلی علی و ادبی شاہکار اور وہ علی و ادبی فضا جوان بزرگوں کی وجہ سے وجود میں آئی سب علی گز تحریک کے دفترِ عملی میں لکھی جائیں گی۔ اس نے اس دور بیداری کا آغاز کیا جس کی بدولت ادب کا زندگی سے رشتہِ مذکوم ہو گیا اور ارد و ادبی کوئی کلاسیکی عظمت حاصل ہوئی، صحت منداور تو اتنا سالیب و ہجود میں آئے۔ نقائی و تقدیم سے نجات حاصل ہو گی ادب سماج اور تہذیب کی اصلاح و ارتقا کا ذریعہ بن گیا مگر پروفیسر احتشام حسین کے الفاظ میں یہ تحریک جس اصلاح جذبہ ترقی کے جوش اور عقلیت کو لے کر چلی تھی وہ قائم نہ رہ سکا۔ یہ دلوںے بسا اوقات

ظاہری چک دک، ملازمتوں کے لئے جدوجہد اور انگریزوں کے رضا جوئی کے جذبے کے نیچے ڈال گئی۔

10.3.1 سر سید احمد خان

سر سید احمد خان کے اراکتوبر ۱۸۱۴ء کو دہلی کے ایک علم و دوست اور آسودہ حال گھرانے میں بیدا ہوئے۔ ان کے بزرگ شاہجہاں کے عبد میں ہندوستان آئے اور محل سلطنت میں اعلیٰ عبدوں سے مرفراز ہوئے۔ ان کے نازک اپنے زمانے کے عالموں میں شاہروتا تھا، ریاضی اور نجوم میں مہارت رکھتے تھے۔ انگریز افروں سے ان کے خصوصی مراسم تھے۔ سر سید کے والد سے آخری محل بادشاہ کے ایسے تعلقات تھے کہ وہ انہیں بھائی مقی کہہ کے مخاطب کرتا تھا اور خود سید احمد کے قلم میں آمد و رفت تھی جس کی وجہ سے مقید سلطنت کے کسی مل کا انہیں بخوبی اندازہ ہو گیا تھا۔

سید احمد کی تربیت میں ان کی والدہ کا بڑا باتھجھ تھا۔ یہ ایک نیک اور رحم دل خاتون تھیں۔ اس وقت دہلی میں ہوئے ہوئے عالم موجود تھے جن سے سر سید نے علم حاصل کیا۔ شاعروں کی محبت سے فیض اٹھایا۔ اکیس ہائیس برس کی عمر میں انہوں نے ایسٹ انڈیا کمپنی کی ملازمت قبول کر لی اور سر برثتہ داری سے شروعات کر کے صدر امین کے عبدے تک پہنچے۔ اسی ملازمت کے دوران انہوں نے اپنی اہم کتاب آثار الصنادیہ لکھی جس میں دہلی کی تاریخی عمارتوں اور نامور لوگوں کے حالات بہت چھان بیٹن کے بعد لکھے گئے ہیں۔

ملازمت کے سلسلے میں بجنور میں ان کا قیام تھا جب ۱۸۵۷ء کی بغاوت پا ہوئی۔ ان کی محکم رائے تھی کہ مسلمانوں کو اس سے دور رہنا چاہئے اور انہیں یقین تھا کہ یہ بغاوت ضرور ناکام ہو گی۔ انہوں نے سارا ہنگامہ اپنی آنکھوں سے دیکھا اور انگریزوں کی حمات کی "تاریخ سر کشی بجنور" میں اس کی تفصیل موجود ہے۔ پھر "اسباب بغاوت ہند" لکھ کر انہوں نے یہ واضح کیا کہ سرکار کی غلط پالیسی ہی اس بغاوت کی ذمہ دار تھی۔ بعد کو "اکل محمد نز آف انڈیا" میں انہوں نے وضاحت کی کہ مسلمان انگریزوں کے بد خواہ نہیں۔ اس کے بعد صدر امین بنا کر انہیں مراد آباد بھیج دیا گیا۔ یہاں آ کر انہیں یہ اندازہ لگانے کا موقع ملا کہ ہندوستان کے مسلمان اس بغاوت کی پاداش میں کیسے ہری

طرح برپا کر دیجے گئے ہیں۔ مرسید نے حتیٰ الامکان مسلمانوں کو سزاویں سے بچانے کی کوشش کی۔ مراد آباد میں انہوں نے ہندو اور مسلمان سب کے لئے ایک تیم خانہ اور ایک شفاقتانے قائم کیا۔

مرسید کا ت拔ہ عازی پور کو ہو گیا تو ان کے تعمیری پروگرام اور زیادہ سرگرمی سے جاری ہو گئے۔ انہوں نے سائنسک سوسائٹی قائم کی۔ اس سوسائٹی میں بہت سی اہم کتابیوں کا اردو میں ترجمہ کرایا گیا اور سائنس پر کچھ دلائے گئے۔ اسی زمانے میں اسی سوسائٹی کے ذریعہ میں ایک اخبار سائنسک گزٹ جاری کیا گیا۔

ایک انگریز ولیم میور نے "لائف آف محمد"، لکھی اور سیرت پاک کے خلاف زہرا فنا کی۔ مرسید نے یہ کتاب دیکھی تو مغضوب ہو گئے۔ تمام اہانت فروخت کر کے اور دوستوں سے قرض لے کر انگستان گئے اور اس کا دندان ٹکن جواب لکھا جو بعد کو اردو میں "خطباتِ احمدیہ" کے نام سے شائع ہوا۔ یہ کتاب استدلال یعنی مدلل اندازہ بیان کا بہترین نمونہ ہے۔

انگستان میں ہی انہوں نے فیصلہ کر لیا تھا کہ ہندوستان والپس آکر "تہذیب الاخلاق" کے نام سے ایک رسالہ جاری کریں گے یہ اصلاحی رسالہ جاری ہوا اور اس نے مسلمانوں میں زندگی کی بہر دوڑا دی۔ اردونشر کو اس سے خاص طور پر فائدہ پہنچا۔ اس نے قلم برد و اشتہ اور سلیس و رواں اردو کو ملک میں رواج دیا۔

مرسید کے انگستان جانے کا ایک مقصد وہاں کے تعلیمی اداروں کا مطالعہ کرنا اور ہندوستان میں اسی طرز کا ایک کالج قائم کرنا بھی تھا۔ چنانچہ والپس آنے کے بعد انہوں نے علی گڑھ میں ایک کالج "محمد ان بیکو اور بیکل کالج" کے نام سے قائم کیا۔ اس وقت مرسید بہاری میں تھیں۔ ان کے مخلص دوستوں نے اس کالج کے قیام میں مددوی اور یہ ترقی کر کے اس وقت علی گڑھ مسلم یونیورسٹی کی بیکل میں موجود ہے۔ انہوں نے ایک اور اہم تعلیمی ادارہ قائم کیا جس کا نام آخر کار مسلم ان بیکو بیکل کا نفرنس قرار پایا۔ اس کا مقصد یہ تھا کہ سارے ملک میں جا بجا تعلیمی ادارے قائم کئے جائیں۔ مسلمانوں کو بیدار کرنے اور اردونشر میں نئی جان ڈالنے والا یہ میں ۱۸۹۸ء میں ابدی نیند سو گیا۔

مرسید کو جدید اردونشر کا ہائی کہا جاتا ہے۔ انہوں نے اردونشر کو عمارت آرائی، لفاظی، تکلف و تصنیع سے نجات

دالی ہے۔ سید ہے سادھے انداز میں بات کہنا سکھایا اور اردو زبان میں آنی قوت اور اسی صلاحیت پیدا کر دی گئی۔

طرح کے مضامین ادا کیے جائیں اور علمی موضوعات پر آسانی کے ساتھ انہیں خیال کیا جائے۔

سر سید احمد خاں نے اردو کی ترقی اور اشاعت میں اس لئے بھی لی کہ اس کے ذریعے اردو ادب کی اصلاح ہو سکے۔ اس کے لئے ضروری تھا کہ زبان کو ایک اچھے ادب سے مالا مال کیا جائے۔ اس امر کا احساس سب سے پہلے سر سید کو ہوا۔ سر سید ایک زبردست مصلح قوم، مفکر، جامع اور بے حد تجدید و تحسین کے انسان تھے۔ جن کا دل قوم کے درد سے بھرا ہوا تھا۔ جو ہر وقت صرف ایک دھن میں لگا رہتا تھا اور وہ یقینی کہ شاندار ماہی رکھنے والی ندر سے جاہ ہوئی قوم کی طرح دوبارہ ترقی کر سکے۔ انہوں نے اپنی نشر میں جو شاندار طرز تحریر اپنایا ہے وہ اس کا ثماں ہے۔

سر سید پہلے انٹا پرداز ہیں جنہوں نے اردو نشر میں مضمون کو سادگی اور منامت کے ساتھ لکھنے کی ابتدا کی۔

مولانا شبلی ان کے متعلق لکھتے ہیں: ”سر سید ہی کی بدولت اردو اس قابل ہوئی کہ عشق و عاشقی کے دائرے سے نکل کر ملکی سیاسی اخلاقی و تاریخی ہر قسم کے مضامین اس زور و اثر، سادگی اور صفائی سے ادا کر سکتی ہے کہ خود اس کی استاد یعنی فارسی زبان کو آج تک یہ بات نصیب نہیں۔ سچائی اور بے باکی ان کی نشرگی دوسری خصوصیت ہے۔ سر سید جو کچھ دیکھتے ہیں اور محسوس کرتے ہیں اسی کو آسان زبان میں بڑی روانی کے ساتھ کہہ جاتے ہیں مشکل سے مشکل مضمون کو بھی وہ اپنی دلیاں سے دل میں بخانے والے انداز میں پیش کرتے ہیں۔ وہ جو کچھ کہنا چاہتے ہیں یہ سید ہے سادھے سادھے الفاظ میں روزمرہ کی زبان میں کہدا لتے ہیں۔ ایک اور مقام پر شبلی لکھتے ہیں:

”مک میں آج بڑے بڑے انٹا پرداز موجود ہیں۔ جو اپنے اپنے مخصوص دائرہ
مضمون کے حکمراں ہیں لیکن ان میں سے ایک شخص بھی نہیں جو سر سید کے احسان
سے گردان اخلاسکتا ہو۔“

باو جو داں کے سر سید کے مضامین کے موضوعات عموماً مختلف ہیں اور ان پر قلم اخوانے میں ایک انٹا پرداز کو بذل سمجھی اور شفافیت کا دامن تھا میں بڑی دشواریاں پیش آتی ہیں لیکن یہ کچھ کریم ہوتی ہے کہ ان کی تحریر ہوں

میں بذلہ نہیں اور قائل تھی بد رجاء تم پائی جاتی ہے۔

نشر میں سر سید کی مشہور کتاب ۱۸۲۷ء میں "آثار الصنادیہ" کے نام سے منتشر عام پر آئی۔ یہ دہلی کی قدیم عمارتوں اور یادگاروں پر ایک مفصل کتاب ہے۔ لیکن اسی کتاب میں سر سید کا مشہور طرز تحریر کھل کر سامنے نہیں آتا بلکہ اس میں فارسی تھا طرز اختیار کیا گیا ہے اور اس میں بیدل اور ظہوری کارنگ غائب ہے۔ سر سید کے دور میں فارسی زبان اہل علم کی زبان بھی اور فارسی آمیز طرز تحریر نہایت رکھتا تھا۔ فارسی کی خاصی سے نہ کو آزاد کرنے کی پہلی پاشابطہ کوشش مرزا غائب نے کی۔ انہوں نے اپنے خطوط کا سلسہ شروع کیا۔ جس میں نہایت سادہ اور بے نکف زبان استعمال کی گئی ہے۔ اسی زمانے میں ہندوستان میں کثرت کے ساتھ اردو اخبارات چاری ہوئے۔ جن میں اخلاق، مذہبی، تاریخی اور تہذیبی مسائل پر مضمونیں لکھے جانے لگے۔ مگر انثا پردازی کا کوئی اشکال سامنے نہیں آیا۔ ۱۸۴۰ء میں سر سید نے رسالہ تہذیب الاخلاق چاری کیا اور اس کے اندر انہوں نے جو مضمونیں لکھے وہ زبان کا گراں قدر سرمایہ ہیں۔ اس مضمون میں انہوں نے جو طرز تحریر اختیار کیا اس کا تعارف وہ خود ان الفاظ میں کرتے ہیں۔

"جہاں تک ہم سے ہو سکا اردو زبان کے علم و ادب کی ترقی میں اپنے ان ناجائز پر چوں کے ذریعہ کوشش کی۔ مضمون کی ادا کا ایک سیدھا اور صاف طریقہ اختیار کیا۔ لیکن عبارت سے جو تشبیہات و استعارات سے بھری ہوئی ہے گریز کیا اور جس کی شوکت صرف لفظوں ہی لفظوں میں رہتی ہے دل پر اس کا کچھ اثر نہیں رہتا گریز کیا۔"

سر سید نے تہذیب الاخلاق میں مختلف موضوعات پر قلم اٹھایا۔ اخلاق و معاشرت، سیاست اور مناظر قدرت پر لکھا جواب لکھا۔ چنانچہ شلی ان کے بارے میں لکھتے ہیں۔ "سر سید کا سب سے بڑا کمال یہ ہے کہ ہر قسم کے مختلف مضمون پر کچھ نہ کچھ بلکہ بہت کچھ لکھا ہے اور جس مضمون کو لکھا ہے اس درجہ پر پہنچا دیا ہے اس سے بڑا کر نا ممکن ہے۔"

مرسید کا کمال یہ ہے کہ مشکل سے مشکل بات کو نبایت صفائی سے بیان کر دیتے ہیں۔ اعلیٰ درجے کے فلسفیانہ مظاہمین بھی اس طرح بیان کرتے ہیں کہ پڑھنے والا یہ محسوس کرتا ہے کہ کوئی دلچسپ قصہ پڑھ رہا ہے۔ ان کی تحریروں میں ظرافت اور شوغی کی چاشنی موجود ہے۔ ان کے ایک مخالف مولوی علی گلشن خاں مرسید کے کفر کا فتویٰ لانے عرب گئے تھے ان کے بارے میں لکھتے ہیں:-

”جو صاحب ہماری تکفیر کے فتوے لینے کے متعلق تشریف لے گئے تھے اور ہمارے کفر کی بدولت ان کو جا اکبر نصیب ہوا ان کے لائے ہوئے فتوں کو دیکھنے کے ہم بھی ملتا ہیں۔ سبحان اللہ یہ ہمارا کفر بھی کیا کفر ہے کسی کو پاجی اور کسی کو حاجی اور کسی کو کافر کسی کو مسلمان بتاتا ہے۔“

مرسید کی تحریروں میں یہ لکھی اسی وجہ سے ہے کہ ان کی شخصیت بے پناہ و لکھی رکھتی ہے۔ وہ انگریزی شاعر چاپر کی طرح تبدیل کی دو سلطنتوں کے باادشاہ ہیں ستاہوں کی دنیا اور انسانوں کی دنیا دونوں پر ان کو فوقيت حاصل ہے۔ مرسید کو اعلیٰ درجہ کا تحقیقی اور علمی ذوق حاصل ہوا تھا۔ ان کے مظاہمین میں عالمانہ تحقیقیں کارنگ موجوں ہے۔ مثلاً آزادی رائے سیلف رسپکٹ (Selfrespect) رسم و روانج اور خوشابد، دغیرہ پر جو خلیلات انہوں نے ظاہر کیے ہیں ان میں بڑی گہرائی ملتی ہے۔ اس کے علاوہ انہوں نے مختلف مذہبی، تاریخی، سیاسی امور پر تحقیقی ستائیں بھی لکھی ہیں۔ مثلاً رسالہ ”اسباب بغاوت ہند“، ”خطبات احمد“، ”رسالہ ابطال غلامی“، ”تحقیقی لفظ نصاری“، اور ”قرآن مجید کی تفسیر“، ”مجیدی پر نظر“ تباہی لکھیں۔

مرسید اپنے مظاہمین کی لکھی بناۓ رکھنے کے لئے بھی بھی مکالمے کا انداز اختیار کرتے ہیں۔ اردو میں اس انداز کی ابتداء غالب نے کی۔ اس طرح بعض مقالات انہوں نے تحقیقی انداز میں لکھے ہیں۔ جسے انگریزی میں Allegory کہتے ہیں۔ مرسید سے پہلے اسی انداز کو بعض پرانے مصنفوں نے اختیار کیا تھا۔ مثلاً سب رس اور بوستان حکمت میں اسی انداز کو اختیار کیا گیا ہے۔ مرسید کے مضمون امید کی خوشی کا ایک گلشن نمونہ دیکھئے۔

”اوورانی چہرے والے، یقین کی اکتوپی خوبصورت بیٹی اور امید یہ خدائی روشن
تیرے ہی ساتھ ہے۔ تو ہی ہماری مصیبتوں کے وقت ہمیں تسلی دیتی ہے۔ تو ہی
ہمارے آڑے وقوں میں ہماری مدد کرنی ہے۔“

اس طرح ہم یہ کہہ سکتے ہیں کہ سرسید احمد خاں اردو میں انسانی صنف کے بانی ہیں۔ انہوں نے تاریخ، فن
تعظیم، سیرت، مذہب، فلسفہ پر بہت کچھ لکھا ہے۔ ان کی نظر نے ایک باقاعدہ ادبی تحریک کی صورت اختیار کر لی اور
رفقاۓ سرسید، شبلی، حآلی اور نذری احمد، وغیرہ اس تحریک کے زیر اثر مقصودی و اصلاحی ادب کی تخلیق کرتے رہے۔

10.3.2 خواجہ الاطاف حسین حآلی

خواجہ الاطاف حسین حآلی 1837ء کو پانی پت میں پیدا ہوئے۔ ان کے والد کا نام خواجہ ایز دنگش تھا۔ انہوں
نے اپنے بیٹے کو پانچ سال کی عمر میں مذہبی تعلیم دلوائی۔ حآلی نے ابتدائی عمر میں ہی قرآن حفظ کر لیا اور اس کے بعد
عربی، فارسی اور مذہبی کتابوں کے مطالعہ کی طرف توجہ دی۔ وہ تو سال کے تھے کہ ان کے والد کا انتقال ہو گیا۔ حآلی
کے بڑے بھائی خواجہ احمد حسین نے ان کی پرورش کی۔ معاشری حالات کی خرابی کی وجہ سے حآلی اسکول کی باقاعدہ تعلیم
حاصل نہ کر سکے۔ مولانا حآلی تعلیم حاصل کرنا چاہتے تھے لیکن خاندان کے بزرگوں نے ان کی مرضی کے خلاف
17 برس کی عمر میں شادی کر دی۔ 1854ء میں حآلی دہلی پہنچے، جہاں انہیں غالب اور شیفتہ کے زیر اثر تعلیم جاری
رکھتے اور شعری ذوق کو پرداں چڑھانے کا موقع ملا۔ ایک سال بعد گھر والوں کے اصرار پر دہلی چھوڑ کر واپس پانی پت
چلے آئے اور 1856ء میں ڈپنی کمشتر کے دفتر میں معمولی سی تنخواہ پر ملازم ہو گئے۔ اس کے بعد چار سال لا ہور میں
قیام کیا اور وہاں آزاد سے ملکر جدید شاعری کو فروغ دیا۔ 1863ء میں جماں گیر آباد میں معلم مقرر ہوئے۔ انہوں سرسید
کی سفارش پر 1878ء میں حیدر آباد کا سفر کیا اور 1879ء میں سرسید کی ہی فرمائش پر ”مسدس حآلی“، لگھی۔ حیدر آباد کی
حکومت نے حآلی کا وظیفہ مقرر کیا لیکن آخری عمر میں وہ واپس پانی پت چلے گئے اور پانی پت میں ہی 1914ء

میں انتقال کرے۔

نظم نگاری: خوبیہ الطاف حسین نے حقیقت پسند نظم نگاری اور نیچرل شاعری کا آغاز کیا۔ ان کی حقیقی نظم نگاری کا سلسلہ اس وقت شروع ہوا جب وہ سید احمد خان کی تحریک کے ساتھ وابستہ ہوئے۔ نیچرل شاعری کا آغاز انہوں آزاد کے ساتھ مل کر ”انجمن پنجاب لا ہور“ کے مشاعروں سے کیا۔ 1874ء میں حاجی نے آزاد کی تحریک پر ”برکھارت“، ”حب وطن“، ”نشاطِ امید“ اور ”مناظر رحم و انصاف“ کے عنوانات سے چار نظمیں لکھی اور یہ ثابت کر دیا کہ ملکی، فطری، اخلاقی، قومی اور اصلاحی موضوعات کو بھی شاعری میں پیش کیا جاسکتا ہے۔

”برکھارت“ کی ابتدا حاجی نے گرمی کی شدت سے کی ہے، اس کے بعد برسات کی آمد کا ذکر ہے اور نظم کا اختتام ڈھنی اور جذبائی کیفیات پر ہوتا ہے۔ ”نشاطِ امید“ میں خوشی کی اہمیت کو دلکش انداز میں بیان کیا گیا ہے۔ ”حب وطن“، ”انجمن پنجاب“ کے مشاعروں میں پڑھی جانے والی حاجی کی تیسری نظم ہے جس میں تاریخی حوالوں سے جذبہ قوم کی بیداری کی گئی ہے۔ ”مناظر رحم و انصاف“ میں رحم اور انصاف دونوں کی اہمیت کو خوبصورت انداز میں ابھارا گیا ہے اور آخر میں حاجی نے دونوں کو ایک دوسرے کے لیے لازم و ملزم قرار دے کر رحم اور انصاف کے درمیان ایک توافق پیدا کیا ہے۔

”مسدی حاجی“ حاجی کا لازوال اور انہوں کا راتنمہ ہے جو 1879ء میں سر سید کی فرماںکش پر لکھی گئی۔ یہ شاہکار نظم مسلمانوں کے عروج و زوال کی تاریخ ہونے کے ساتھ ساتھ اردو کی سب سے پہلی طویل نظم کا درج بھی رکھتی ہے۔ بقول ڈاکٹر شیخ محمد اکرم ”اس مسدس نے سات کروڑ ہندوستانی مسلمانوں کی کایا پلت دی“ اور سر سید ”مسدی حاجی“ کو اپنی بلخش کا سامان سمجھتے ہیں۔ اسی طرح ”مسدی حاجی“ پر تبصرہ کرتے ہوئے مجتوں گورکچوری لکھتے ہیں:

”اگر حاجی کی مسدس میں کوئی فلسفہ تہدن، کوئی مسلسل اور مربوط داستان بیان کی گئی ہوئی تو آج وہ رامائی، مہماں بھارت اور شاہ نامہ کے لکر کی چیز ہوتی۔“

”مناجاتِ بیوہ“ میں حاجی نے ایک بیوہ کو خدا کی بارگاہ میں اپنی حالت زار پر فریاد کرتے دکھایا ہے۔ یہ نظم

سوہنگداز، دردوانا اور ایک یہودی عورت کے جذبات و احساسات کے اعتبار سے اپنی مثال آپ ہے۔ بقول عابد حسین:

”مجھے مناجات یہود پڑھ کر حیرت ہوتی ہے کہ حالی باوجود مرد ہونے کے ایسا درد آشنا، ایسا احساس، اتنا نازک دل کہاں سے لائے، جس نے کم سن بد فصیب یہودی عورتوں کے تھیں جذبات و احساسات کو اس طرح محسوس کیا ہے، جیسے یہ سب کچھ خود اس پر بیت چکا ہے۔“

”مناجات یہود“ کو پڑھنے کے بعد گاندھی جی نے کہا تھا کہ ”اگر اس دلیل کی کوئی مشترک زبان ہو سکتی ہے تو وہ ”مناجات یہودی“ کی زبان ہے۔ ”چپ کی داد“ میں بھی خواتین کے سائل کو موضوع بنایا گیا ہے اس نظم میں حالی عورتوں میں خود اعتمادی پیدا کرتے ہوئے نظر آتے ہیں۔

تم گھر کی ہو شہزادیاں ، شہروں کی ہو آبادیاں

غمگیں دلوں کی شادیاں ، دکھ سکھ میں راحت تم سے ہے

حالی کی نظمیں موضوع وہیں دلوں کے اعتبار سے نہیں ہیں۔ ان کی نظمیں میں قدیم انداز یا ان اور قدیم رنگ سے بغاوت ملتی ہے۔ اس بغاوت میں ہنگامے اور فخرے نہیں ہیں بلکہ آنے والے عہد کی نشاندہی ہے اور آج تک اسی نشان کے سہارے اردو نظم کے کارروائی چلتے چلے آرہے ہیں۔ حالی کی شاعری کی سب سے بڑی خصوصیت ان کا خلوص اور اخلاقی پہلو ہے۔ بھی وجہ ہے کہ ان کو ”معلم اخلاق“ بھی کہا جاتا ہے۔ حالی نے اپنی نظمیں میں دنیا کی بے شانی اور تاپائیداری کا روشنیں رویا ہے بلکہ وہ بار بار قوتِ عمل کا ورس دیتے ہیں۔

غرض کر حالی کی سمجھیہ طبیعت نے ان شاعری میں سادگی کے ساتھ ممتاز اور خیالات میں پاکیزگی پیدا کر دی۔ بقول شخصی ”حالی خود روتے ہیں۔ دوسروں کو رولاتے ہیں اور پھر انکی باتیں کہتے ہیں کہ آنسو نشک ہو جاتے ہیں۔

مکر دلوں میں عزم بیدار ہو جاتا ہے۔ وہ ماں کے شاعر کہلاتے ہیں مگر ماں میں کھوجانا پسند نہیں کرتے۔"

10.3.3 علامہ شبی نعمانی

علامہ شبی نعمانی کی پیدائش اعظم گزہ ضلع کے ایک گاؤں بندول جیراج پور میں ۱۸۵۷ء میں ہوئی تھی۔ ابتدائی تعلیم گھر پر ہی مولوی فاروق چ یا کوئی سے حاصل کی۔ ۱۸۷۲ء میں تج کے لئے تشریف لے گئے۔ دکالت کا امتحان بھی پاس کیا مگر اس پیشے سے دلچسپی نہ تھی۔ علی گزہ گئے تو سر سید احمد خان سے ملاقات ہوئی، چنانچہ فارسی کے پروفیسر متقرر ہوئے۔ یہیں سے شبی نے عملی و تحقیقی زندگی کا آغاز کیا۔ پروفیسر آرٹلہ سے فرانسیسی سمجھی ۱۸۹۲ء میں روم اور شام کا سفر کیا۔ ۱۸۹۸ء میں ملازمت ترک کر کے اعظم گزہ آگئے۔ ۱۹۱۳ء میں دارالمحضین کی بنیاد ڈالی۔ ۱۹۱۳ء میں انقال ہوا۔ شبی کا شمار اردو تجدید کے بنیادگزاروں میں ہوتا ہے۔ ان کی شخصیت اردو دنیا میں بطور شاعر، مؤرخ، سوانح نگار اور سیرت نگار کی حیثیت سے بھی مسلم ہے۔ شبی کے تقدیدی نظریات و افکار مختلف مقامات اور اصناف میں بکھرے ہوئے ہیں لیکن یہ بات دلوقت سے کمی جا سکتی ہے کہ ان کو شاعری اور شاعری کی تقدید سے خاص انسیت تھی۔ انہوں نے نہ صرف یہ کہ شاعری اور اس کے دیگر اوازات سے متعلق اپنے نظریات کو مفصل طور سے "شعر الجم" میں پیش کیا بلکہ علمی تقدید کے نمونے "موازنہ افس و دیب" میں بھی پیش کئے۔ یہاں شبی کی جانب داری یا غیر جانب داری سے مجھے سر و کار نہیں بلکہ اصول و نظریے سے بحث درکار ہے۔ "موازنہ" میں مرثیہ نگاری کے فن پر اصولی بحث کے علاوہ فصاحت، باغفت، تشبیہ و استعارے اور دیگر صنعتوں کی تعریف و توضیح اور اس کے مختلف پہلوؤں پر بھی شبی نے روشنی ڈالی ہے، جس سے ہمیں ان کے تقدیدی شعور کا اندازہ ہوتا ہے۔

شبی ہمایاتی نقاد تسلیم کیے جاتے ہیں ان کے بیشتر خیالات حالی کے خیالات کی صدھ ہیں۔ شبی شاعری کا مقصود پڑھنے اور سننے والے کو سرت عطا کرنا اور قاری کو انہساط کی دولت عطا کرنا سمجھتے ہیں۔ ادب کے بنیادی مسائل کو آجاگر کرنے میں شبی پیش پیش رہے۔ شبی شاعر، ادیب، ناقد اور محقق ہیں۔ انہوں نے تجدید کے مشرقی

اور مشرقی دہلوں دہستاؤں سے استفادہ کیا ہے۔ ان کے تختیمی نظریات مختلف ادبی اور مذہبی کتابوں میں ملتے ہیں۔

ان کی شخصیت کے اثرات بھی ان کی تختیمی نظریات میں ظریحتے ہیں۔ عبادت بریلوی لکھتے ہیں:

”شلی کے تختیمی میں بصیرت کا حسن اور حسن کی بصیرت کا امداد جبراً خوبی

سے ملتا ہے۔“

شلی کی تحریروں سے احمدزادہ ہوتا ہے کہ انہوں نے ارسلوگی بہ طبقہ کا تربجمہ پڑھا تھا۔ مل اور ہمدری لویں کے خیالات سے بھی واقف تھے۔ ان کے تختیمی نظریات کی مکمل آئینہ دار کتاب شرعاً جم ہے۔ ان کا نظریہ شعر جمالیاتی تختیم کے دہستان سے قریب ہے۔ وہ لفظاً کو زیادہ اہمیت دیتے ہیں اور تشبیہ و استعارہ سے مزین شاعر کو زیادہ پسند کرتے ہیں اور رنگین و راغناٹی کو شعر کا اصل و صفت قرار دیتے ہیں۔ شلی لکھتے ہیں کہ: ”مضمون تو سب پیدا کر سکتے ہیں شاعر کا معیار اور کمال یہ ہے کہ مضمون ادا کرنے والوں میں کیا گیا ہے اور بندشیں کیسی ہیں۔“

شلی شاعری کو ذوقی اور وجدانی چیز نہیں ہے۔ وہ شاعری کا اعلق اور اک دھنل سے نہیں جوڑتے ہیں۔ شعر انجام میں شلی نے شاعری کی ایک اہم خصوصیت محاکمات بتائی ہے، محاکمات کا مطلب کسی چیز کی ایسی تصویر کشی کرنا کہ اس کی تصویر آنکھوں میں پھر جائے یعنی ان پہلوؤں کو نمایاں کرنا جن سے کسی چیز کی اثر انگیزی بڑھ جائے۔ شلی کے نزدیک شاعرانہ مصوری ہمارے لئے سرت و انساط فراہم کرتی ہے۔ اس کے لئے اشیاء کا خوبصورت یا بدصورت ہونا ضروری نہیں۔ وہ لکھتے ہیں۔

”کسی چیز کی اصلی تصویر کیھنچا خود طبیعت میں انساط پیدا کرتا ہے۔ وہ شے اچھی ہو یا

برئی اس سے بحث نہیں ملا۔ چھپکی ایک بدصورت جانور ہے۔ اس کو دیکھ کر نظرت

ہوتی ہے لیکن اگر ایک استار چھپکی کی ایسی تصویر کیھنچ دے کے بال برابر فرق نہ ہو

تو اسے دیکھنے سے خواہ تجوہ الاحظہ آئے گا۔“

شلی شاعری تخلیل اور محکمات کا مجموعہ قرار دیتے ہیں اور تخلیل کو محکمات سے بھی زیادہ ضروری قرار دیتے ہیں تخلیل کو وہ قوت اختراع یعنی نئی چیزیں ایجاد کرنے والی قوت بتاتے ہیں۔ تخلیل کے بغیر وہ محکمات کو محض ناقص قرار دیتے ہیں۔ شلی لکھتے ہیں کہ

"قوت تخلیل ایک چیز کو سوسودھ و بخستی ہے اور ہر دفع اس کو ایک نیا کرشمہ نظر آتا ہے۔ شاعر قوت تخلیل سے تمام اشیائیں کو نہایت دقیق نظر سے دیکھتا ہے۔"

تخلیل کو مدد و دوام سے ٹکانے کے لئے شلی مشاہدہ کا نکات کو ضروری قرار دیتے ہیں۔

"موازان انیس و دیہ" میں تخفید کا سارا دار و دار محکمات اور الفاظ کی فصاحت و بلاغت پر ہے۔ موازانہ میں شلی نے قابل تخفید کی ہے۔ شلی اپنے تخفیدی خیالات میں اسلوب بیان میں تشبیہ استعارے کی نمرت پر زور دیتے ہیں۔ شاعری کو ذوقی و وجدانی چیزیں بحث ہیں اور احساس کو اس کی اصل اساس سمجھتے ہیں کہ احساس جب الفاظ کا جامد پہن لیتا ہے تو شعر بن جاتا ہے۔ وہ شاعری کا تعلق اور اک عقل سے نہیں جوڑتے ہیں۔ مینکاری کو شاعری میں ضروری خیال کرتے ہیں۔

شلی کی تخفید میں سادگی، واقعیت اور جدت ادا پر زور ملتا ہے۔ انہوں نے شاعری کو حسی، محکماتی، تخلیلی اور اور اکی عناصر کا مجموعہ بتایا ہے۔ شلی چدیہ تخفید سے قریب ہیں وہ شاعری کو خدا دادعیہ مانتے ہیں۔ ان کے تخفیدی خیالات نے اردو میں ایک اہم دہستان کی رہنمائی کی اور تخفید کے ذخیرہ میں بیش بہا اضافہ کیے۔ ان کے احساسات نازک ہیں اس لئے ان کی نگاہ اچھے اشعار پر پڑتی ہے۔

10.3.4 مولوی نذیر احمد

مولوی نذیر احمد کا شمار سر سید کے اہم اور متحرک رفقاء میں ہوتا ہے۔ مولوی نذیر احمد نے ولپچہ اور سہیں آموز قصے لکھ کر اردو ناول کا سینگ بنیاد رکھا گھرنا دلوں سے پہلے ان کی کتاب زندگی کے ورق آٹھنا آپ کی ولپچی کا باعث ہو گا

کیونکہ وہ قصے کہانیوں سے کہن زیادہ مزید اور انسانی عزم کو بلند کرنے والی ہے۔ نذیر احمد بخنور کے ایک غریب گھرانے میں پیدا ہوئے۔ ابھی کم سن ہی تھے کہ والد نے عربی کی ابتدائی تعلیم حاصل کرنے کے لئے دہلی بھیج دیا کیونکہ تعلیم کے علاوہ یہاں رہنے اور کھانے کا منت انتظام ممکن تھا۔ اجیری دروازے کے نزدیک اور گل آبادی مسجد میں ایک عربی مدرس بھی تھا۔ یہاں رہنے اور پڑھنے لگے۔ کھانے کی صورت خود ان کے الفاظ میں یہ تھی کہ ”پڑھنے کے علاوہ میرا کام روپیاں سیٹنا بھی تھا۔ صحیح ہوئی اور میں چیزیں لے کر گھر گھر روپیاں جمع کرنے لگا۔ کسی نے رات کی بھی ہوئی والی دے دی۔ کسی نے قیمتی کی لگدی ہی رکھدی۔ کسی نے دو تین روپیوں پر ترخا دیا۔ غرض رنگ بر گل کا کھانا جمع ہو جاتا تھا۔

طالب علموں کو استادوں کے گروں پر بھی نوکروں کی خدمت انجام دینی پڑتی تھی۔ مدرسے کے استادوں کی پوتی بڑی نال مل تھی۔ وہ نذیر احمد کو طرح طرح سے اذیتیں ادھیتی تھیں لیکن آخر کار انہوں نے اتنی ترقی کی کہ اسی لڑکی سے شادی ہوئی۔ جنہیں ایک اتفاق انہیں دلی کائنٹ میں لے گیا۔ دلی کائنٹ میں داخلہ ترقی کا پیش خیمنٹ ثابت ہوا۔ وہ ترقی کی منزلیں طے کرتے گئے اور تصنیف و تالیف کی طرف بھی متوجہ ہوئے۔

جب ان کے پھوٹ کی تعلیم شروع ہونے کا زمان آیا تو دری کتابوں کی تلاش ہوئی۔ کتابیں بہت تھیں لیکن ایسی کتابیں ناپید تھیں جو مفید ہونے کے ساتھ دلچسپ بھی ہوں۔ آخر کار انہوں نے خود اپنے پھوٹ کے لئے کتابیں لکھنا شروع کیں۔ بڑی بیٹی کے لئے ”مراۃ العروس“، ”چھوٹی کے لئے“ ”منتخب الحکایات“ اور بیٹے کے لئے ”چند بند“ کتابیں لکھنے کی صورت یہ تھی کہ روزہ روزہ ایک صفحہ یا آدھا صفحہ لکھ کر دے دیا کرتے تھے۔ ان کی کتابوں کو سرما گیا، انعام عطا ہوئے اس طرح مولوی صاحب کا حوصلہ بلند ہوا اور وہ تصنیفی کاموں میں ہمدرن مصروف ہو گئے۔

مراۃ العروس مولوی نذیر احمد کا پہلا ناول ہے جو ۱۸۷۹ء میں شائع ہوا۔ یہ ایک اصلاحی ناول ہے اور اس کا موضوع اڑکیوں کی تربیت ہے۔ اس میں اکبری اور اخفری دو ہننوں کا قصہ بیان ہوا ہے۔ اکبری، جیسا کہ اس سے ظاہر ہے بڑی بہن ہے۔ لا فیمارتے اسے بگاؤ دیا ہے۔ وہ ضدی اور پھوہڑ ہے۔ اس کی شادی عاقل سے ہو جاتی

ہے۔ اپنی بڑی عادتوں سے وہ اپنے گھر کو دوزخ بناتی ہے۔ چھوٹی بہن خوش مزاج، خدمت گزار اور سلیقہ مند ہے۔ عاقل کے چھوٹے بھائی کامل سے اس کی شادی ہو جاتی ہے۔ اس کے قدم رکھتے ہی یہ گھر جنت کا نمونہ ہن جاتا ہے۔ مصنف دراصل یہ ثابت کرنا چاہتا ہے کہ جن بچوں کی اچھی تربیت ہو جائے وہ زندگی میں بہت کامیاب رہتی ہیں۔ یہ کتاب ”اکبری اصغری کا قصہ“ کے نام سے شائع ہو کر عورتوں میں بے حد مقبول ہوئی اور نذرِ احمد اکبر اصغری والے مولوی صاحب کے نام سے مشہور ہو گئے۔ یہ ناول انہوں نے اپنی بیوی کو جیسی میں دیا۔

بات اعشر مراد العروی کے تین سال بعد شائع ہوا۔ اس کا موضوع بھی خانہ داری کی تربیت اور اخلاق کی تعلیم ہے۔ اس کا مرکزی کردار سن آر ہے جو اصغری کے قائم کے ہوئے اسکوں میں تعلیم پا کر زندگی میں کامیابی حاصل کرتی ہے۔ اس کتاب کے ذریعے معلومات عامہ کی تعلیم دی گئی ہے۔ اسے مراد العروی کا حصہ دوم سمجھنا چاہئے۔

توبتہ الصوچ: مولوی نذرِ احمد کا تیراناول ہے جو ۱۸۷۷ء میں شائع ہوا۔ یہ اولاد کی تربیت کے بارے میں ہے۔ اس ناول کے ذریعے یہ حقیقت روشن کی گئی ہے کہ اولاد کی محض تعلیم ہی کافی نہیں ہے۔ اس کی پروفیشن اس طرح ہوئی چاہئے کہ اس میں تکمیل اور دین داری کے چند بات پیدا ہوں۔ نصوح نے اپنی اولاد کی تربیت تھیک طرح سے نہیں کی تھی۔ شہر میں ہیضہ پھیلا۔ نصوح خود بھی بیمار ہوا۔ اسی دوران اس نے خواب دیکھا کہ حشر کا میدان پا ہے۔ ہر ایک کے امثال کا حساب ہو رہا ہے۔ اس موقع پر نصوح کی جھوٹی خالی ہے۔ بیدار ہوا تو وہ اپنے خاندان کی اصلاح پر کمر بستہ ہو گیا۔

فسانہ جتل: جس کی اشاعت ۱۸۸۵ء میں ہوئی مولوی صاحب کا چوتھا ناول ہے۔ اس کا موضوع ہے تعدد ازدواج۔ یعنی ایک سے زیادہ شادیاں۔ ناول میں اس کی خرابیاں ظاہر کی گئی ہیں۔ ناول کے مرکزی کردار جتنا کی پروفیشن طرح سے نہیں ہوئی تھی۔ والدین نے یہ سوچ کر اس کی شادی کر دی کہ شاید وہ اسی طرح منجل جائے۔ مگر وہ ایک عورت ہریالی کو ماما کے بھیس میں گھر لے آیا۔ آخر بات کھل گئی۔ سوتون کے جھنڑے بڑھتے رہے۔ جتنا

تحلیل کر مریزا۔

اہن الوقت: ایک دلچسپ ناول ہے جو فسانہ جاتا کے تین سال بعد شائع ہوا۔ اس میں دکھایا گیا ہے کہ دوسروں کے رہن سکن کی نقل کرنے والا آخر کار بچھتا تا ہے۔ اہن الوقت نے انگریزوں کی نتالی کی۔ اس کے بھائی جنتہ الاسلام نے بہت سمجھایا مگر وہ باز نہیں آیا۔ آخر کار سے اپنی روٹ پر شرمندہ ہونا پڑا۔ بعض لوگوں نے یہ خیال ظاہر کیا کہ اہن الوقت کے پردے میں سرسید پر چوت کی گئی ہے۔ اور جنتہ الاسلام کے پردے کے پیچھے خود مولوی نذریہ احمد چس۔

ناول ”ایمی“ کا موضوع ہے یہود گورتوں کا عقد ہائی۔ ہندوستان میں یہود گورتوں کے ساتھ جو تاریخ اسلام
ہوتا رہا ہے مولوی صاحب اس ناول سے پہلے بھی اس کے خلاف آواز اٹھا پکھے تھے۔ آزادی بیگم جوانی میں یہود ہو گئی تھی۔ اس نے یہوگی کا درد سہا تھا۔ اس نے خود کو یہداں کی خدمت کے لئے وقف کر دیتی ہے، لوگوں کو اس طرح متوجہ کرتی ہے اور مرنے سے پہلے ان کی حالت زار پر ایک دردناک تقریر کرتی ہے۔

رویائے صادقہ: مولوی نذریہ احمد کا آخری ناول ہے۔ یہ ۱۹۹۳ء میں شائع ہوا۔ ناول کا مرکزی کروار صادقہ ہے۔ یہ بچپن سے خواب دیکھتی ہے جو کیقی ثابت ہوتے ہیں۔ اس وجہ سے مشہور ہو جاتا ہے کہ اس پر جن بھوت کا اثر ہے۔ کوئی گھر ان اسے بھوکے روپ میں اپنانے کو تیار نہیں ہوتا۔ آخر کار علی گز ہکا ایک طالب علم صادقہ کا ہاتھ مانگتا ہے اور اس کے والد کو ایک تفصیلی خط لکھتا ہے۔ اس خط میں وہ اپنے مذہبی عقائد کی بیان کرتا ہے۔ دراصل جدید تعلیم نے اس کے مذہبی عقائد کو اداوہ کر دیا ہے۔ لاکی کے والدین کو یہ رشتہ قبول کرنے میں تالیم ہے لیکن صادقہ اپنی سکیلی کے ذریعے ان سے کھلواتی ہے کہ صادقہ خواب دیکھتی ہے کہ کوئی بزرگ صادق کی الجھنوں کو سلمجاہ رہے ہیں اور دلیلوں سے اس کے شکوہ و شہابات دور کر دے ہے ہیں۔ یہ بزرگ دراصل سرسید ہیں جنہوں نے مذہب اسلام کو مطابق عقل ثابت کرنے کی کوشش کی۔ صادقہ اپنے شہر کو اس بزرگ کی ساری تقریر سناتی ہے۔ بزرگ کی تقریر یقیناً سرسید کی مدلل مذہبی افکار ہے۔ یہ افکار صادقہ کے سارے شکوہ و شہابات کو رفع کر دیتے ہیں۔

جذب اصلاح: مولوی نذری احمد کے تمام ناولوں میں کافرما ہے۔ ان کا ہر ناول کسی نہ کسی مقصد کے تحت لکھا گیا اور سرورق پر اس مقصد کا باعوم اعلان بھی کرو دیا گیا۔ ”مراہ العروس“ اور ”بنات العرش“ لڑکیوں کی تربیت پر زور دینے کے لئے لکھے گئے۔ ”توہن الصوح“ کا پیغام یہ ہے کہ والدین خود کو اپنی اولاد کے لئے نمودنہ ہنا کیں اور اسے دین و اربنا نے کی کوشش کریں۔ ”ابن الوقت“ میں غلامانہ ذہنیت رکھنے والے ہندوستانیوں کو بتایا گیا ہے کہ انگریزوں کی نقلی کر کے صاحب بہادر بننا چاہو گے تو ذات و رسائل کے سوا کچھ باتحدا آئے گا۔ ”فسانہ جہلا“ ایک سے زیادہ شادیوں کی خرابی پر روشنی ڈالتا ہے۔ یہوی عورتوں کے عقد ثانی کے فائدے ”ایمی“ سے اجاگر ہو جاتے ہیں۔ ”ردیائے صادق“ میں مذہبی امور پر اس طرح روشنی ڈالی گئی ہے کہ جدید تعلیم سے بہرہ دوں جوان دین سے برگشتہ ہوں۔ غرض ہر ناول کسی نہ کسی سماجی صیب کو دور کرنے کے مقصد سے لکھا گیا ہے۔

جس زمانے میں مولوی نذری احمد نے یہ ناول لکھے اس وقت سر سید کی اصلاحی تحریک اپنے شباب پر تھی، ادب کی افادیت اور مقاصدیت پر زور تھا۔ سر سید کے اثر سے اور خاص طور پر جانی کے مقدمہ شعرو شاعری کی اشاعت کے بعد یہ خیال عام ہو گیا تھا کہ ادب مختص تفریح اور وقت گزاری کا ذریعہ نہیں بلکہ زندگی کو ستوار نے اور بہتر بنانے کا وسیلہ بھی ہے۔ نذری احمد کے دور کو دراصل اصلاح کہنا چاہئے اور مصلحین کے کاروں سالار تھے سر سید نگرو فیض نور الحسن کے قول کے مطابق بعض معاملات میں نذری احمد کو ان پر فویقت حاصل حاصل ہے۔ وہ چونکہ عربی زبان کے ماہرا اور عالم دین بھی تھے اس لئے مذہبی مسائل میں افراط و تفريط سے محفوظ رہے۔ دوسرے یہ کہان کی طبیعت میں سر سید کی پر نسبت زیادہ اعتدال و توازن تھا اور تمیزی بات یہ کہ بعض اصلاحی امور میں وہ سر سید سے بھی آگے تھے مثلاً تعلیم و تربیت انسان کی طرف انہوں نے سر سید سے زیادہ توجہ کی۔ یہوی عورتوں کے عقد ثانی کی اہمیت کو انہوں نے پہلی بار دلنشیں پھرا یے میں بیان کیا۔

نذری احمد کے اصلاحی ناول اردو ادب کا بیش قیمت سرمایہ ہیں البتہ اتنا ضرور ہے کہ بھی بھی جذب اصلاح سے وہ اس قدر مغلوب ہو جاتے ہیں کہ فنِ تھائے پس پشت جا پڑتے ہیں اور کہیں کہیں تو وہ محض واعظ و ناصح بن کر رہا

جاتے ہیں۔ لیکن جہاں فنکارندہ نبیر احمد نے واعظ نذریہ احمد پر فتح پائی ہے وہاں فتن کا بھرہ ظہور میں آیا ہے۔

حقیقت اگاری مولوی نبیر احمد کے نادلوں کی سب سے اہم خصوصیت ہے۔ اور زبانوں کی طرح ہمارے ادب میں بھی نادل سے پہلے داستانوں کا دور دورہ تھا اور یہ داستانیں حقیقت کی دنیا سے بہت دور تھیں۔ ان میں یا تو جن بحوث، دیج اور پریاں، جادو اور جادوگر نیاں نظر آتے ہیں یا پھر بادشاہ، وزیر، شہزادے اور شہزادیاں۔ واقعات بھی وہ ہیں جنہیں عقل کسی طرح تسلیم کرنے کو تیار نہیں ہوتی۔ نادل داستان کے خلاف رومن کے طور پر وجود میں آیا۔ اس کا متصد زندگی کی تصویر کشی تھا۔ مولوی نبیر احمد کے نادل اس کسوٹی پر پورے اترتے ہیں۔ ان میں حقیقی زندگی کا عکس نظر آتا ہے۔ زیادہ تر وہ مسلمان متوسط گھرانوں کی عکاسی کرتے ہیں۔ اور ہوبہہ و انشکھنخ دیتے ہیں افخار عالم نے ”حیات الذری“ میں لکھا ہے کہ اکبری اصلی کے قصے کو لوگ چاہا اقہم خیال کرتے تھے اور کتنے تو ان بہنوں کے گھروں کا پتا پوچھتے پھرتے تھے۔ بہنوں کو تو یہ شبہ ہوا کہ شاید ایک اپنے خاندان کی تصویر کیچنچی گئی ہے۔ اب ان الوقت کو سریید کی تصویر کا ایک رخ خبر ہیا گیا۔ جنت الاسلام کے کردار میں لوگوں نے خود مولوی نبیر احمد کا چھرو دیکھا۔ آزادی نیگم میں مولوی صاحب کی ایک یادوں سالی کا عکس ڈھونڈنا لا گیا۔

محض تھی کہ نبیر احمد کے نادلوں میں حقیقی زندگی کے مرتع نظر آتے ہیں اور اصلی دنیا کے انسان سائنس لیتے محسوس ہوتے ہیں۔

پلاٹ کی اہمیت سے نبیر احمد واقف تھے لیکن ان کے سامنے داستانوں کے نمونے تھے جن میں مربوط پلاٹ کا اندان ہے۔ دوسرے ان کا اصلاحی پر گرام اور تبلیغی مشن مربوط پلاٹ کے راستے میں اکٹر زکاث بن جاتا ہے۔ موقع بے مقصود و عذیز اس میں جھوول پیدا کر دیتا ہے۔ اس کے ماوجوں انہوں نے کئی عمدہ پلاٹ پیش کئے۔ ”انسان بتلا“ کا پلاٹ بہت سڑاک، بہت گھنہا ہوا اور بہت مناسب ہے۔ نادل کے ابتدائی حصے میں قصے کی رفتارست ہے اور جتنا کی وہی سافت کو بھینے کے لئے یہ ضروری بھی ہے۔

”ایامی“ کا پلاٹ بھی مربوط ہے مگر آخر میں آزادی نیگم کی جو تحریر دی گئی ہے اس سے پلاٹ کے تاب کو

نقسان پہنچا ہے۔ یہ بھی آقریر حذف کر دی جائے تو ”ایمی“ کا پلاٹ زیادہ سڑوں اور مزبور طور ہو جاتا ہے۔ پلاٹ کے نقطہ نظر سے ”ابن الوقت“ بھی ایک کامیاب ناول ہے۔ واقعات کی کلزیاں اس طرح ایک دوسرے میں پوسٹ ہیں کہ کہیں جھوٹ پیدا نہیں ہوتا اور واقعات فطری طور پر آگئے ہوتے ہیں۔ ناول نگار کی مقصدیت پلاٹ پر غالب نہیں آتی اور ایکثر شاہو اپلاٹ وجود میں آ جاتا ہے۔ البتہ جمیلۃ الاسلام کی آقریر نے پلاٹ کو کسی حد تک نقسان پہنچایا ہے۔ ”رویائے صادق“ کے ابتدائی صفات سے یہ گمان ہوتا ہے کہ ایک بے عیب پلاٹ وجود میں آنے والا ہے مگر یہاں بھی مقصدیت فن کاری پر غالب آ جاتی ہے۔ ”توبۃ الصوح“ کا پلاٹ ناول نگار کے فنی شعور اور ہنری پختگی کا پہاڑ ہوتا ہے۔ یہ بھی اصلاحی ناول ہے اور یہاں بھی ناول نگار کا اصل مدعایہ و صحت ہے مگر یہاں فن کار کو داعظ پر فتح حاصل ہوئی ہے۔ اس ناول کے پلاٹ میں ترتیب و توازن کا حسن موجود ہے اور واقعات میں ایسا ربط ہے کہ ایک واقعہ دوسرے واقعے سے فطری طور پر پوسٹ نظر آتا ہے۔

مذیر احمد کے پہلے دونوں ناول ”مراة العروس“ اور ”بات اعش“ پلاٹ کے اعتبار سے کمزور ہیں۔ ”مراة العروس“ دونوں کی کہانی ہے۔ دونوں کہانیاں الگ الگ ہیں اور حقیقت بھی یہ ہے کہ دونوں کہانیاں ایک ساتھ نہیں لکھی گئیں۔ اگر انہیں باہم مر بوط کر دیا گیا ہوتا تو ایک عمدہ پلاٹ وجود میں آ سکتا تھا۔ اسی طرح ”بات اعش“ بھی عیب سے پاک نہیں۔ یہ ناول معلومات عامہ کا پلندہ بن کر رہ گیا ہے۔

ان دونوں ہی ناولوں میں مقصدیت کا غلبہ ہے جو پلاٹ کی تخلیل میں حاصل ہو جاتا ہے، لیکن یہ ابتدائی دور کے ناول میں فناض سے پاک کیسے ہو سکتے ہیں۔ اس لشکر سے اتنا بہر حال ثابت ہو جاتا ہے کہ پلاٹ تیار کرنے کا سلیقہ وہ بہر حال رکھتے ہیں۔

کردار نگاری کے بہترین نمونے مولوی مذیر احمد کے ناولوں میں مل جاتے ہیں۔ مرزا طاہر دار بیک، گلیم، ابن الوقت، جلالا اور ہریالی کے کردار اردو لکھن کو ان کے ناقابل فراموش تھے ہیں۔ بہترین کرداروی فن کار تھیں کر سکتا ہے جو غیر معمولی ذہانت رکھتا ہو، جس کا تجربہ سعی ہو اور انسانی انسیات پر جس کی گہری نظر ہو۔ مولوی صاحب

نے زندگی کے عجیب نشیب و فراز دیکھے تھے، گھات گھات کا پانی پیا تھا، اللہ نے انہیں غصب کا حافظ
عطایا تھا اور بالآخری ذہانت بخشی تھی۔

انہوں نے زندگی میں بہت خوب کریں کھائی تھیں، ابتدائی تعلیم ایک مسجد میں رہ کر حاصل کی
تھی، لگر گھر گذاگری کر کے پیٹ کی آگ بجھائی تھی، زنان خانوں میں ایک طرح سے خادم کے فرائض انجام دئے
تھے۔ بہت سے گھروں مامصالح پیاسا تھا۔ اس آگ کے دریا سے گزر کر ہی انہوں نے ترقی کی منزیلیں طے کیں
اور اعلامنا صب تک جیئے۔ زندگی کے اس سفر میں ہر طرح کے لوگوں کو دیکھنے اور برستے کا موقع ملا۔ جب نادل لکھنے
کا وقت آیا تو یہ سارے تجربے کام آئے اور اسی کے سبب وہ ایسے چے، ایسے اصلی اور ایسے لافانی کردار تھیں کر کے۔
تعلیم کرنا پڑتا ہے کہ نذرِ احمد کی کردار نگاری بے داع نہیں۔ اس کا ایک عجیب بہت نمایاں ہے۔ کوئی انسان نہ صرف
نیک ہو سکتا ہے نہ صرف بد بلکہ نیک اور بدی دنوں اس میں شیر و شکر ہو جاتے ہیں۔ مگر ان کے کردار یا تو صرف یہیوں
کا مجموعہ ہیں یا صرف خوبیوں کا مجسم۔ اس لئے پروفیسر آل احمد سرور کا ارشاد ہے کہ ”ان کے کردار یا تو فرشتے ہوتے
ہیں یا پھر شیطان، انسان نہیں ہوتے۔“ کیونکہ انسان تو وہ ہے جس میں خامیاں اور خوبیاں مخلل جائیں۔ مثال کے
طور پر مرزا اخاہر دار بیگ کو لجھئے۔ یہ بزرگوار عیاری، مکاری، ظاہر داری کا مجموعہ ہیں۔ شروع سے آخر تک ایسے ہی
رہتے ہیں۔ ہوئیں سکتا کہ کہیں اور کسی موقعے پر ان سے کوئی نیک سرزد ہو جائے۔ حقیقت یہ ہے کہ ان کے کردار ایک
فنا کے الفاظ میں ”ملی کے ما دھو“ ہیں۔ جیسے شروع میں ہیں ویسے ہی آخر تک رہیں گے۔ ان میں ارتقاب معدوم ہے
جبکہ حالات انسان میں تبدیلیاں پیدا کرتے رہتے ہیں۔

مولوی صاحب ایک غصب اور کرتے ہیں۔ وہ ہر کردار کا نام ایسا رکھتے ہیں جس سے اس کے عادت مزاج
اور خصلت کا شروع ہی سے پتا لگ جاتا ہے۔ مثلاً نصوح نام ہے تو وہ ضرور نصیحت کرے گا، جس بہن کا نام اکبری ہے
وہ ضرور بڑی ہو گی۔ اصری ضرور مچھوٹی ہو گی۔ کلیم کام کا مہر ہو گا، ظاہر دار بیگ میں ظاہر داری کوٹ کوٹ بھری
ہو گی۔ فہیدہ صاحب فہم عورت ہو گی۔ مرزا زبردست بیگ سے کوئی جیت نہ سکے گا۔ اسی خصوصیت کوڈہن میں رکھتے

ہوئے کہا گیا کہ نذرِ احمد ناول نگاریں نمیں نگاریں ہیں مگر یہ کہنا نہ انسانی ہے۔

بہر حال ان چند خراجیوں کے باوجود مولوی نذرِ احمد کی کردار نگاری قابلِ رشک ہے کہ انہوں نے بہت سے

جیتے جائے کردار پیش کئے جو ہمیشہ یاد رکھے جائیں گے۔

زبان و بیان پر مولوی نذرِ احمد کو بہت عبور حاصل ہے۔ ان کی اصل تعلیم عربی زبان و ادب کی تھی۔ اس لئے ان کی زبان میں عربی الفاظ کی بہتات ہے۔ عمر کا ابتدائی حصہ دہلی میں گزراتی اور کم عمر تھے اس لئے بے تکف گھروں میں جاتے تھے۔ کھانے کے عوض مختلف خدمات انجام دیتے تھے۔ اسی وجہ سے دہلی کی زبان اور دہلی کے مخاروے نوک زبان تھے۔ ساری زندگی ان محاورات کا کثرت سے استعمال کرتے رہے۔ ناول کی زبان آسان اور سادہ ہوئی چاہئے تاکہ فارمی کی توجہ و اتفاقات پر تھی رہے۔ مولوی صاحب کی زبان میں عربی الفاظ کی بہتات اور دہلی کے محاورات کی کثرت کھلکھلتی ہے۔ آگے چل کر ان میں کمی آتی گئی اور زبان صاف ہوتی چلی گئی۔ انہیں زبان پر ایسی قدرت حاصل ہے کہ آسان زبان لکھنے پر آتے ہیں تو بے نکان لکھنے چلے جاتے ہیں۔ ان کے ناولوں سے اس کی بہت سی مثالیں پیش کی جا سکتی ہیں۔

مکالم نگاری میں نذرِ احمد کو ایسی مبارکت حاصل ہے کہ کم ناول نگاروں کو حاصل ہو گی۔ سبب یہ ہے کہ ہر طبقے کو لوگوں سے ان کا واسطہ رہا۔ وہ اپنی طرح جانتے تھے کہ کس کردار کی زبان سے کیا مکالے ادا ہو سکتے ہیں۔ انسانی نفیسات سے وہ گہری واقعیت رکھتے تھے۔ مکالے من کر ہم پر آسانی اندازہ لگا سکتے ہیں کہ ان کا ادا کرنے والا کون ہے، کس طبقے سے تعلق رکھتا ہے اور اس کا کیا مزاج ہے۔ ”مراة العروس“ اور ”ہنات الحش“ ان کے ابتدائی ناول ہیں۔ ان کی تصنیف کے وقت تک نذرِ احمد کو ناول نگاری کے فن پر پوری طرح عبور حاصل نہیں ہوا تھا مگر مکالم نگاری ہیں۔ اس وقت بھی پوری گرفت حاصل تھی۔ اس کا شہوت اکبری اور اصفہانی کے مکالے ہیں جن سے ان کے عادات و اطوار پر روشنی پڑتی ہے۔ یہ دونوں بہنیں اور ”ہنات الحش“ کی حسن آر اور محمودہ بالکل وہی مکالے ادا کرتی ہیں جو اس زمانے کی عمورتوں کے مذہب سے ادا ہو سکتے تھے۔

"توبۃ الصوح" میں کیم شاعران انداز میں گفتگو کرتا ہے۔ مرزا ظاہر دار بیگ کے مکالموں سے عیاری و مکاری عیاں ہے۔ ابین الوقت اور جنت الاسلام کے مکالے ذرا طویل کی مگر دلچسپ اور حسب حال ہیں۔ "فسانہ بتلا" میں میر قیقی کی آمد پر سحافظ جو طنز یہ گفتگو کرتے ہیں وہ بے حد دلچسپ ہے۔

ظرافت مولوی صاحب کے مزاج میں رچی بھی ہوتی تھی۔ اس ظرافت نے ان کے ناولوں کو عدد و جہ دلچسپ ہادیا ہے۔ جگہ جگہ ظرافت کی پھیل بھڑیاں ہی چھوڑتے چلتے ہیں اور اس کا رگرہ بے سے قاری کو اپنی گرفت میں رکھتے ہیں۔ بار بار پکلے سا کر قاری کو ہٹائے جاتے ہیں۔ "توبۃ الصوح" میں مرزا ظاہر دار بیگ کے مسخہ خیز کروار نے جان ڈال دی ہے۔ "فسانہ بتلا" میں ظرافت کا اور بھی زیادہ مواد موجود ہے۔ بھائذوں کی گفتگو سے اس ناول میں مزاج کا عنصر پیدا کیا گیا ہے۔ بعض جگہ یہ ظرافت بے محل ہو گئی ہے اور ناگوار ہوتی ہے۔

اہل نظر کا ایک حلقوہ ایسا ہے جونہ زیر احمد کے ناولوں کی خامیوں کی نشاندہی کرتا ہے، انہیں ناول تسلیم نہ کرتے ہوئے قصوں اور تمثیلوں کا نام دیتا ہے، کروار نگاری کی خامی کی طرف اشارہ کرتا ہے۔ یہ بھی کہا جاتا ہے کہ انہوں نے اکثر قصے اگریزی ناولوں سے اخذ کے ہیں۔ مراثۃ العروس رچڑسن کے قصے سے مانعوں ہے۔ بہات اعشر ناول ڈے کے ہستہ آف سین فورڈ اینڈ میٹرن سے متاثر ہو کر لکھا گیا ہے۔ توبۃ الصوح میں ڈیٹل ڈینو کے فیملی انسٹرکٹر کا عکس نظر آتا ہے مگر یہ کوئی عجیب نہیں۔ بعض خامیوں اور کمزوریوں کے باوجود نہ زیر احمد کے ناول اردو فکشن کا قیمتی سرمایہ ہیں اور انہی کی بنیاد پر آگے چل کر اردو ناول کا قصر بلند تعمیر ہوا۔

10.4 سبق کا خلاصہ

علی گڑھ تحریک کی ادبی معنویت سر سید اور ان کے اہم رفقاء کی علمی و ادبی خدمات پر منحصر ہے، سر سید احمد خاں نے بذات خود جن اہم موضوعات پر طبع آزمائی کی ہے دوسرا ادیب اس طرح کے موضوعات پر قلم انداختے کی جرات

نہیں کر سکتا تھا۔ سرسید کی علمی اضافیں کو بھی بڑی مقبولیت حاصل ہوئی، ظلیق احمد نخاٹی نے بجا فرمایا کہ سرسید اپنی ذات میں ایک انجمن تھے اور ان کی حیثیت کسی ادارہ سے کم نہ تھی، سرسید نے تحقیق، تحریک، فلسفہ، مذہب، تاریخ، عمرانیات جیسے اہم موضوعات پر قلم اٹھایا اور ہر میدان میں اپنی الگ شناخت قائم کی۔ سرسید نے مذہبی معاملات میں عقلیت، وسیع الذہن، اور بے تعصی سے مسائل کا حل حلاش کرنے کی کوشش کی، غالباً تقابلی مطالعہ کرنے کا اولین شرف ان ہی کو حاصل ہے انہوں نے انجیل کی تفسیر "تعیین الكلام" کا تقابلی مطالعہ کیا ہے۔ سرسید کی مذہبی کتابوں میں القلوب بذریحہ (1842)، تحنه حسن (1844)، کندہ الحنف (1849)، راویت در در (بدعت 1850)، نمیقدور بیان مسئلہ تصور شیخ (1852)، ترجمہ رجز و کیہاۓ سعادت (1862)، تعیین الكلام فی تفسیر التوراة والنجیل علی ملت السلام، (1861)، طعام اہل الکتاب (1866)، خطبات احمدیہ، (1870)، تفسیر القرآن (1876)، انظر فی بعض مسائل الامام الغزالی رسالہ (1879)، ترجمہ فی قصہ اصحاب الکتب و الرقیم رسالہ (1889)، ازالة اغیان عن الذکر القرئین (1889)، رسالہ ابطال خلائی (1892)، الدعا و استجابة (1892) تحریر اصول اثیر (1892) اور تفسیر اسوات وغیرہ کو غیر معمولی اہمیت حاصل ہے۔

سرسید نے مذہبی کتابوں کے علاوہ قانون اور سائنس پر کتابیں لکھی ہیں نیز بہت سی کتابوں کا ترجمہ بھی کروایا ہے۔ سرسید احمد خاں کو تاریخ سے بھی بہت شفف تھا وہ مسلمانوں کی تاریخ کو قوی سرمایہ سمجھتے تھے اور قوم کو مسلمانوں کی حقیقی تاریخ سے آشنا کرنا چاہتے تھے اس لیے انہوں نے ہندوستانی تاریخ کا گہرا مطالعہ کیا اور بہت سی تاریخی کتابوں کو جمع کرنا شروع کیا، اسی کدو کاوش کا نتیجہ ہے کہ "آثار العصاد ویہ" جیسی اہم کتاب ہمارے سامنے آئی، اس کتاب کی ہندوستانی میں نہیں بلکہ عالمی پیلانہ پر بہت شہرت حاصل ہوئی، نیز کئی زبانوں میں اس کا ترجمہ بھی ہوا ہے سرسید کا ایک کارنامہ یہ بھی ہے کہ انہوں نے ایرانی تواریخ کی کتابوں کو ایڈٹ کیا ہے۔ جس میں ضیاء الدین برلنی

کی تاریخ فیروز شاہی، ابوالفضل کی آئین اکبری قابل ذکر ہیں، مزید برآں ان کتابوں کو اپنے پرائی ہٹ پر لس سے شائع بھی کیا۔

سیاست پر سر سید کی دو کتابیں منفرد نوعیت کی حامل ہیں "اسباب بغاوت ہند"، "سرشی طلح بجنور" یہ کتابیں سر سید کے وسیع مطالعہ کی خواز ہیں، 1857 کے ووالے سے یہ اہم کتابیں ہیں۔

علی گڑھ تحریک ایک اصلاحی تحریک نے اصلاح معاشرہ کی خاطر مغربی تعلیم کی طرف را غیر کرنے کی کوشش کی ہے۔ یہی وجہ ہے کہ سر سید نے بہت سی کتابیں اور رسائل شائع کیے ہیں کہ قوم کی اصلاح ہو سکے انہوں نے ادارے اور انجمنیں قائم کیں ہیں تاکہ قوم خواب غفلت سے بیدار ہو۔ سانحٹک سوسائٹی 1864، برلن انٹریا ایسوی ایشن، 1966، کمیٹی برائے تبلیغ و توسیع تعلیم 1870، محمدن سول سروس فنڈ ایسوی ایشن، محمدن ایجو کیشل کانفرنس 1886، انڈین ہیریانک ایسوی ایشن، محمدن ایسوی ایشن 1883، ایم اے او ڈیفس ایسوی ایشن 1893، محمدن پیشل والنسیس آف ایم اے او کانٹ 1888، یہ ایسی انجمنیں اور ادارے ہیں جس کے ذریعہ ہندوستانی مسلمانوں کی فتنی و علمی، ادبی اور تہذیبی آبیاری کی جاتی تھی، سر سید کی اس قلمی تحریک کے دروس اثرات مرتب ہوئے۔

اردو ادب میں سر سید کی اہمیت مسلم ہے اگر یہ کہا جائے تو بے جانہ ہو گا کہ علی گڑھ تحریک کی وجہ سے اردو شعرو ادب کو بڑی اہمیت حاصل ہوئی ہے اس تعلق سے سر سید کی ادبی خدمات گرانقدر اضافے کی حیثیت رکھتی ہیں اور یہ اردو کے اولین مصنف ہیں جنہوں نے پاشا بط طور پر شعر اور نثر کے چیزیں مسائل پر اتنی بحیگی سے لفتگوئی ہے۔ سر سید کی تمام تحریریں مصلحانہ نوعیت کی ہیں اور یہی تحریریں قاری کے ذہن پر گہرا اثر ڈالتی ہیں۔

سر سید کی ادبی خدمات دو پہلوؤں سے قابل ذکر ہیں۔ ایک تو ان کے وہ خیالات جو انہوں نے شعرو ادب،

تارن وسان اور عروض و بیان کے سلسلے میں ظاہر کیے اور جن کی پیروی کی اپنے ساتھیوں اور ارادتمندوں سے مطالبہ کیا اور دوسرا نے جو خود انہوں نے تخلیق کیا پہلے کے سلسلے میں ایک تو ان کا خط ہے۔ جو انہوں نے مولانا محمد حسین آزاد کا لکھا اور دوسرا نے مضمون جو مولانا کی نظم نگاری کی تحریک کی جمایت میں انہوں نے تہذیب الادب میں شائع کیا۔

سرسید احمد خاں مولانا محمد حسین آزاد کی نظم نگاری کی تحریک سے بہت خوش ہوئے اور اجنبی پنجاب کی بے حد تعریف کی، انہوں نے نیچرل شاعری کی جمایت کی، محمد حسین آزاد کو داؤ تھیں دیتے ہوئے کہا تھا کہ اسی مجلس میں مشاعرہ سے میری دلی تمنا پوری ہو گئی، سرسید اس بات پر زور دیتے تھے کہ ایسی شاعری کی جانی چاہیے جس میں سادگی، اصلیت اور حقیقت کے خیال کی پاکیزگی و سخراٹی ہو، انہوں نے اس دور کے اردو شعرا کو انگریزی شعر سے استقاومہ کرنے کا مشورہ دیا، سرسید نے الاف حسین حالی کی کاوشوں کو سراجت ہے ان کی دل کھول کر تعریف کی تھی اور انہی کی فرمائش پر حالی نے ”مسدس“ لکھ کر اپنا نام روشن کیا اور سرسید کی دلی خواہش کی متحمل کی۔ سرسید نے مسدس حالی کو اپنے اعمال حصہ میں شامل کرنے میں تامل نہیں کیا۔

سرسید کی ادبی خدمات صرف نیچرل شاعری تک محدود نہیں ہے۔ انہوں نے اردو نشر کو بھی ایک نئی جہت سے روشناس کرایا اردو نشر کو سادہ اور آسان بنانے میں ان کا اہم رول رہا ہے۔

سرسید کا ایک اہم کارنامہ اردو سماحت ہے انہوں نے تہذیب الادب کو لندن سے واپسی کے بعد 1870ء میں جاری کیا اور یہ رسالہ ایک میشن کا کام کر رہا تھا۔ یہ رسالہ درمیان میں کئی بار بند بھی ہوا۔ اس دور میں بہت سے اخبار و رسائل نکلتے تھے لیکن تہذیب الادب اور علی گز ہائیٹی ثبوت گزٹ کو منفرد مقام حاصل تھا۔

حالی نے اپنی شاعری کا آغاز غزل گوئی سے کیا۔ ابتدائی دور کی غزوں میں روایتی رنگ پوری طرح موجود

ہے۔ زہان میں رسمین اور دل کشی بھی ہے لیکن حالی غزل کے حاشیوں میں سے تھے اور قدیم رنگ ختن سے تخت ہزار تھے۔ چنانچہ لاہور سے دہلی آنے کے بعد 1875ء سے انہوں نے نئے رنگ اور نئے انداز کی غزل گولی کا آغاز کیا۔ حالی کی چدید غزل اخلاقی اور اصلاحی خیالات کی تربیت میں ہے۔ عام طور پر حالی نے غزل میں علماء میں سے انحراف کیا۔ غزل کی عالمیں نے تجویز اور تازگی انہمار حائل ہو رہی تھیں۔ وہ انہمار کے لئے نئے انکا نات کی جستجو میں تھے کیونکہ غزل کی عالمیں سیر پر یقظہ پر پہنچ پہنچ تھیں۔ ہر انفرادی تجویز مردی علماء میں سے استعمال کی وجہ سے فرسودہ معلوم ہوتا تھا۔ خوبی اطاف حسین حالی ایک اعلیٰ شاعر بھی تھے۔ انکی تصانیف نظر حسب ذیل ہیں۔

(۱) یادگار غالب (۲) حیات جاوید (۳) تربیت مسوم (۴) علم طبقات الارض

(۵) مجلس انسا (۶) حیات سعدی (۷) مضماین حالی۔

نذر یا حمد کا دراصل سرمایہ کمال آپ کی ناول نگاری ہے۔ مولوی عبدالحق کیا خوب فرماتے ہیں "مرحوم نذر یا حمد اگر مرادہ العروض کے سوا کوئی دوسرا کتاب بھی نہ لکھتے تو بھی اردو کے باکمال ادبیوں میں شمار ہوتے اور آپ کی حیات جاویدانی کے لئے صرف بھی ایک کتاب کافی ہوتی۔ واقعی نذر یا حمد کی ادبی انفرادیت جس نقطہ کمال پر آپ کے ناول نگاری میں ملتی ہے نہ تراجم میں ہے اور نہ مددی تصانیف میں آپ کے ناول صرف مخصوص طرز ادا کی ہنا پر اردو زہان و ادب میں خصوصی اہمیت کے حامل ہیں بلکہ بلاشبہ ایک ایسے دور میں جبکہ اردو زہان ناول کی فضا سے روشناس ہی نہ تھی نذر یا حمد کا ناول نگاری میں یہ طویل حاصل کر لینا اردو ادب میں ایک معزک عظیم ہے۔ لیکن ویسی فی نقطہ نظر سے نذر یا حمد کے ناول خامیوں سے مبرائیں بلکہ بعض تو انہیں ناول ہی تعلیم کرنے سے تروید کی ہے لیکن نوزائیدہ اردو نثر

کے ابتدائی دوری میں ایک نئے فن کی داعی تبلیغ ڈالنا کوئی آسان کام نہیں۔ اس دور کی زندگی کی چیز تصوری میں نذر احمد کے ناول کے بھروسے اور نہیں ملتی۔ اور ایسا محسوس ہوتا ہے کہ خود زندگی ہمارے روپ و مجسم ہو کر آگئی ہے اور چلتی پھرتی باتیں کرتی وکھانی دیتی ہے۔ زندگی کے ان گزت پہلوؤں پر نذر احمد نے جس صداقت اور وضاحت سے روشنی ڈالی ہے اس کی نظریہ اس دور کی شاعری میں اور نہ تاریخ میں ملتی ہے۔

10.5 امتحانی سوالات

- 1- سیر سید احمد خان کی ادبی خدمات کا جائزہ پیش کیجئے
- 2- حافظی کی ادبی خدمات کا جائزہ پیش کیجئے
- 3- نذر احمد کی ادبی خدمات کا جائزہ پیش کیجئے
- 4- شلی کی ادبی خدمات کا جائزہ پیش کیجئے
- 5- رفقاء سر سید کی ادبی خدمات کا جائزہ پیش کیجئے

10.6 امدادی کتب

- 1- سر سید اور علی گڑھ تحریک، از طبق احمد نظامی
- 2- علی گڑھ تحریک، از عشرت علی قریشی
- 3- علی گڑھ تحریک سماجی اور سیاسی مطالعہ، از مظہر حسین
- 4- سر سید کی تعلیم تحریک، از اختر الواقع

اکائی 10-13 اردو میں خاکہ نگاری، اردو صحافت، اردونشہر میں طنز و مزاح،

معروضی سوالات

ساخت

تمہید 11-14.1

ہدف 11-14.2

اردو میں خاکہ نگاری 11.3

اردو صحافت 12.4

اردونشہر میں طنز و مزاح 13.5

معروضی سوالات 14.6

امتحانی سوالات 11-14.7

سفارش کردہ کتب 11-14.8

تمہید 11-14.1

اصنافِ نشر کی مختلف اقسام کو شناخت کرنے یا ایک صنف کو دوسرا صحف سے تحریر کرنے میں بعض اوقات ایک لطیف سا پردو حاکل ہوتا ہے اور ان کے مابین امتیاز زیادہ واضح اور صاف نہیں ہوتا۔ ایک صنف پر کسی دوسرا صنف کا عمل دخل ہنیت اور موضوع دونوں سطحوں پر موجود ہوتا ہے۔ کچھ اصناف ادب ایسی بھی ہیں جن کی قطعی یا معین

تعریف ابھی تک رواج نہیں پائی گئی ایسا ضرور ہوا کہ بعض اصناف اپنے مزاج اور طرز بیان کے انہصار سے علیحدہ شناخت کی حامل تصور کی جا سکتی ہیں۔ مثلاً اردو ادب میں انشائیہ نگاری مختلف تجربات اور مسلسل ریاضت کے بعد ہی اپنی شناخت بنانے میں کامیاب ہوئی۔ یہی صورت حال اردو میں خاکہ نگاری کی بھی ہے۔ ایک باشاطہ اور کمل صرف کی حیثیت سے خاکہ نگاری کی روایت زیادہ پرانی نہیں ہے اسے خود کو سوانح اور شخصی مضمون نگاری سے الگ شناخت کروانے میں مسلسل تجربات سے گزرتا ہے۔ خاکہ لفظوں سے تصویر تراشنے اور کسی شخصیت کی زمگرم پر تمیل تلاش نے کا وہ لطیف فن ہے، جوشوٹی، شرارت، ذہانت، زندگی اور نگت آفرینی کے ہم رکاب ہو کر میدان ادب میں بار پاتا ہے۔

خاکہ انگریزی Sketch کا متراffed ہے جس کے معنی ڈھانچہ کپا نقشہ یا لکھروں کی مدد سے بنائی ہوئی تصویر کے ہیں یعنی ادبی اصطلاح میں اس سے مراد ہو تجربہ ہے جس میں نہایت مختصر طور پر، اشارے کنائے میں کسی شخصیت کے ہاک نقش، عادات و اطوار اور کروٹن کا ران انداز اور روانی و ہولانی کے ساتھ بیان کردیا جائے۔

صحافت ایک ہڑبہ ایک فن ہے یہ ایسا فن ہے جس میں تکلیقی صلاحیتوں کا استعمال ہوتا ہے۔ صحافت ایک خدمت ہے اور ادب سماج کی اصلاح کا بہت بڑا ذریعہ ہے۔ صحافت، ایمان کا وہ مستند ذریعہ ہے جو عوام کو حالات اور واقعات کا شعور بخشنا ہے۔ موجودہ دور ایام اغیانات کا دور ہے۔ صحافت ایک سماجی خدمت ہے اور اخبار ایک سماجی ادارہ ہے۔ سماج کو آئینہ دکھانے کا کام صحافت کا ہے۔ سماج کی اچھائیاں اور برائیاں صحافت کے ذریعہ ہی سامنے آتی ہیں۔ عوام میں سماجی اور سیاسی شعور بیدار کرنا، صحبت مندہ ہیں اور نیک رحمات کو پروان چڑھانا، صالح معاشرے کی تکمیل کرنا، حریت اور آزادی کے جذبے کو فروغ دینا، مختلف اقوام میں دوستی کے جذبے کو بڑھانا، جذبہ ہمدردی، رواداری، افت و محبت کو فروغ دینے کا کام صحافت کا ہے۔

جس طرح خوبی اور غم کا عمل ڈھل تمام حیات انسانی میں جاری و ساری رہتا ہے، اسی طرح طنز و مزاج کو بھی زندگی میں بنیادی حیثیت حاصل ہے۔ پچھلی پیدائش ہی سے رونے کے بعد جو کام یکھتا ہے، وہ یہی ہے۔ اس وقت وہ کسی بھی جذبے سے آگاہی کے بغیر صرف گدگدانے پر خوبی کا انہصار کر کے اپنی جہالت کا احساس دلاتا ہے۔ انسان

کے علاوہ کوئی بھی جاندار اس عمل پر قادر نہیں اور مولا نا حالی نے اسی لیے غالب کو حیوان طریف قرار دیا تھا۔ صرف غالب ہی نہیں بلکہ تمام انسان اس جذبے کے حامل ہوتے ہیں۔ مزاج نگار اپنی نگاہ دورین سے زندگی کی ان ناہمواریوں اور مشکل کی خیتوں کو دیکھ لیتا ہے جو ایک عام انسان کی نگاہوں سے اوچھل رہتی ہیں۔ دوسرے ان ناہمواریوں کی طرف مزاج نگار کے رد عمل میں کوئی استہزا تی کیفیت پیدا نہیں ہوتی۔ بلکہ وہ ان سے محظوظ ہوتا اور اس ماحول کو پسند بھی کرتا ہے جس نے ان ناہمواریوں کو جنم دیا ہے۔ چنانچہ ان ناہمواریوں کی طرف اس کا زاویہ نگاہ ہمدردانہ ہوتا ہے۔ تیرے یہ کہ مزاج نگار اپنے ”تجربے“ کے اظہار میں فن کارانہ انداز اختیار کرتا ہے اور اسے سپاٹ طریق سے پیش نہیں کرتا۔

طزوہ مزاج بظاہر تو آسانی صنف معلوم ہوتی ہے لیکن حقیقت یہ ہے کہ یہ ایک سُنگارخ میدان ہے اور اس میں قہقہوں کے گل خانا کوئی آسان کام نہیں ہے۔ یہ بھی حق ہے کہ آج کی روتوں بستی دنیا میں مسکراہوں اور قہقہوں کا بڑا کال ہے۔ ایسے میں اگر کوئی قلکارا پنے مزاج کے ذریعہ لوگوں میں قہقہوں اور مسکراہوں کو تقسیم کرتا ہے تو اس سے بڑا کارخیج اور کیا ہو سکتا ہے ظرافت ایک دو دھاری تکوار کا نام ہے جس کی ایک دھار مزاج ہے تو دوسری طرف ہے۔ اسی لئے مزاج نگار کو کافی احتیاط سے کام لینا پڑتا ہے۔ سامنیں اور قارئین کی طبع نازک اور جس مزاج جیسے روز کو مد نظر رکھنا پڑتا ہے۔ اگر اس عمل میں ذرا سی بھی چوک ہو جائے تو ساری منت شائع ہو جاتی ہے اور طزوہ مزاج اپنے معیار سے گر کر بھکڑ پن اور بحمدے پن میں تبدیل ہو جاتا ہے۔ طزوہ مزاج طرف کے اقتبار سے ایک سمندر ہے یہ بھتنا گمراہ ہوتا ہے۔ ٹھیک طور پر اتحادی پر سکون نظر آتا ہے جس کو مطیوں میں سینا نہیں جاسکتا۔

11.14.2 ہدف

اس سبق میں خاکہ نگاری، صحافت نگاری اور اردو نثر میں طزوہ مزاج جیسی انتفاہ شامل ہیں۔ جیسا کہ پہلے بھی ذکر کیا جا چکا ہے کہ کسی بھی صنف کی متعین تعریف یا تعارف پیش کرنا حقیقی نہیں ہے بلکہ تمام دیوبون میں اختلاف

11.3 اردو میں خاکہ نگاری

پایا جاتا ہے۔ اس سبقت میں شامل ان اصناف کا تعارف پیش کرتے ہوئے ان کے روایتی ارتقا، کوہی قلم بند کیا گیا ہے جس سے طلبہ کو نہ صرف ان اصناف سے واقعیت ہو گی بلکہ ان اصناف کی دلیل و تعلق اہمیت و افادیت کا بھی اندازہ ہو سکے گا۔

اردو نشری کی غیر ارق نوی اصناف میں خاکہ نگاری کو ایک امتیازی مقام حاصل ہے۔ اپنی اصطلاح کے اعتبار سے یہ صفت زیادہ قدیم نہیں ہے بلکہ ہمیسویں صدی کی تیسری دہائی میں اردو میں اس کو باقاعدگی اور اعتبار حاصل ہوا۔ اگرچہ یہ بھی حقیقت ہے کہ فارسی واردو تمذکروں اور محمد حسین آزاد کی "آب حیات" ۱۸۸۷ء میں سینکڑوں ایسے نمونے موجود ہیں جن پر کسی نہ کسی درجہ میں صنف خاکہ کا اطلاق ہو سکتا ہے۔ دراصل اردو میں چدید خاکہ نگاری کا باقاعدہ آغاز ۱۹۲۴ء مرزا فرجت اللہ بیگ کے "مولوی نذریہ احمدی کی کہانی پکھان کی اور پکھی میری زبانی" سے ہوتا ہے۔ اردو زبان میں بطور اصطلاح ہمیسویں صدی کی پانچویں دہائی میں اہل صفت کی تعریف کی طرف توجہ کی گئی۔ بعض لوگوں نے اسے سوانح نگاری کی تخلیص سمجھا۔ بعض نے اسے انشائی سے مانا چاہا اور بعض حضرات نے بجا طور پر اسے انگریزی ادب کے زیر اثر پروان چڑھنے والی صفت قرار دیا اور اسی حیثیت سے اس کی تعریف بھی پیش کی گئی۔ خاکہ ایک ایسی نشری صفت ہے جس میں اختصار کے ساتھ کسی شخصیت کے تماں، اہم اور امتیازی ہمہ ہوؤں کو خواہ وہ اچھے ہوں یا بُرے دلچسپ اور لطیف ہی رائے میں بیان کیا جاتا ہے جس سے قاری مختصر اور ابھائی طور پر ہی اسی اس مخصوص شخصیت کے ظاہری و باطنی خدوخال سے واقف بھی ہو جاتا ہے اور اس سے اسے بصیرت بھی حاصل ہوتی ہے۔ خاکہ نگاری میں قوتِ مشاہدہ، ماضی کے واقعات کو یاد کر کے پیش کرنے کا ذہنگ اور آن سے سُنے واقعات کو ایک لڑی میں پروکر خوبصورت بنانے کا سلیقہ خاص اہمیت رکھتے ہیں۔ عام طور پر خاکہ نگار اپنے ذاتی مشاہدہ، تعلق اور تجربہ کی بنیاد پر یہ صاحب سیرت کے کردار کو پیش کرتا ہے۔

خاکوں کی تعداد اور نوعیت پر نظر ڈالی جائے تو معلوم ہوتا ہے کہ پیشتر، خاکے مصنفوں نے اپنے دوست و

احباب پر لکھے ہیں۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ کسی کو اپنے مخصوص دوست کی دائیٰ منارقت کا صدمہ اتنا شدید ہوا کہ اس کا اکابر خاکے کی ٹکل میں ہو گیا۔ بعض موقع حکم کی قبیل کے طور پر بھی خاکے وجود میں آئے اور کبھی کسی بے مثال شخصیت کو خواہ و علمی وادیٰ ہو یا سیاسی و مذہبی اوپیوں نے خاکے کے لئے اختیار کیا۔ اس کے علاوہ کسی بڑی پہ کشش شخصیت سے متصف کی عقیدت انڑو یا، تعارف یا ملاقات بھی خاکہ نگاری کا سبب رہی ہے۔ کبھی بھی غیر معروف شخصیتوں کے خاکے بھی لکھے گئے ہیں۔ اس کے دو اسباب ہیں۔ اول متصف کی شرافت طبعی کہ اس نے معاشرتی احتبار سے گزور شخصیت کو موضوع بنایا اور دوسرا سبب اس غیر معروف شخصیت کا پہ کشش، فعال، فرض شناس اور جاندار کروار جس نے متصف کے دل کو جیت لیا اور وہ خاکے لکھنے پر مجبور ہوا۔

ملانا مولوی عبدالحق نے ”ناک دیو“ اور رشید احمد صدیقی نے ”چپر اسی“ ”سان“ و ”گلرک“ ایوب عبادی کا خاکہ اس انداز سے لکھا ہے کہ اردو خاکہ نگاری میں شاذ و نادر ہی اس کی مثال ملتی ہے۔ چنانچہ خاکہ کے موضوع کا انتساب معیار کسی کی شان و شوکت یا دولت و شہرت پر نہیں بلکہ ایک انسانیت کے ہاتھے ہوتا ہے اور خاکہ نگار موضوع کے بارے میں اپنے تاثرات کو زندگی کے تجربوں اور مشاہدوں سے ہم آمیز کر کے ایک ایسا دل کش روپ دیتا ہے کہ اس کا اثر قاری پر گہرا اور دریپا ہو۔

خاکہ ایسی صرف ادب ہے جس کے لئے حقیقی مواد درکار ہوتا ہے کیونکہ اس میں کسی شخص کے محاسن و معافی کو بالکل اسی انداز میں پیش کرنا ہوتا ہے جیسا کہ وہ ہے۔ اس میں مبالغہ آرائی اور تخلی سے کام نہیں لیا جاتا۔ خاکہ نگار کو خاکہ لکھنے سے پہلے مختلف ذرائع سے اس کے متعلق مواد حاصل کرنا پڑتا ہے۔ مثلاً ذاتی معلومات، اس کی تصانیف، شاعری، خطوط، معاشرات، تقاریر، اقوال، ملفوظات، لطائف، غیرہ کے علاوہ، اس کے واقع کاروں گھر کے افراد اور دوستوں سے بھی لٹکو کر کے مواد حاصل کیا جاسکتا ہے۔

کسی شخصیت کی تصور کرنے کا برا مشکل فن ہے۔ کسی شخص کا خاکہ اس وقت تک کامیاب نہیں ہو سکتا جتنک اس میں موضوع کی تصور اپنے اصلی روپ میں نظر نہ آئے۔ ایک اچھا خاکہ وہی ہوتا ہے جس میں موضوع کو اسی

ریگ میں پیش کیا جائے۔

خاکہ عمدہ موضوع، بہترین بیان اور خصوصی صفائی کا طالب ہوتا ہے۔ اگر مصنف قادر کرام نہیں، الفاظ کے استعمال پر اسے عبور نہیں، ترکیبات الفاظ کو پسندیدہ رُخ دینے پر اسے قدرت نہیں تو وہ حب ضرورت محسن تحریر کا استعمال نہیں کر سکتا اور نہ اچھا خاکہ نگاری بن سکتا ہے۔ اس لئے کہ عام شخصیت میں دل کشی پسیدا کرنا اس کی جوانی فکر و قلم کا نتیجہ ہوتا ہے۔ اگر انداز بیان موضوع کی مناسبت سے ہوتا کہانی کا مخالف ہاتا ہے۔ زبان میں بیان اسکی قوت ہے جس کے ذریعہ خاکہ نگار کسی شخص کے، چند واقعات سے اس کی زندگی کی پوری تصویر پیش کر دیتا ہے جو حقیقت سے بہت قریب ہوتی ہے۔ خاکہ نگار کو اپنے اسلوب میں شخصیت کے مزاج و معیار کا خاص لامعاشر کرنا ہوتا ہے۔ یعنی موضوع جسمی شخصیت کا مالک ہونا کہ نگار بھی اسی کے مطابق زبان استعمال کرے۔ تبھی خاکہ میں حقیقت کا غصرا بھر کر قاری کے سامنے آئے گا۔

خاکہ نگار کو کسی فرد کی خوبیوں کے علاوہ خامیاں بھی بیان کرنی پڑتی ہیں اس کے لئے وہ اسی انداز بیان اختیار کرتا ہے کہ اس شخص کے بُرے پہلو ہونے کے باوجود دل پچھ معلوم ہوں اور قاری اس کو پڑھ کر اس کے متعلق نفرت کے جذبات دل میں نہ لائے بلکہ اسے اس شخصیت سے یک گونہ لگاؤ پیدا مند رہ جہے والا امور کے علاوہ خاکہ کہ کا انداز بیان، گلفت، بے تکلف اور غیر رکی ہونا چاہئے اور مصنف موضوع سے دور نہ رکھے۔ تحوزی یہ غلطی سے خاکے کے تاثر میں کمی آ جاتی ہے اور پورا خاکہ ایک بے جان مرقع ہن جاتا ہے۔ اس لئے خاکہ کا موضوع اور بیان دونوں دل کش اور لا جواب ہوں۔

خاکہ نگاری بالظاہر بہت تی سادہ و سهل نظر آتی ہے لیکن حقیقت میں یہ بہت ویچیدہ صعبِ ادب ہے۔ اس میں ہر بات کو مزدوغما، میں ادا کرنا ہوتا ہے کہ اشاروں ہی اشاروں میں پوری شخصیت بے نقاب ہو کر قاری کے سامنے آ جائے۔

اس لئے خاکہ کافن دریا کو کوزے میں بند کرنے کافن یا اشاروں کا آرت کہا جاتا ہے۔ بھی وجہ ہے کہ خاکہ

نگار کو شہید و استعارہ بجا زوکنایا اور دیگر عنایت و بداع کا سہارا لیتا پڑتا ہے۔ خاکر کا راپنے اس فن کے ذریعہ شخصیت کے ظاہری پہلو جس میں اس کے جسم کے نمایاں اور ممتاز خدو خال، لباس، حیلہ، بول، چال اور طرزِ معاشرت وغیرہ شامل ہیں قارئی کی نگاہوں کے سامنے گھونٹنے لگتے ہیں۔

محض خاک کے کواں نے بھی اپنا سمجھا جاتا ہے کہ آجکل مشین دور میں لوگوں کے پاس فرصت اور فراغت بہت کم ہوتی ہے۔ اگر خاکر محض ہوگا تو لوگ ایک ہی نشست یعنی کم وقت میں پڑھ کر اس سے بھروسہ ترازوں کو کر سکتے ہیں۔ اور اچھی طرح محفوظ بھی ہو سکتے ہیں۔ محض خاک کے کی بہترین مثالیں علی جو اوزہدی کے خاکوں کا مجموعہ "آپ سے ملنے، مجس درد آئی کے مجموعے "جلوے" میں ہتھی ہیں۔ اردو میں طویل خاکوں کی بھی مثالیں موجود ہیں۔ لیکن یہ تعداد برائے نام ہے۔ البتہ یہ خاک کے بھی بہت ہی کامیاب ہیں۔ خاکر کا پلاٹ کردار کے تابع ہوتا ہے اور خاکر کا مقصد ہی کسی شخصیت کے قربت سے تاثر کو پھیش کرنا ہوتا ہے۔ خاکر کا رخ مختلف حالات واقعات پیاتات اور مکالموں کو ایک خاص ترتیب میں رکھ کر اس میں سرعت، شدت پیدا کرتا جاتا ہے۔

خاکر کسی قصہ پر منی نہیں ہوتا۔ کہانی کی طرح اس کی تکنیک اور ترتیب کا علاقہ قصے سے نہیں بلکہ شخصیت اور اس کی زندگی کے مختلف پہلوؤں سے ہوتا ہے۔

خاکر میں جو زندگی پھیش کی جاتی ہے اس کا جیتا جائیتا نقصہ اس کے عمل و حرکت سے پھیش کیا جاتا ہے۔ ایک اچھا خاکر وہی ہوتا ہے جس میں کسی زندگی کی قدر دنوں کو کامیاب طریقے سے بیان کیا جائے۔ خاکر میں مصنف کے ذہن میں ایک ذہلاۃ حلایا کردار ہوتا ہے۔ جو مثالی بھی ہو سکتا ہے لیکن بعض اوقات مصنف اس کے ماضی کے در پیچے سکھوتا ہے تو شخصیت کی کثیر جتنی نمایاں ہونے لگتی ہے۔ خاکر کو کسی شخصیت کی تصویر کشی کرتے ہوئے یا اختیاط کر کر ہم پڑتی ہے کہ اس کردار کے جیتے جائے مرتفع ہی پھیش کے جائیں۔ اردو میں کردار نگاری کی مدد مثالیں رشید احمد صدیقی اور منو کے اکثر ویژتھر خاکر، فردت اللہ بیگ کا مولوی نذیر احمد کی کہانی کچھ اس کی کچھ میری زبانی" اور عصمت چھتاگی کا خاکر "وزٹھی" وغیرہ ہیں، بعض اوقات کسی شخصیت کے ایک ہی پہلو کو اچاگر کرنے والے متعدد

واقعات ہوتے ہیں اگر ان سب کو فنا کے میں پیش کرو دیا جائے تو غیر ضروری مادہ بڑھ جائے گا۔ خاکہ نگار کو واقعات کا اختیاب اخلاقی اور سماجی نقطہ نظر سے نہیں کرنا چاہئے۔ خاکہ میں کامیاب و اقدامگاری کے نمونے شاہد احمد دہلوی کے ”گنجینہ گورہ“، فکرتو نسوانی کے ”خدو خال“، رشید احمد صدیقی کے ”گنجائے گرائیا“ اور خوبیج غلام الدین کی کتاب ”آندھی میں چاخ“ میں ملٹے ہیں۔

منظر کسی بھی خاکہ کا ایک اہم بجھ ہے۔ کسی واقعہ، جگہ، حالت، مظہر اور کیفیت کا بیان اس انداز سے کیا جائے کہ قاری کی آنکھوں میں اس کی تصور پھر جائے اور وہ خود کو اس جگہ یا اس ماحول میں محبوس کرے۔ مظہر سے زماں و مکان کے تین میں بھی مدد ملتی ہے۔

خاکہ میں مظہر کشی کے عمدہ نمونے اشرف صبوحی کے فاؤن کا مجموعہ ” ولی کی چند بیب ہستیاں“ اور ضیا الدین احمد برلنی کی ”عظیمت رفت“ میں ملٹے ہیں۔

انچھے خاکہ نگار کو چاہئے کہ شخصیتوں کے انسانی پہلوؤں کی خوبیوں کے علاوہ خامیوں کو بھی بیان کرنے میں عیب نہ سمجھتا ہوا اور ظاہر ہے اس میں ہمدردی اور یک گونہ جانبداری کے ساتھ ساتھ غیر جانبداری بھی ہو جگی بہا جھک وہ اپنے سچے تاثرات کو پیش کر سکے گا۔

بہترین خاکہ تجویز ہوتا ہے جس میں مصنف کی شخصیت پچھی رہے اور موضوع کی شخصیت ابھر کر قاری کے سامنے آجائے۔ خاکہ میں مصنف کی شخصیت کا وہی حصہ منقص ہوتا ہے جو اس کے ذہن، فکر اور خیالات و نظریات سے تعلق رکھتا ہے۔ یعنی خاکہ نگار کی توجہ خارجیت سے زیادہ داخلیت پر مرکوز ہوتی ہے اور دونوں کے حصیں انتزان سے ای وہ اپنے تاثرات کو منتظم و مر بوطیکل میں پیش کرتا ہے۔ اور قارئین کے تجربات مشاہدات میں اضافے کا سبب نہماں ہے۔ اس لئے نقاد ان ادب کا خیال ہے کہ سوانح نگار اور خاکہ نگار کو وسیع ذہن اور ایک بھرپور شخصیت کا حامل ہونا چاہئے تاکہ وہ بڑی سے بڑی شخصیت کی مرتع کشی بہتر طریقے سے کر سکے۔

12.4 اردو صحافت

لفظ "صحافت" عربی زبان کے لفظ "صحف" سے مانو دیہے۔ لفظ "صحیفہ" کی جائی ہے اور اس کے معنی صحف، کتاب یا رسالے کے ہیں۔ اردو و ارہ المعارف اسلامیہ کے مطابق صحیفہ کے لغوی معنی وہ چیز ہے جس پر لکھا جاسکے۔ اسی مناسبت سے ورق کی ایک جامگ صحیفہ کہتے ہیں۔ جدید عربی میں صحیفہ بمعنی جریدہ اور اخبار بھی ہے۔

عبدالسلام خورشید "فن صحافت" میں صحافت کی تعریف یوں کرتے ہیں۔

"صحیفے سے مراد ایسا مطبوعہ مواد ہے جو مقررہ و قفقے کے بعد

شائع ہوتا ہے چنانچہ تمام اخبارات و رسائل صحیفے ہیں اور جو

لوگ اس کی ترتیب و تحسین اور تحریر سے وابستہ ہیں انہیں صحافی

کہا جا جاتا ہے اور ان کے پیشے کو صحافت کا نام دیا گیا ہے۔"

اہر کم موجز زکا ذیال ہے کہ "صحافت" معلومات کو ایک جگہ سے دوسرا جگہ دیانت، بصیرت اور رسائی سے ایسے انداز میں پہنچانے کا نام ہے، جس میں حق کی بالادستی ہے۔

صحافت کی تعریف میں یہ بات بطور خاص شامل ہے کہ جو کچھ دنیا بھر میں ہو رہا ہے اگر لوگوں میں دل ٹھیک جانکاری اور جوش پیدا کرنے کے لائق ہے تو اسے لوگوں تک پہنچایا جائے۔ بلکہ اس سے آگے بڑھ کر صحافی کا یہ فرض بھی ہو جاتا ہے کہ کس حد تک کی اصل وجہ کیا تھی۔ خادش کس طرح اور کیوں ہوا۔ مستقبل میں اس کا کیا اثر ہو گا۔ جیسے سوالوں پر بھی قارئین کو جانکاری فراہم کرائے۔

صحافت عموم کے لئے عموم کے بارے میں تحقیق کیا گیا وہ مواد ہے جو دن بھر کے واقعات کو تحریر میں نکھار کر، آواز میں سجا کر، تھوڑی سمو کر انسان کی اس خواہش کی تکمیل کرتا ہے جس کے تحت وہ ہر ٹینی بات جاننے کے لئے بے چین رہتا ہے۔ لیکن صحافت صرف اطلاع ہی فراہم نہیں کرتی بلکہ یہ کسی مسئلے پر رائے عامہ کی تفسیر، تفصیل بھی پیش

کرتی ہے۔ اس کے ذریعے رائے عامہ ہموار کرنے یا اسے ممتاز کرنے کا بھی کام لیا جاتا ہے۔ یہ بدلتے ہوئے حالات پر تبصرہ کر کے لوگوں کو آئے دن کی سرگرمیوں سے باخبر بھی رکھتی ہے۔ معاشرے کی بہتر تربیت بھی کرتی ہے۔ انتظام و انصرام اور امن کے قیام میں مدد بھی کرتی ہے۔ صحافت سماجی زندگی میں روشنی ہونے والے واقعات و حالات کی بنابر جو رائے قائم کرتی ہے وہ سماجی زندگی کی تحریری کوششوں کو ممتاز کرتی ہے۔

صحافت میں کہیں کہیں ایسے مقامات آتے ہیں جہاں ادب اور صحافت ایک ہو جاتے ہیں۔ صحافت اور ادب کے درمیان اگر کوئی تفریق ہے تو یہ کہ ادبی تحریروں کی تحقیق کے لئے وقت کا کوئی تھیں نہیں ہوتا۔ جب کہ صحافی تحریروں کے لئے بہر حال وقت کی پابندی رہتی ہے۔ دوسرا یہ کہ صحافی کس واقع یا حادثے کو بیان کرتے ہوئے معاشرے کی بات کو قارئین کے سامنے پیش کرتا ہے۔ جب کہ ادبی تحریروں میں ادب کی آزادی فخر بنیاد ہوتی ہے۔ علاوہ بریں یہ کہ صحافی تحریروں کی زندگی مختصر ہوتی ہے۔ لیکن ادبی تحقیقات ایک لمبے عرصے تک زندگہ رکھتی ہے۔ ادب کے قاری محدود ہوتے ہیں۔ دوسری صحافت کی وسعت اور وائرہ اثر احمدود ہے۔

کسی بھی ملک کے جمہوری نظام حکومت میں پارلیمنٹ، شعبہ انتظامیہ اور عدالیہ کے علاوہ صحافت کا اہم مقام ہے۔ صحافت نہ ہو تو عوام کو کیسے پڑھے گا کہ پارلیمنٹ میں کیا قانون ہے، ان رہے ہیں۔ ان کا اس مختار کیا ہے یا اس کے کیا معنی اور ثابت اشارات ہو سکتے ہیں۔

انتظامیہ پر صحافیوں کی کمزی نظر نہ ہو تو افران من مانی کرنا شروع کر دیں۔ عدالیہ کی منصانہ سرگرمیاں صحافت کے ذریعہ پر آسانی عوام تک پہنچ جاتی ہیں۔ اس سے اندازہ لگایا جاسکتا ہے کہ جمہوریت میں صحافت کی کیا اہمیت ہے۔ صحافت کو جتنی آزادی ہو گئی اتنی ای زیادہ جمہوریت کا میابی کی شامن ہو گی۔ صحافت کو یہ اہمیت اس لئے بھی حاصل ہے کہ وہ ایک پھر بیدار کی طرح سماج کے ہر طبقے کی آواز حکمرانوں اور دوسرے لوگوں تک غیر جانبدارانہ طریقے سے پہنچاتی رہی ہے۔

ہندوستان میں صحافت کا پاقاعدہ آغاز انھاروں صدی کے وسط میں ہوا۔ جس میں آسٹس مکی نے

انگریزی زبان کا نفت روزہ "ہیکل گزٹ" جنوری ۱۸۷۴ء میں لائل سے شائع کیا۔ اس نفت روزہ سے ہندوستان میں انگریزی زبان سے صحافت کا آغاز ہوا۔

مندرجہ بالا سطور میں یہ بتایا گیا ہے کہ عوام میں وطن دوستی اور خود مختاری کا جذبہ پیدا کرنے میں اخباروں کا نمایاں حصہ ہوتا ہے۔ اردو کا پہلا اخبار جام جہاں نام ۱۸۳۲ء میں نکلا۔ مغلیہ سلطنت کے خاتمے تک اقریباً ۲۰ اخبار جاری ہو چکے تھے۔

انگریزی حکومت کے خلاف جس قدر جذبہ پیدا کر سکتے تھے وہ انہوں کیا۔ ۱۸۵۷ء میں ہندوستانیوں نے انگریزی حکومت کے خلاف جو بغاوت کی تھی اس کی زیادہ تر قمہ داری انگریزوں نے ان اخبارات پر ہی ڈالی۔ ان اخبارات میں خصوصیت کے ساتھ دو اخباروں کے نام سرفہrst ہیں۔ پہلا صادق الاقبال دوسرے اردو اخبار دہلی اردو اخبار میں دہلی دربار کی خبروں کے ساتھ ساتھ ان کی بدنظامیوں پر آزادی سے تبرے ہوتے تھے۔ اس میں اکثر اسکی خبریں شائع ہوتی تھیں جن سے عوام انگریزوں کے ظلم و تتم کا اندازہ کر سکتے تھے۔

محمد حسین آزاد مولوی محمد باقر دہلی اردو اخبار کے اڈیٹر اور مالک تھے۔ دہلی پر انگریزوں کے دوبارہ قبضے کے دوران ان کے والد محمد باقر کو سولی پر چڑھا دیا گیا۔ محمد حسین کے نام بھی گرفتاری کا وارد تھا۔ لیکن وہ فتح کر جہاں نکلے۔ اس طرح ہم یہ کہنے میں حق ہے جانب ہیں کہ ادیپول اور شاعروں کو ہندوستان کی پہلی تحریک آزادی میں ہی دارو رہن کی آزمائش سے گزرنا پڑا۔

مرسید کی تعلیمی تحریک سے اردو ادب میں ایک نیا دور شروع ہوا۔ مر سید احمد خان کے ہبھائی نے ۱۸۳۲ء میں "سید الاخبار" کے نام سے ایک نفت روزہ اخبار جاری کیا۔ اس کے بعد ہندوستان میں علمی رسالوں کی نیا د پڑی۔ اس سلسلہ میں عجائب طبقے کے لئے "خیر خواہ ہند" کے نام سے ایک رسالہ جاری کیا۔ ۱۸۴۹ء میں دہلی کا لج کے پہل نے "قرآن السعدین" کے نام سے ایک علمی نفت روزہ جاری کیا۔ ۱۸۵۹ء میں لاہور نے نفت روزہ "کوونور" شائع ہوا۔

جنگ باتان کے دور میں جو اخبار نکلے ان میں "الہلال" "ہدم" مدینہ مسلم گزٹ خصوصیت سے اہم رہے ہیں۔ "الہلال" اردو کا پہلا اخبار ہے جس نے مسلمانوں کے جمود کو دور کرنے کی کوشش کی اور ان میں سیاسی بیداری کی روح پھوپھوئی اسی دور میں اور اسی اخبار میں مولانا فتحی نعمانی نے سیاسی تھیں لکھنی شروع کیں۔ یہ اپنے حتم کی پہلی چیز تھی۔ "ہدم" مولانا محمد علی جوہر کا اخبار تھا۔ وہی اس کے اذیل تھے۔ محمد علی کی بے باک صداقت اور سامراج و شنی ہندوستان کی سیاسی تاریخ میں بڑی اہمیت رکھتی ہے۔

"ہدم" کو مولانا عبدالباری نے لکھنؤ سے جاری کیا تھا۔ "مسلم گزٹ" فتحی کی کوششوں سے نکلا تھا۔ اس کے مظاہر میں بھی تند و تیز ہوا کرتے تھے۔ ۱۹۱۳ء میں پرنس ایکٹ کے تحت "الہلال" اور "ہدم" وغیرہ کی ہفتائیں ضبط کر لیئے۔

۱۹۱۸ء میں پہلی جنگ عظیم کے آغاز اور ۱۹۲۰ء میں جنگ کے خاتمے کے بعد ملک بھر میں حریت اور آزادی کی لہر دوڑ گئی۔ اردو ادب اور صحافت نے ان حالات کا بھی اثر قبول کیا۔ نئے نئے اخبار و جوہر میں آئے۔ رسائلے چھپنے لگے۔ مطرائق مظاہر کی اشاعت ہونے لگی۔ اس دور کے جن ادیبوں اور شاعروں کے نام خصوصیت سے لئے جا سکتے ہیں وہ ہیں۔ مولانا محمد جوہر، مولانا فتحی خان، مولانا حضرت موبہانی، مولانا ابوالکلام آزاد، ڈاکٹر سر محمد اقبال وغیرہ قابل ذکر ہیں۔ اس دور میں "حقیر"، لکھنؤ زمیندار (لاہور) پرتاپ (لاہور) خلافت (بیہقی) انقلاب (لاہور) مسلم (دہلی) ویر بھارت (لاہور) وغیرہ اسی دور حریت میں نکلے۔ برلنی کی حکومت کے خلاف تیروں کی وجہ سے ان اخباروں کی ہفتائیں بھی ضبط کر لی گئیں۔

آزادی کی جدوجہد کے ساتھ ہمارا کس بل بھی بڑھتا گیا۔ ۱۹۲۰ء میں ملک میں بولنا فرمائی کی تحریک شروع ہوئی۔ اردو کے اخباروں ادیبوں اور شاعروں نے حب معمول اس کا خیر مقدم کیا۔ اس سلسلے میں جوش بیجھ آپادی کا نام قابل ذکر ہے۔ اقبال اور جوہر کا اثر نوجوانوں پر پڑا۔ ان میں ساغر، فرات، سکندر علی وحد، مخدوم مجی الدین، سردار جعفری وغیرہ قابل ذکر ہیں۔ ان شعراء نے بھی سیاسی آزادی کے ساتھ اپنے انتراوی آزادی کے لئے

جدوجہدگی۔ اسی دوران و دری جگ عظیم شروع ہو گئی۔ اس جگ نے ہندوستان کی سیاست پر گمراہ اثر دالا۔ اسی جگ کے دوران ”ہندوستان چڑھڑا“ تحریک شروع ہوئی۔ اردو ادب اور صحافت نے یہاں بھی وقت کا ساتھ بیا۔ اس دور کی دلخیل مخصوصاً ہماری انقلابی شاعری میں قابل ذکر ہیں۔ اور یادگار بھی۔

جوں طبع آبادی کی نظم ”ایس انڈیا کمپنی کے فرزندوں کے نام“ ان عیوب سے پاک سے جو عام طور پر ان کی نظم میں پائے جاتے ہیں جوں طبع آبادی نے اپنی اس نظم کے آخر میں انگریزوں کو ایک پیغام سنایا ہے۔ کہ وقت کا فرمان بد پنکاے اور اب

۔ اک کہانی وقت لکھے گا نئے مضمون کی
جس کی سرفی کو ضرورت ہے تمہارے خون کی

صحافی اور صحافت کا فرض سچائی کو سامنے لانا ہے۔ حق بولنا جہاں صحافی کا مذہب ہونا چاہئے وہیں حق بولنے کی چھوٹ سرکار کی طرف سے ہوئی چاہئے اسی چھوٹ کا نام پر لیں کی آزادی ہے۔ یہ بات بالکل درست ہے کہ جس فرقے، طبقے، اور سماج میں حق کہنے کا اختیار نہیں ہو گا، اس میں کسی طرح کی آزادی نہیں ہو سکتی۔ صحافی جب مکمل آزادی حاصل کرتا ہے تو وہ گویا بہت سی ذمہ داریاں بھی قبول کر لیتا ہے۔ صحافت کے فرائض میں ایک اہم فرض یہ بھی ہے کہ وہ اپنی سوچ بوجھ سے واقعات اور حکمرانوں کے اہم فیصلوں کی تحریک تحریک جانکاری جلد سے جلد حاصل کرے اور اسے فوراً عوام تک غیر جانداری سے پہنچائے۔ مجموعی طور پر صحافی کے لئے سب سے بڑا چیختن ہے اس کا غیر جاندار رہنا ہوتا ہے۔ جو اخبار جو اخبار نویس ناہدار ہو جاتا ہے وہ وقت کے تقاضوں پر پڑ رہیں اترتا اور اپنی اہمیت کھو دیتا ہے۔ صحافی کا یہ بھی فرض ہے کہ وہ معاشرے کے کوئی بات کی جانکاری بھی فراہم کرائے کہ اس معاشرے کے لوگ کیا کر رہے ہیں کیا محسوس کر رہے ہیں اور ان کے رجحانات و افکار کی سمت و فقار کیا ہے۔

موجودہ دور میں تحریری صحافت مخصوصاً اخبارات کا مقابلہ ریڈی یو اور ٹیلی ویژن سے ہے۔ ریڈی یو کی ابتدا ہوئی تو لوگوں نے سمجھا کہ اب اخبارات کے ورن گئے۔ اخبار زیادہ سے زیادہ وون میں تین پارچھ پ جائے گا۔ لیکن ریڈی یو و

ٹیلی ویژن تو دوسرے پروگراموں کے درمیان ہی اسے نشر کیا جا سکتا ہے۔ ان حالات میں خواندگی کی شرط ختم۔ اب اخبار کیسیں تو کیوں؟

تحریر کا اپنا مقام ہے۔ اس کے اندر ایک پانداری ہے۔ یہ دستاویز کے طور پر محفوظ کی جاسکتی ہے۔ آنے والی تسلیں اس سے استفادہ کر سکتی ہیں بر قی ذرائع تریبل کے ایک خبر نامے میں جتنی خبریں ہوتی ہیں۔ اخبار انہیں بڑی آسانی سے اپنے چار پائیچی کالم میں پیش کر دیتا ہے۔ اخبارات کو عوام کا معلم کہا جاتا ہے۔ مندرجہ بالا باتوں کے مدد نظر ماہرین کا دعویٰ ہے کہ ایکشراکم میدہ یا کی جیزت انگیز کامیابی کے باوجود تحریری صافت کی اہمیت نہ کم ہوئی ہے نہ کم ہوگی۔ کچھ لوگوں کا توبیدعویٰ ہے کہ فی زمانہ اخبارات کا اشتیاق بڑھتا ہے اور ان کی اشاعت میں اضافہ ہوا ہے۔ جس کا اندازہ ۱۹۷۲ء میں درج ذیل اعداد و شمار سے ہو سکتا ہے۔ ۱۹۷۲ء میں اخبار شماری کا پہلا سال تھا۔ اس سال سروے کے مطابق اردو اخباروں کی کل تعداد ۱۳۳۰ کے مطابق بڑھ کر ۱۹۸۳ء کی تعداد ۵۱۳ تھی جو ۱۹۷۲ء کی اضافے کے باوجود اضافے ہوا ہو گا۔

13.5 اردو نثر میں طفرو مزاج

اردو نثر میں طفرو مزاج کے ابتدائی نقوش اردو کی بعض قدیم و استانوں میں ملتے ہیں اور اس سلسلے میں امتیازی حیثیت میر امن کی داستان "بانی و بہار" کو حاصل ہے۔ میر امن کے بعد طفرو مزاج کی دوسری اہم کتاب سرور کی داستان "فسانہ بیانیب" ہے جس میں طفرو مزاج کے دلچسپ نمونے ملتے ہیں۔ اس دور کی بعض دوسری داستانوں مثلا حیدر بخش حیدری کی "طفطا کہانی" اور حاتم طائی اور الف لعلی اک ترجم میں بھی مزاج نگاری کے خوبصورت نمونے ملتے ہیں۔ اسی طرح انشا کی "رانی کیمکی کی کہانی" میں انشا نے اپنے نظریات انداز میں طفرو مزاج کی جملکیاں دکھائی ہیں۔

اردو کی ان قدیم و استانوں کے پس مظہر میں مزاج غالب نے اپنے خطوط کی مدد سے مزاج نگاری کا بہت بڑا

کارنامہ انجام دیا۔ غالب نے اردو نثر میں 1857ء کے خود سے پہلے طفرو ظرافت کی بنیاد رکھی اور آگے چل کر اردو نثر کے لئے یہ اسلوب بہترین ثابت ہوا۔ غالب کے خطوط میں طفرو مزاج کے عمدہ نمونے ملتے ہیں اور طفرو مزاج سے بھرے ہوئے ہیں۔ غالب نے خطوط میں مزاج نگاری کے سلسلے میں خود کو دوسروں سے زیادہ تمسخر کا نشانہ بنایا ہے۔ غالب کے بعد طفرو مزاج نگاری کا سلسلہ ”اووہ خی“ کا ہے۔ اس دور میں طفرو مزاج نگاری کو اچھی و سعیت ملی۔ ”اووہ خی“ کے لکھنے والوں میں سب سے اہم نام رتن ناتھر شار کا آتا ہے۔ اور سرشار کے ہاں طفرو ظرافت کے بے مثال نمونے ملتے ہیں۔ انہوں نے اپنی تحریروں میں لکھنے کے زوال پر یہ معاشرے کی تصویریں اس طرح کھینچیں ہیں کہ طفری نظریت صاف محسوس ہونے لگی ہے۔ اس طرح سرشار نے اپنے زمانے کے تمام سیاسی و سماجی مسائل کا لگبھی انداز میں بیان کرتے ہوئے طفرو ظرافت کے میدان کو وسیع کر دیا۔ فل انساف سرشار کی سب سے بڑی کامیابی ان کا اسلوب بیان ہے۔ انہیں زبان پر پوری قدرت حاصل ہے اسی لئے اُسیں طفرو ظرافت کے سلسلے میں کوئی وقت محسوس نہیں ہوئی۔ سرشار کے ظریفانہ انداز ان کی کامیابی کا نتیجہ ہے۔ سرشار نے ”فسان آزاد“ کے ذریعے اردو نثر کو طفرو ظرافت کا بہت مواد فراہم کیا۔ ”اووہ خی“ کے ایڈیٹر سجاد حسین کے علاوہ ترجموں ناتھر بھر، تم ظریف، احمد علی شوق، فٹی احمد علی کسمذ وی اور نواب سید محمد آزاد کے نام طفرو ظرافت کے میدان میں قابل ذکر ہیں۔ ”اووہ خی“ اپنے زمانے کی انقلابی تبدیلیوں کے خلاف ایک اہم مذہم اور مقام رکھتا ہے اور اس کے ایڈیٹر سجاد حسین نے طفو ظرافت کے مظاہیں کے لئے راستہ ہموار کر کے تاریخی کام کو انجام دیا۔

اردو نثر کو طفرو ظرافت کا مواد بخشنے میں سجاد حسین نے ” حاجی بغلول“ اور ”حق ازیں“ جیسی مشہور کتابیں لکھ کر اہم کامیابی حاصل کی۔ اس کے علاوہ انہوں نے کچھ خطوط بھی طفری انداز میں لکھے ہیں جساد حسین نے ”اووہ خی“ کے ذریعے اردو نثر کو طفرو مزاج سے روشناس کرنے میں بہت بڑی خدمات انجام دیں اور بہت جلد ترقی کر کے عبوری دور تک چکنچنے میں رسائی حاصل کر لی۔ اردو نثر کا یہ عبوری دور 20 صدی کے انuff اول تک جاری رہا اور اس عبوری دور میں طفرو ظرافت نے بہت ترقی کر کے ہوئے ہوئے طفرو مزاج نگار پیدا کر دیئے۔

ٹزوہڑا ج کے اس عبوری دور کے لکھنے والوں میں مبدی افادی، ٹخنو ڈالی بدا یونی، خواجہ حسن نکامی، سلطان حیدر جوش، ملار موزی، سجاد حیدر بیلدرم، مشی پر یم چند، سجاد علی الغاری اور قاضی عبدالغفار کے نام خاص طور پر قابل ذکر ہیں۔ اردو نشر میں ٹزوہڑا ج کے اس عبوری دور میں دوناًم بہت اہم ہیں مشی پر یم چند اور سجاد الغاری۔ پر یم چند کے بیان ایک ایسا سماجی شعور ہے جو ان کے معاصرین کی تحریروں میں موجود ہیں۔ پس اردو میں ٹزوہڑا ج کے عبوری دور میں پر یم چند کو یہ امتیاز حاصل ہے کہ ان کی تحریروں میں ٹزوہڑا ج کا واضح طور پر سیاسی مسائل کے بجائے سماجی مسائل کی طرف پلتا نظر آتا ہے۔

ٹزوہڑا ج کے اس عبوری دور کے آخری دو لکھنے والے قاضی عبدالغفار اور ملار موزی ہیں۔ قاضی عبدالغفار نے اپنی تحریروں میں تھائی کے ساتھ ساتھ سیاسی زندگی کے تجربات اور وطن پرستی کے جذبات پر دھیان دے کر ایک ٹھریہ انداز اختیار کیا ہے۔

اب جہاں تک چدیدہ ترین دور کا تعلق ہے اردو نشر میں ٹزوہڑا ج کے نئے دور کا آغاز بھی کچھ ایسی ہی خاموشی سے ہوا۔ دراصل پہلے 50 سالوں سے مواد تجھ ہو رہا تھا ساتھ ہی ساتھ 1885ء میں کانگریس اور 1905ء میں مسلم لیگ کا قیام ہوا تو اس طرح سے ان سیاسی جماعتوں کی قیادت میں بہ اولٹی کے جذبات کی نشوونما ہوئی۔ سیاسی شعور میں پختگی ہونے لگی۔ معاشرے میں انقلابی تبدیلیاں زونما ہوئیں تو اس طرح نئے دور کی بنیاد پر ہی اور اس دور کے لکھنے والوں نے ان تمام اثرات کو تجزی سے قبول کر کے لکھنے کا اندازہ بھی بدال دیا۔ اسی دور میں فراہد اللہ بیگ اور رشید احمد صدیقی جیسے ٹزوہڑا ج کے علمبردار ہمارے سامنے آتے ہیں۔

اردو نشر کے چدیدہ دور میں شفیق الرحمن اور شوکت تھانوی کے نام بھی کافی اہم ہیں انہوں نے الفاظ اور لٹائن فریغ سے اردو نشر کو چار چاند لگائے۔ چدیدہ دور کے مزاں نگاروں میں پڑھنے کا ایک منفرد مقام ہے اور ان کا انداز مغربی معلوم ہوتا ہے اور انہوں نے مزاں نگاری میں نیا انداز اور نیا اسلوب اختیار کیا ہے اور ایک نئے اسکول کی بنیگ بنیاد رکھی ہے اس اسکول کے علمبرداروں کی بنیاد تعلیم انگریزی ہے اور اس حقیقت سے انکار نہیں کہ اردو نشر

میں خالص مزاج کے سب سے بڑے علمبردار پھرس ہی ہیں۔ پھرس کی طرح امتیاز علی تاج نے بھی اگرچہ مزاج نگاری کے پیشہ ہموروں کو استعمال کیا ہے لیکن دراصل وہ بھی واقعہ اور کردار سے مزاج پیدا کرنے میں زیادہ کامیاب ہوئے ہیں۔ ”پچاچکن“ اس بات کا زندہ ثبوت ہے۔

امتیاز علی تاج کے علاوہ فراہت اللہ بیگ نے بھی اپنے مخصوص اور قابلہ انداز میں واقعہ اور کردار نگاری سے طفرہ فراہت کے عمدہ نمونے پیش کئے ہیں۔ ”پُرانی اور تجھیں تجھیں کی ٹکر“ اور ”خلام“ اس سلسلے میں اہم مقام رکھتی ہیں۔ مرتضیٰ فراہت اللہ بیگ کی طرح عبدالعزیز فلک پیا بھی اپنے اشائیں کی نظرافت کے لئے اردو نشر میں ایک بُلند مقام پر فائز ہیں۔ اشائیں کی نظرافت کے میدان میں فراہت اللہ بیگ اور فلک پیا کے علاوہ جدید اردو میں بیاز فتح ری کا نام بھی قابل ذکر ہے۔

اردو نشر کے جدید ترین دور کو طنزیہ دور کا نام دیا جاسکتا ہے اور یہ اس لئے کہ جہاں اس دور میں خالص طفر نگار پیدا ہوئے وہاں قریب قریب ساری تین اردو فلکشن میں طنزیہ الجھ سرایت کر دیا ہے تو اس طرح سے اردو نشر کے جدید ترین دور میں تین خالص طفر نگار پیدا ہوئے ہیں۔ رشید احمد صدیقی، کھنڈیاں کپور اور کرشن چندر، رشید احمد صدیقی کے موضوعات میں بڑا تنوع ہے لیکن ان کی طرزیہ ایک نمایاں خصوصیت یہ ہے کہ وہ بیک وقت خود کو اور ناظر کو نشانہ تصنیف ہنانے چلے جاتے ہیں۔ اردو نشر کے دوسرے اعلیٰ طفر نگار کھنڈیاں کپور ہیں ان کے طفر کا دائرہ بہت وسیع ہے اور زندگی و مساج کی بہت سی غیر ہموار یوں پر محیط ہے۔ ان کے ہاں ایک لکھرا ہوا ذوق مزاج بھی ملتا ہے اور انہیں باز گیری کے ساتھ ساتھ خیال اور کردار سے طفر کو پروان چڑھایا ہے۔

جدید اردو نشر کے تیسرا اہم طفر نگار کرشن چندر ہیں۔ کرشن چندر بیانیہ اور ایک افسانہ نگار ہیں لیکن ان کی تحریروں میں ظریفانہ کیفیت موجود ہوتی ہے۔ کرشن چندر نے سماج اور زندگی کے پس منظر کو بلوچ رکھتے ہوئے اپنی طرزیہ صلاحیتوں کو سامنے لانے کی ہر ممکن کوشش کی ہے۔ ان کی شروع کی تخلیقات میں ان کی طفر بڑی زور دار اور بے ساختہ ہے۔

تو اس طرح سے مندرجہ بالاتر امظہرگاروں نے اردو نشر کی بہت بڑی خدمات انجام دی ہیں اور اردو نشر کے چدید دور میں طفرو مزاج کے عناصر نے اپنے لئے ایک مستقل جگہ پیدا کر لی ہے۔ انہیں عروج اس وقت نصیب ہوا تھا جب دعظیم جنگوں، اقتصادی بحران، اور جنگ آزادی کے بعد پھر سے ایک بے قراری کی فہرست تیار ہو گئی ہے۔ تو ایسے ماحول میں طفرو مزاج کی ترویج اور ارتقا کے مزید امکانات پیدا ہو گئے ہیں۔

طفرو مزاج کی اس بحث کو ختم کرنے سے پہلے چدید اردو نشر کی ایک ایسی صنف کا جائزہ لینا بھی ضروری ہے۔ جسے پیر و ذی یا تحریف کا نام دیا ہے اور اس حربے کو طفرو مزاج نگاروں نے اپنے اپنے حصول کے لئے استعمال کیا ہے۔ چدید اردو نشر میں اس کی بہترین مثال پھر کی مشہور پیر و ذی "اردو کی آخری کتاب" ہے۔ اس سلطے میں چراغِ حسن حسرت نے بھی ہنگامی واقعات کے متعلق لا جواب تحریف کا کام انجام دیا۔ مجموعی طور پر یہ کہنا بے جا نہ ہو گا کہ چدید اردو نشر میں طفرو ظرافت کو بڑھا دیئے ہیں ان تحریف کا اچھا خاصاً باتھر ہا اور تاریخ کے چھپے ہوئے حقائق اور زندگی کی نامواریوں کو محض عام پر لانے کی بھروسہ رکھش بھی کی۔

اگر اردو نشر میں طفرو ظرافت کے عناصر پر ایک سرسری نظر ڈالیں تو یوں محسوس ہوتا ہے کہ طفرو مزاج کے آغاز کے لئے غالب کے سادہ، دل نشین و دل فریب اندماز تحریر کافی اہمیت کے حامل ہیں۔ تاہم دراصل طفرو مزاج کا ہاضابط آغاز "اوڈھٹھ" سے ہتی ہوتا ہے۔ "اوڈھٹھ" کا یہ دور طفرو ظرافت کا سنبھری دور کہلا یا جاتا ہے اور اسی دور میں طفرو ظرافت بھی پرداں چھتی نظر آتی ہے۔ "اوڈھٹھ" کے بعد اردو نشر میں طفرو ظرافت کا عبوری دور آتا ہے اور اس دور میں طفرو ظرافت کے مزاج میں بھی تبدیلی آتی ہے اس دور میں اسلوب بیان پر بہت توجہ دی جائے گی۔

عبوری دور کے بعد اردو نشر میں طفرو ظرافت کا چدید دور آتا ہے۔ چدید دور میں مغربی ادب کا مطالعہ، چدید جمہوری طرز حکومت اور تعلیم کی فراوانی نے طفرو ظرافت کے میدان میں انقلابی تبدیلیاں پیدا کر دی۔ دور چدید میں طفرو ظرافت کے زیجان میں دن بدن بدلا د آ رہا ہے اور یہ صعب ترقی کی راہ پر گامزن ہے۔

البتہ تقسیم وطن کے بعد خالص مزاج کے نشوونما اور ارتقا کو ضرور ایک صدمہ پہنچا ہے اور نشر کے دور چدید

میں پھر، ایاز علی تاج، فردت اللہ بیگ، عظیم بیگ چھٹائی اور شوکت تھانوی نے خاصِ مزاج میں بڑے قیمتی اضافے کئے ہیں۔

عظیم وطن کے باعث لوگوں کے دلوں میں غم اور رُکھنے جنم لیا جہاں سکون کی ضرورت تھی وہاں کہ دردگی فھادوڑ پڑی تو ایسے ماحول میں ہمارے سماج کے اندر جو پہلی بیدا ہوئی۔ اقتصادی بحران اور سماجی بدحالی خاندانوں کے رشتہوں کا لوث چانا۔ ان سب چیزوں نے خاصِ مزاج کو خٹک کر دیا ہے اور مزاج ہنگاری کے راستے میں بخوبی دیواریں کھڑی کر دی ہیں۔



(۱) ”بُوطِيقا“ کس کی تصنیف ہے؟

- ۱۔ افلاطون ۲۔ یقین ۳۔ ارسطو (جواب :- ارسطو)

(۲) افلاطون کے آٹھ منتخب اور اہم مکالمات کا ترجمہ کس نے کیا ہے؟

- ۱۔ ڈاکٹر حامد کاشمی ۲۔ ڈاکٹر عبدالحصین ۳۔ ڈاکٹر ڈاکٹر حصین

جواب :- ڈاکٹر عبدالحصین

(۳) ”نقل کرنا انسانی جلیت ہے“ یہ کس کا قول ہے؟

- ۱۔ افلاطون ۲۔ ارسطو ۳۔ ویران

جواب :- ارسطو

(۴) کس فلاسفہ نے اپنی تصنیف کی تمام تربیاۃ ”نقل“ پر رکھی ہے؟

- ۱۔ ویلک ۲۔ یقین ۳۔ ارسطو (جواب :- ارسطو)

(۵) افلاطون کی تصنیف کا نام ہے؟

- ۱۔ ”ریاست“ ۲۔ بُوطِيقا ۳۔ مقدمہ شعروہ شاعری

جواب :- ”ریاست“

(۶) ”ادب برائے زندگی“ کا تصور کس کی جدلیاتی مادئیت سے نکلا ہے؟

- ۱۔ مارکس اور انجلز ۲۔ افلاطون اور ارسطو ۳۔ ویران اور ویلک

جواب :- انجلز

(۷) ”رومی عقلیت“ کی تحریک کے بعد سب سے اہم تحریک کون ہی ہے؟

- ۱۔ علی گڑھ تحریک ۲۔ ترقی پند تحریک ۳۔ رومانی تحریک

جواب :- ترقی پسند تحریک

(۸) ترقی پسند مصنفین کی پہلی کا نفر اس کس مقام پر ہوئی؟

۱۔ گلکت ۲۔ دہلی ۳۔ لکھنؤ

جواب :- لکھنؤ

(۹) ترقی پسند مصنفین کی پہلی کا نفر اس کی صدارت کس ادیب نے کی؟

۱۔ ملک راج آندر ۲۔ پرمود سین گپتا ۳۔ پریم چند

جواب :- پریم چند

(۱۰) پریم چند اور دو اور ہندی کے مقابل ترین تھے؟

۱۔ ادیب ۲۔ غزل گو شاعر ۳۔ نظم نگار

جواب :- ادیب

(۱۱) ترقی پسند مصنفین کی دوسری کا نفر اس کیا ہوا؟

۱۔ حموں و کشمیر ۲۔ گلکت ۳۔ لکھنؤ

جواب :- گلکت

(۱۲) ترقی پسند تحریک کی دوسری کا نفر اس کا افتتاح کس عظیم شاعر نے کیا؟

۱۔ ڈاکٹر سر محمد اقبال ۲۔ ڈاکٹر اشرف ۳۔ رہندرنا تمہن یگور

جواب :- رہندرنا تمہن یگور

(۱۳) ”خیر“ اور ”سچائی“ کی اصل حقیقت ہے؟ یہ قول کس کا ہے؟

۱۔ شیخ نونس ۲۔ افلاطون ۳۔ یونی

جواب :- افلاطون

(۱۴) افلاطون کے فلسفے، افقل کی نظریہ کو کس فلسفے نے روشن کیا؟

۱۔ یونانی ۲۔ ویلک ۳۔ ارسطو (جواب :- ارسطو)

(۱۵) افلاطون کے شاگرد کا نام ہے؟

۱۔ ارسطو ۲۔ یونانی ۳۔ ویلک (جواب :- ارسطو)

(۱۶) جب انسان کا اخلاقی، تہذیبی، معاشرتی اور ہنری معیار گرفتار جاتا ہے تو ادب کا کون سا نظریہ پیدا ہوتا ہے؟

۱۔ ادب برائے ادب ۲۔ فن برائے فن ۳۔ ادب برائے لطیف

جواب :- ادب برائے ادب

(۱۷) انہم ترقی پسند مصنفوں کی دوسری کافلہ کس کب ہوئی؟

۱۔ ۱۹۳۲ء ۲۔ ۱۹۳۸ء ۳۔ ۱۹۴۰ء (جواب :- ۱۹۳۸ء)

(۱۸) ”فن برائے فن“ کے نظریہ کی ابتداء سے پہلے کس کی تحریر دل سے ہوئی؟

۱۔ ڈاکٹر پیغمبر ۲۔ لینگ ۳۔ آسکروائلڈ (جواب :- لینگ)

(۱۹) انسان کی ہر کوشش کے پیچھے خد مت خلق کا جذبہ ہونا چاہئے یہ کس کا قول تھا؟

۱۔ چرنی شیوکی ۲۔ کہنس ۳۔ مارکس (جواب :- چرنی شیوکی)

(۲۰) ۱۹۴۰ء تک کا زمانہ کس تحریک کے عروج کا زمانہ تھا؟

۱۔ عالی گز تحریک ۲۔ ترقی پسند تحریک ۳۔ رومانی تحریک

جواب :- ترقی پسند تحریک

(۲۱) ترقی پسند تحریک کے اوپر اس کے حق اور خلاف آواز انعامی تھی؟

۱۔ ٹلم و جبر غلامی - سامراجی اقتدار کے خلاف

۲۔ جہالت اقدیم توہم اور نہایت منافرتوں کو تراک کرنا ۳۔ سامراجی اقتدار کی حمایت

جواب :- نظم و جیر نگاری اور سامراجی

(۲۲) مصادری موسيقی شاعری اور فن تعمیر کا تعلق کس فن سے ہے؟

۱۔ ادب ۲۔ فنون اطیفہ ۳۔ قواعد (جواب :- فنون اطیفہ)

(۲۳) یونانی ادب و نیا کا ادب ہے؟

۱۔ قدیم ترین ۲۔ جدید ترین ۳۔ قدیم (جواب :- قدیم ترین)

(۲۴) ”جدید اردو تخلیق اصول و نظریات“ کس کی تصنیف ہے؟

۱۔ ڈاکٹر شارب رو دلوی ۲۔ ڈاکٹر عبادت بریلوی ۳۔ ڈاکٹر حامد کاشمی

جواب :- ڈاکٹر شارب رو دلوی

(۲۵) تخلیق پر بورپ کی پہلی کتاب کا نام ہے؟

۱۔ ”ریاست“ ۲۔ بوطیخا ۳۔ مقدمہ شعرو شاعری (جواب :- بوطیخا)

(۲۶) جدید اردو نثر کی بنیاد کس کا لج نے ڈالی؟

۱۔ دلی کا لج ۲۔ فورٹ ولیم کا لج ۳۔ علی گڑھ کا لج

جواب :- فورٹ ولیم کا لج

(۲۷) فورٹ ولیم کا لج کب اور کہاں قائم ہوا؟

۱۔ ۱۸۰۰ء میں ۲۔ ۱۹۰۰ء میں ۳۔ ۱۸۰۰ء میں

جواب :- ۱۸۰۰ء میں

(۲۸) فورٹ ولیم کا لج کا انتتاح کس نے کیا؟

۱۔ ڈاکٹر جان گل کرسک ۲۔ گورنر جنرل لا رڈ وائزی ۳۔ میرامن دہلوی

جواب :- گورنر جنرل لا رڈ وائزی

(۲۹) فورٹ ولیم کا لج کے پہلے پہل کا نام کیا ہے؟

۱۔ لاؤال جی ۲۔ علی عباس حسین ۳۔ ڈاکٹر جان گل کرسٹ

جواب :- ڈاکٹر جان گل کرسٹ

(۳۰) ”باغ بہار“ کس کا لج کی علی اور ادبی تحریک کا بہتر نام ہے؟

۱۔ علی گز حکایت ۲۔ دہلی کا لج ۳۔ فورٹ ولیم کا لج (جواب :- فورٹ ولیم کا لج)

(۳۱) میر امن کا پرانا نام کیا ہے؟

۱۔ میر امان ۲۔ میر امن ۳۔ میر شیر علی (جواب :- میر امان)

(۳۲) ”باغ بہار“ کس مصنف کا ادبی شاہکار ہے؟

۱۔ میر امن دہلی ۲۔ میر شیر علی افسوس ۳۔ ڈاکٹر جان گل کرسٹ

جواب :- میر امن دہلی

(۳۳) ڈاکٹر جان گل کرسٹ کی ولادت کس سال ہوئی؟

۱۔ ۱۸۵۷ء ۲۔ ۱۸۵۹ء ۳۔ ۱۸۵۹ء

جواب :- ۱۸۵۷ء

(۳۴) ہندوستان آنے سے پہلے ڈاکٹر جان کا پیشہ کیا تھا؟

۱۔ ڈاکٹر ۲۔ وکیل ۳۔ پروفیسر

جواب :- ڈاکٹر

(۳۵) اردو نشری کتابیاتی کی اہتمام کا سہرا کس کے سر ہے؟

۱۔ ڈاکٹر جان گل کرسٹ ۲۔ گورنر جنرل لا رڈ ولزی ۳۔ سرجان شور

جواب :- ڈاکٹر جان گل کرسٹ

(۳۶) ڈاکٹر جان کی افتتاحی چلکی اشاعت کب ہوئی؟

۱۔ ۱۸۸۲ء ۲۔ ۱۸۷۴ء ۳۔ ۱۸۷۲ء

جواب :- ۱۸۷۴ء

(۳۷) میر شیر علی افسوس ہلی بار کب کلکتہ پہنچی؟

۱۔ ۱۸۰۰ء ۲۔ ۱۹۰۰ء ۳۔ ۱۸۵۰ء

جواب :- ۱۸۰۰ء

(۳۸) ڈاکٹر جان گل کرست نے "گلتان" کے ترجمے کا کام کس کے سپرد کیا؟

۱۔ میر شیر علی افسوس ۲۔ میر امن دہلوی ۳۔ علی عباس حسینی

جواب :- میر شیر علی افسوس

(۳۹) سر سید احمد کب اور کہاں پیدا ہوئے؟

۱۔ اکتوبر ۱۸۱۴ء کو دہلی میں ۲۔ اکتوبر ۱۸۱۶ء کلکتہ میں ۳۔ اکتوبر ۱۸۱۵ء کو بنگلور میں

جواب :- اکتوبر ۱۸۱۴ء کو دہلی میں

(۴۰) "آثار الصناديد" کس کی تصنیف ہے؟

۱۔ سر سید احمد خان ۲۔ مولانا الطاف حسین حالی ۳۔ مولانا شبیل نعماںی

جواب :- سر سید احمد خان

(۴۱) "رسالہ تہذیب الاخلاق" کس کی تصنیف ہے؟

۱۔ مولانا شبیل نعماںی ۲۔ مولوی نذیر احمد ۳۔ سر سید احمد خان

جواب :- سر سید احمد خان

(۲۲) مولانا الطاف حسین کی پیدائش کب ہوئی؟

۱۔ ۱۸۳۷ء ۲۔ ۱۹۳۷ء ۳۔ ۱۷۴۷ء

جواب :- ۱۸۳۷ء

(۲۳) حاجی نے ”مسدس“، ”دو جز اسلام“ کس کی فرمائش پر لکھی؟

۱۔ سر سید احمد خان ۲۔ مولوی نذیر احمد ۳۔ اکبر آں آبادی

جواب :- سر سید احمد خان

(۲۴) مولانا شبلی نعیانی کب اور کس جگہ پیدا ہوئے؟

۱۔ ۱۸۵۶ء، عظیم گڑھ ۲۔ ۱۸۵۶ء، علی گڑھ ۳۔ ۱۸۵۶ء، دہلی

جواب :- ۱۸۵۶ء، عظیم گڑھ

(۲۵) ”موازان انیس و دیجیر“ کس کی تصنیف ہے؟

۱۔ مولانا الطاف حسین حاجی ۲۔ مولانا شبلی نعیانی ۳۔ مولانا عبدالکلام

جواب :- مولانا شبلی نعیانی

(۲۶) ”مقدمہ شعروشاعری“ اردو شاعری کا منشور ہے یہ کس کا قول ہے؟

۱۔ عابد حسین ۲۔ آل احمد سرور ۳۔ مولانا شبلی نعیانی

جواب :- آل احمد سرور

(۲۷) ”رومیں“ کا لفظ کس زبان سے مسلک ہے؟

۱۔ لاطینی ۲۔ رومی ۳۔ عربی

جواب :- رومی

(۳۸) تو بداصوچ کس کا ناول ہے؟

۱۔ مولوی نذری احمد ۲۔ پنڈت رتن ناتھ سرشار ۳۔ ملشی پریم چند

جواب :- مولوی نذری احمد

(۳۹) آرائش محفل کس کی تصنیف ہے؟

۱۔ حیدر بخش حیدری ۲۔ میر شیر علی افسوس ۳۔ میر امن دہلوی

جواب :- حیدر بخش حیدری

(۴۰) ”ہدم“ اخبار کس نے کہاں سے جاری کیا؟

۱۔ مولانا عبد الباری نے لکھنؤ سے ۲۔ مولانا حافظی نے دہلی سے

۳۔ مولانا ابوالکلام نے نگلستان سے

جواب :- مولانا عبد الباری نے لکھنؤ سے۔

11-14.7 انتہائی سوالات

1۔ اردو خاکر نگاری کی تعریف اور اہمیت و افادیت کیا ہے؟

2۔ اردو خاکر نگاروں (کوئی دو) کی خاکر نگاری کا جائزہ پیش کیجئے

3۔ اردو سیفیت کی تعریف کیا ہے؟

4۔ اردو سیفیت کا آغاز و ارتقاء بیان کیجئے

5۔ اردونشر میں طنز و مزاح کی روایت پر نوٹ لکھیں

6۔ طنز و مزاح سے آپ کی کیا مراد ہے؟ تفصیل بحث کیجئے

11-14.8 سفارش کردہ کتب

1- اردو ادب میں خاکہ نگاری، از صابرہ سعید

2- آزادی کے بعد دہلی میں اردو خاکہ، از پروفیسر شیم خنفی

3- خبرنگاری، از احمد سندر بیلوی

4- اردو صحافت اور سریہ احمد خان، از عبدالخان

5- اردو صحافت آزادی کے بعد، از فضل مصباحی

6- اردو صحافت کا ارتقاء، از مخصوص مراد آبادی

7- اردو گلی مزاجیہ صحافت، از فوزیہ چودھری

8- اردو صحافت کی تاریخ، از نادر علی خاں

